



高潮豊三編纂

明治
通俗
和英節用集

東京
イーグル書房藏版

423.9-T136m

ては師に就て之を學ぶの餘暇なきもの頗る多しとすイギリス書
人英語を知るに必要ある論を俟ず然るをも所謂最多人民あり
の知識を進むべし今や我邦外交の關係日に頻繁を來すの折柄吾
射外あらざるを故に國の文明を進めんと欲せば須く最多人民
べし乃ち亦知る一國文野の顯象は其社會中最多人民の賢愚に反
必ずや其社會中最多人民の賢愚の全体に付て初めて文野と判つ
社會中僅々學者は知識を將て遠くに一國に文野と評すべからず
原色を顯すと水に相溲まりて其本色を現すと國も亦斯に如し其
滿ちて淵を爲すときは其色青々たり乃ち知る空氣は相嵩んで其
空に盈るときは其色蒼々たり一掬の水殆ど色無し然るをも深く
眼前に觸るゝの空氣絶えて色無きが如し然るをも高く積んで大

緒言

This copyright belongs to K. Ishiwata.

凡 例

乾坤 このもん 此門には じつげつせいしん 日月星辰風雨霜雪 さんせつさんかいせん 山海川澤池沼 せうこくど 國土田圃園庭 だうろ 道路 じやうかくきやうでん 牆垣城郭宮殿院省 よけんちやう 府縣廳其他 たしよくわん 諸官衙 がしよくわいしや 諸會社 だうたう 堂塔都鄙民屋 とひみん 鐵道電線燈臺等 てつだうでんせんとうたいとう と記載す

時令 このもん 此門には ここんねん 古今年紀 きげしう 月週日時 じしゆんか 春夏秋冬 しうとうかん 暑朝暮祭日等 しやうちやうぼくさいにちとう を記載す

人物 このもん 此門には くんしん 君臣父子 しよくふけい 夫婦兄弟姊妹 ていし 親戚 まいしん 朋友 せきはう 老幼男女 らうじゆうなんにょ 及び およ 官吏爵位 くわんりしやくる 神官僧侶 しんくわんそうりよ 軍人 ぐんじん 農商工政黨 のうしやうこうせい 諸藝人 しよげいじん 等凡そ とうおよひんみん 人民の各身分 かみぶん 職業等 しよくげいとう を記載す

身體 このもん 此門には しんたい 身體 ごくわん 五官 きんこつ 筋骨 ちゆうちゆう 毛髮 はつし 疾病 べいとう 等に かか 關るものを記載す

動物 このもん 此門には ひきん 飛禽 そうじゆう 走獸 じゆうりん 鱗介 かい 昆虫 こんちゆう 等を記載す

植物 このもん 此門には さうもく 草木 くわ 花實 ごつこく 五穀 やさい 野菜 とう 等を記載す

器材 このもん 此門には きんぎん 金銀 どう 銅鐵 てつしよく 珠玉 はう 寶石 せきくわ 貨幣 へい 紙幣 し 船 ふね 車 くるま 軍器 ぐんき 書籍 しよせき 畫圖 ぐわと 寫真 しやしん 活版 くわつばん 石版 せきばん 等より とうり 家具 かか に係る かか 諸物 しよぶつ を記載す

明治十九年十二月

編者誌

に於て補ふ所あらば幸甚
 かるを旨とせるは之を爲めなり冀くは世の最多人民の知識上
 あるとを以て敢て辭せず之を註文に應ず行文勉めて平易簡明
 爲せり予其主人の見る所と同感あると予主人よ於て舊交の緣故
 Pump, Match. 等の如く普及あらしめんと予に之れが編纂の註文と
 らず識らざるの間に於て英語を知り得ること猶ほ今日の Lamp,
 るに英語を以てし且つ之を發音を附し世の最多人民をして知
 屬せる語は之を省き専ら今日實地に使用せる言語を加へ對記す
 が爲め從來世間に慣用せし節用集あるものを取捨し既に陳腐に
 する毎に其入用の文字を搜索し得ると同時に英語を知らしめん
 房の主人茲に見るあり彼の最多人民をして常に事に觸る物に接

衣食 此門には服飭及び飲食上に係る木綿絹布毛織酒煙艸藥石等を記載す

數量 此門には一十百千萬等の數に係るものを記載す

言語 此門には日用談話公私文通等の言語より政治法律理學經濟宗教道德自由權利義務祭葬慶吊等に至り専ら今日使用する萬般の言語を蒐集して之れを記載す

姓氏 此門を設くる所以は古來より姓氏の讀方一種異なるものあると兼て亦羅馬字綴を知るの一助と爲さんとするを以てあり

凡例附言

漢字に付ての指示 上に掲げたる十一門に由りて入用れ文字を求むるは最も容易ことあら漢字及び其の平假名に於ては同音に通じ聽くべきも其文字の異なるを以て聊か茲に辨す假令ば(ろ)の部に於ての(老)(廊)(蠟)の如き或は(ち)の部に於ての(蝶)(朝)の如き其音

響と成すに至りては各(ろ)と(ち)に最も近きを以て是等の類は何れも其音通に據て求むると知るべし則ち(今日)の詞は(け)の部に非ずして(京)の在る所の(き)の部にあり又(堂)の詞は(た)の濁音(だ)に非ずして(動)の在る(と)の部の濁音に屬する如き是あり餘は索引目錄に列記どころを見て一目瞭然たり又我國名の如きは假令ば武藏相摸ば東海道に屬すを以て(と)の部にあり則ち渡島石狩は北海道の(は)の部にありて薩摩大隅は西海道の(さ)の部にあるか如く餘は之に准す或は甲乙子丑の如きは十千十二支に屬すを以て何れも(し)の部の濁音ある(じ)にありと知るべし

英文に付ての指示 對記の英文中に於て A, An, The. に限り之れが發音を附記せると。せざるとあり是故に斯くせしものあり其譯は假令ば A house, A man. と云へば或家。或人とか單に家。人と云へる意味なるも The house, The man と云へば其家。其人と特に指命せし家。人に限るが如く house, man. の詞は同一あるも

其所用に應じて冠詞 (A, The.) を異にするを以て

此書に於ては發音の附記せる所丈けを記憶せば可なり

又漢字に對する英語に於て二様或は三様に誌すものあ

り假令ば醫者を Doctor, physician. とし仁惠を Bene-

volence, kind feeling とするが如きは則ち醫者は

Doctor. とモ又は Physician とモ言ひ仁惠は Bene-

volence とモ又は Kind feeling とモ云ふと記せしもの

と同じ是等は語末に (,) を附して之を區別す

動物植物衣食の三門に於ては彼我固より異あらざるを

得ざるものあり斯の如きは姑らく羅馬字綴を以て直に

其稱呼を記し語末に於て (r) の標を附し其羅馬字綴あ

ることを示す

一語中に於て母字發音は長短或は子字は默音にして響

りざる文字は在るあり是等の分は其語の末端に星標

(*) を附し欄外下段に再出して之の發音の然る所以を

示す

欄外下段に再記せる語中母字則ち A, E, I, O, U. は

發音變化と示さん爲め母字に各種の符標あり之の大略

を示す 次の如し

(ä) は father, far. に於ける如く長音ある(ア-)と

示す

(ā) は fate, paper. に於ける如く長音ある(エ-)と

示す

(o) は talk, fall, call. に於ける如く長音ある(オ-)

を示す

(ē) は hē, mē. に於ける如く長音なる(イ-)を示す

(è) は hēr, pērson, tēr. に於ける如く(ア)は音を示す

(i) は pīpe, pīne, mīne. に於ける如く(アイ)は全音

を示す

(ō) は nōte, nōble. に於ける如く長音ある(オー)を示す

(ö) 或は (oo) は möve, wōman, fōod, mōon. に於る

如く長音なる(ウ-)を示す

(u) 或は (oo) は full, bull, wood, good, book. に於

る如く短音ある(ウ)を示す

(ū) は rūde, tūbe, mūte. に於ける如く(ユ-)は全音

を示す

いじやう へんくわ はかば じ
以上は變化の外母字 A, E, I, O, U. の最も多く常々響

く音。則ち常音ども云ふ可きは次の如し

(a) は ランプ マン ファン 等に於る如く(ア)音あり

(e) は ヘン メン フェンス 等に於る如く(エ)音あり

(i) は ピン キング ミント 等に於る如く(イ)音あり

(o) は オン オンリー ポンド フォンド 等に於ける如く(オ)

音ありと雖も或は month, wonder, world. 等に於け

る如く(ア)音を有すを以て(オ。ア)の兩音最も多き

と知るべし

(u) は アンダー カンニング ラン ハンドレット 等に於る如

く(ア)音最も多きに居をり然きども(ウ)音として羅

馬字綴等に用う假令は Uchida, Urano. に於けるが

如し

一語中に於て黙音則ち響るざる文字あり之を Silent と

云ふ不音の義あり此類は一々枚擧するに違わらざるも其

大略を記すると次の如し

ライト ライト ソート エート ウェート ドーター オート
right, light, thought, eight, weight, daughter, aught,

naught, caught, delight, alight, thorough 等に於て

欠

MISSING

草体 (script) ^{まろたい スクリプト} A B C D E F G H I
 J K L M N O P Q R S T
 U V W X Y Z.

a b c d e f g h i j k l m n
 o p q r s t u v w x y z.

此外印版上に便利の爲め合字 (double letters) ^{このほかはんはんじやう べんり た がよじ ダブル レース すちば} あり則
 ち同文字或は他の文字と組合せたるものなり次の如し ^{どうもんじあるひ た もんじ くみあは つぎ ごと}
 合字 ^{がよじ} ff, ff, fi, ff, æ, œ. ^{ほか} 外に & ^と あり之きは
 (and) ^{エンド} け代りに用うるのみ.

以上の外数字あり則ち ^{いじやう ほかすうじ すちば} 0, 1, 2, 3, 4, 5,
 6, 7, 8, 9. ^{シックス セヴン エイト ナイン} の如し

又二十六文字の内なる ^{もんじ うち} I V X L C D M ^{もんじ} の七文字を
 以て数字に用ゆるあり時計れ面杯に記せるもの是なり ^{もつ すうじ もの とはい おもてあき しる これ}
 則ち次の如し ^{すちば つぎ ごと}

- I (一), II (二), III (三), IV (四), V (五), VI (六),
- VII (七), VIII (八), IX (九), X (十), XX (二十);

XXX (三十), XL (四十), L (五十), LX (六十),
 LXX (七十), LXXX (八十), XC (九十), C (百),
 CC (二百), CCC (三百), CCCC (四百), D (五百),
 DC (六百), DCC (七百), DCCC (八百), DCCCC
 (九百), M (千). 斯の如く (I) は (一) に (V) は
 (五) に (X) は (十) に (L) は (五十) に (C) は
 (百) に (D) は (五百) に (M) は (千) に用うるな
 り故に千八百八十七は數を誌すには MDCCCLXX
 XVII の如し餘は推し知るべし

1. い I. (ゐ)	125. ち CHI. (ちうちやうちよ うてふてうち ぢうぢよぢやう)	218. よ YO. (ようやうえう)
26. ろ RO. (らうらふ)	142. り RI. (りうりやうりよ うれらうれふ)	228. た TA. (た)
33. は HA. (はは)	151. ぬ NU. (ぬ)	251. れ RE. (れ)
59. に NI. (に)	155. る RU. (る)	256. そ SO. (そらぞらぞら さうさふさう さふ)
69. ほ HO. (ほほほらほふ はははらはふ ばは)	156. お O. (お)	268. つ TSU. (つ)
89. へ HE. (へらべらべら)	176. わ WA. (わ)	277. ね NE. (ね)
98. と TO. (とらとほらとふ たらとらたら)	181. か KA. (か)	281. な NA. (な)

293. ら RA.	337. ま MA.	425. さ SA. (さ)
296. む MU.	347. け KE. (け)	442. き KI. (きうきふきやう きよけうけふぎ きうきふきやう きよけうけふ)
302. う U. ゐ (い=在リ)	359. ふ FU. (ふ)	467. ゆ U. (ゆうゆふいう)
311. の NO. ね (ね=在リ)	374. こ KO. (こくろこはの うくろこらうの う)	474. め ME. (みやうめう)
314. く KU. (くわくわいくわ つくわんぐぐわ ぐわいぐわんぐ わつ)	395. に E. (に)	480. み ME. (みやうめう)
329. や YA.	401. て TE.	492. し SHI. (しやうしようせ うせふじやうせ)
	411. あ A.	

よらうしうじうし ふんじふんじつんじ つんじんんでうんじ やんじんじよ)
ゑ (ゑ=在リ)
543. ひ KI. (ひひやうひやう ひ)
561. も MO. (まう)
569. せ SE. (せ)
584. す SU. (す)

明治通俗
和英節用集

A
JAPANESE AND ENGLISH
DICTIONARY,
FOR
POPULAR USE.

い I. (か)

乾坤

いは 磐
いし 石

いさ 沙

いしずへ 礎

いはは 巖

いかづち 雷

いたびかり 電

A rock.

A stone.

A sand.

A stone foun-

ndation.

A cliff.

Thunder.

Lightning.*

いけ 池 A pond.

いけす 築 A fish-pond.

いせ 磯 A sea-coast.

いへ 家 A house.

いづ 井 A well.

いたか 田舎 A country.*

いち 市 A market.

いぢら 廊 A store.

いらか 瓦 A tiled roof.

いはや 窟 A cave.

*lightning (lit'ning)

*country (kun'try.)

いづみ 泉 A spring *of water. *

いぬゑ 乾 North-west.

いほり 庵 A croister.

いしばし 石橋 A stone bridge.

いしがき 石垣 A stone * wall.

いしぢ 石地 A stony ground.

いしがん 石壇 A stone-steps.

いしふか 石碑 A monument.

いしみち 石道 A stony road.

いしむら 石室 A stone-house.

いしやま 石坑 A stone-pit.

いりいへ 入江 A creek.

いりひ 日没 The settingsun.

いんら 陰雨 A long rain.

いさば 魚市 A fish-market.

いたばし 板橋 A wooden-bridge.

いたべい 板屏 A board fence.

いたがこひ 板圍 A board enclosure.

いたたかみ 板畳 A board mat.

いたとこ 板床 A board floor.

いたかべ 板壁 A wooden-wall.

いたぶき 板葺 A board roof.

いづつ 井筒 井桁 A well crib.

いげがき 生牆 A live hedge.

いでゆ 温泉 A hot-spring.

いはね 磐根 A hard rock.

いそべ 磯邊 On the sea-coast.

いば 射場 A shooting ground.

いどころ 居所 A dwelling place.

いたく 居宅 A dwelling house.

いま 居間 A dwelling room.

* of(ov) * water(waw'ter) * wall(wawl)

いんたく 隱宅 A retired dwelling.

いこく 異國 A foreign country.

いんぢ 印度 India.

いぎりや 英吉利 England.

いすぱにや 西班牙 Spain.

いたりや 以太利 Italy.

い がくかう 醫學校 Medical school.

い げいざいさい 違警非裁 Police court.

ばんしよ 判所

時令

いにしへ 古 Ancient time, old time.

いま 今 The present time.

いちじ 一時(時計の) One o'clock.

いっとき 一時 One time.

いっしゆん 一瞬 One moment.

いってら 一朝 One morning.

いっせき 一夕 One evening.

いっき 一期 One period.

いちじゆん 一句 One decade.

いちにち 一日 One day.

いっしう 一週 One week.

いちげつ 一月 January.

いちねん 一年 One year.

いっせ いちだい 一世 一代 One generation.

いりあひ 入相 Sundown.

いっぶんかん 一分間 A minute.

いちびやうかん 一秒間 A second.

いちじかん 一時間 An hour. *

いっさくじつ 一昨日 Day before yesterday.

いっさくねん 一昨年 Year before last.

いざよひ 十六夜 The sixteenth night of the month. *

* hour(our) * month(munth)

いっせいき
一世紀
ワン センチュリー
One century.
(一年より百年
までを云ふ)

人物

いちじ
巫
いもこ
妹
いけり
房
いざり
蹇
いしや
石工
いしきり
石切
いしあきびと
石商
いしや
醫者
いあん
醫員
いんし
隠士
いんじや
隠者
いんきよ
隠居

ワン センチュリー
One century.
(一年より百年
までを云ふ)

ウッチ
A witch.
ヤンガー
A younger
シスター
sister.
ブライズナー
A prisoner.
クリッブル
A cripple.
ストーン メスン
A stone-mason.*
ストーン カッター
A stone cutter.
セラー オヴ
A seller of
ストーンズ
stones.
フヒジション
A physicien,*
ドクター
doctor.
メジカル メン
Medical men.
レタアド
A retired
スコラー
scholar.
ハーミット
A hermit.
ワン フー レタイアド
One who retired

あひり
井掘

いとや
絲商

いさけなし
少年

いっさんまし
侏儒

いくさじん
軍人

いそらふ
食客

いさかみの
俠者

いろをどこ
色男

いろをんな
色女

いへつぎ
家嗣

あ むん
委員

い てき
夷狄

い じん
異人

い びん
移民

いかだのり
筏乗

フロム ビジネス
from business.

ウェル デガー
A well digger.
ar.

スレッド トレーダー
A thread tra-
der.

ヤング
A young.*

ドワーフ
A dwarf.

ソルジャー
A soldier.

ハンガー オン
A hanger-on.

ボールド パーソン
A bold person.*

パラモア
A paramour,
ラヴァー
lover.

ビラウド ウー
A beloved wo-
マン ラヴァー
man, lover.

エーア
An heir.*

コムミッター
A committee.

バーバリアン
A barbarian.

フオリナー
A foreigner.

イミグラント
An emigrant.

ラフトマン
A raftman.

* mason(mā'sn) * person(per'sn) * young(yung)
* physicien(fi-zi'shon) * heir(ār)

いっき
一揆
いっき
一騎
ワン モブ
A mob.
シングル ホール
A single hor-
スマン
seman.

ワン ファミリー
One family.
ダイ サーヴァイヴァン
The surviving
メンバーズ オヴ
a family.
ダイ オーナ オヴ
The owner of
a house.

いへぬし
家主

いんぶ
淫婦
An amorette,
アモレット
ルード ウーマン
lewd woman.

いつはりびと
偽人
A cheater.
ダイ シューピリアー
The superior
オヴ エ モナス
of a mon-
トリ
astery.

いんしゆ
院主
The superior
オヴ エ モナス
of a mon-
トリ
astery.

いもせ
妹背
ハズバンド エンド
Husband and
ワイフ
wife.

いんぢん
印度人
An Indian.
いっふ たさい いっふ たふ
一夫多妻。一婦多夫
ポリガミー
Polygamy.

い きりす じん
英吉利人
いすぱにや じん
西班牙人
い たりあじん
伊太利人
イングリシコ
An English.
スパニアルド
A Spaniard.
イタリアン
An Italian.

身體

い
胃
スタマック
The stomach.*

い
膽
ゴール
The gall.*

いばり
尿
ユーリン
Urine.

いよ
息
ブレス
The breath.

いのち いのち
命。壽
ライフ
The life.

いば
疣
ワート
A wart.

いれがみ
黥
ブランド
A brand.

あじやく
胃弱
デスベプシア
Dyspepsia.

あの上
胃腑
スタマック
A stomach.

あ ぐら
胃癰
アルセラーション オヴ
Ulceration of
スタマック
stomach.

いんのう
陰囊
スクロタム
A scrotum.

いんきやう
陰莖
メムブラム ヴァリル
Membrum viri-
le.

いんもん
陰門
ヴァルヴァ
The valva.

* stomach(stum'ak) * gall(gawl) * lewd(lūd)

いんやう 陰症 Internal congestion.
 ション
 いんずる 精液 The semen.
 むせい 遺精 Nocturnal emission.
 エミッション
 いたで 傷手 A severe wound.
 セウヒア ウーンド
 むくび 猪頸 Short neck.
 ショルト チック
 いれめ 入眼 artificial eye.
 アーチフィシャル アイ
 いれば 入齒 Artificial tooth.
 アーチフィシャル ツース
 いびき 鼻音 Snoring.
 スノーリング
 いろつや 容色 Complexion.
 コムプレクシオン
 いもがは 痘痕面 A face pitted
 フェース ピットド
 小イ スモール ポクス
 by small pox.

動物

いぬ いぬ 犬。狗 A dog.
 ドグ
 いのこ 豚 A pig.
 ピグ
 いなち 鼬 A weasel.
 ウィーゼル
 むのしし 猪 A wild hog.
 ホッグ

* wound(wōund)

いすか 鶉 A cross-bill.
 クロス ビル
 いへばと 鳩 A house pigeon.
 ハウス ピジョン
 いを 魚 A fish.
 フッシュ
 いなむし 蝗 A rice-insect.
 ライス インセクト
 いわし 鰯 A sardine.
 サーヂン
 いぬのこ 狗兒 A pup.
 パップ
 いるか 海豚 A dolphin.
 ドルフリン
 い か 烏賊 A cuttle-fish.
 カトル フッシュ
 いりこ 煎海鼠 A sea-slug.
 シー スラグ
 いもり 龍盤魚 A newt.
 ニュート
 いなだ 鰈 Inada. (r)
 イナダ
 いな 鮎 Ina. (r)
 イナ
 いせごひ 鰯 Isegoi. (r)
 イセゴイ
 いしもち いしもち 鰈。石首魚 Ishimochi. (r)
 イシモチ

いもむし 蠅 Imomushi. (r)
 イモムシ
 いせにび 海蝦 Ise-yebi. (r)
 イセ エビ

植物

いね 稻 Rice in the
 ライス イン ジイ

* weasel(wē'zɪ)

器材

ストック stalk.
 テロー
 いも 芋 The taro.
 りもがら 芋莖 The stem of the taro.
 ゼイ テロー
 いなわら 稻藁 A rice-straw.
 ライス ストロー
 いばら 荆棘 A thorny tree.
 ヲアニー ツリー
 いらぐさ 刺草 The nettle.
 ネットル
 いそまつ 磯松 A sea-lavender.
 シー ラヴェンダー
 いはだけ 岩茸 A rock-mushroom.
 ロック マシ
 いちぢく 無花菜 A fig-tree.
 フヒグ ツリー
 いちご 覆盆子 A raspberry.*
 ラズベリイ
 いが 毬 Iga. (r)
 イガ
 いとほぎ 糸萩 Itohagi. (r)
 イトハギ
 いとざくら 系櫻 Itosakura. (r)
 イトザクラ
 いとやなぎ 系柳 Itoyanagi. (r)
 イトヤナギ
 いてう 银杏 Ichiyō. (r)
 イチヨウ
 いんげんまめ 隱元豆 Ingenmame.(r)
 インゲンマメ

* raspberry (raz/be-ri)

いかり アンコフ 錨 An anchor.
 いかだ ラフト 筏 A raft.
 いた 板 A board.
 ボールド
 いす 椅子 A chair.
 チェア
 いとぐるま スピンニング ウエール 紡車 A spinning wheel.
 いとくり リール 絲線 A reel.
 いとまき ボッピン 絲卷 A bobbin.
 シート メタル
 いたがね 板金 A sheet-metal.
 ドア メード
 いたど 板戸 A door made of boards.
 オウ ボールツ
 いんかん 印鑑 A stamped ticket.
 スタムプド チケツ
 いんし 印紙 A stamped paper.
 スタムプド ペー
 いんほん 印本 A printed book.
 プリントド ブック
 いんにく 印肉 The ink for stamping.
 ゼイ インク フォーア
 スタムピング

いんしやう いんぎやう
印章。印形
A シール スタンプ
seal, stamp.

いれもの
納物
A ヴェッサ
vesser.

いしよ
醫書
A メディカル
medical
ブック
book.

いがた
摸型
A モールド
mould.

おほく
帷幕
A カーテン
curtain.*

いなこき
稻箆
A ハッチェル
hatchel.

いしはい
石灰
A ライム
lime.

いしやう
石磨
A ストーン モー
stone mor-
ター
tar.

いしざり
石摺
A リソグラフ
lithograph.

いしくるま
石車
A ストーン ウHEEL
stone wheel.

いざりぶね
漁船
A フリッシング ボー
fishing bo-
ト
at.

いわう
黄硫
A サルファー
Sulphur.

おほい
位牌
A ウッデン
タプレット
tablet.

いもの
鑄物
A カスチング
casting.

いためがみ
板目紙
A パストボード
pasteboard.

いしやう
石燈籠
A ストーン ランプ
stone lamp-
ポスト
post.*

いしはいがま
石灰竈
A ライムキル
limekiln.*

いごよりをき
紡輪竿
A ゴスタッフ
distaff.

いごよりをか
紡糸器械
A フリタロイ
filatory.

衣食

い
飯
A ボイルド ライス
boiled rice.

いと
糸
A スレッド
thread.

いりこめ
熬米
A パーチド ライス
parched rice.

いりまめ
熬豆
A パーチド ピース
parched peas.

いしやう
衣裳
A クロス
cloth.

いとより
絹織
A ファイン シルク
fine silk
スタッフ
stuff.

いみこく
忌服
A モーア ング クロ
mourning clo-
ス
th.

いはたをび
縲帶
A ディ バンデージ
The bandage
ウォーアン バイ
worn by
プレグナント ウー
pregnant wo-
マン
man.

* curtain(kur'tin) * limekiln(lim'kil) * post(poast)

數量

いち
一
ワン
One.

ご
五
ファイヴ
Five.

はん
一半
ワン ハーフ
One-half.*

いちばい
一倍
ダブル
Double.

いちすん
一寸
エン インチ
An inch.

いちしゃく
一尺
ワン フート
One foot.

いちじやう
一丈
テン フィート
Ten feet.

いちげん
一圓
ワン ドラー
One dollar.

いちせん
一錢
ワン セント
One cent.

いちばん
一番
ディ ファースト
The first.

いちぱい
一杯
ワン カップ
One cup.

いちきん
一斤
エ カッチイ
A catty.

いちば
一駄
ワン ホールス ロード
One horse load.

いっか
一荷
ワン ロード
One load.

いっけん
一間
シックス フィート
Six feet.

いちり
一里
エ ジャパニス
A Japanese
マイル
mile.

いちわり
一割(百分の十)
テン パーセント
Ten per cent.

* half(hāf)

いちぶ
一分(百分の一)
ワン パーセント
One per cent.

いっけんよはう
一間四方
シックス スクウェア
Six square.
フィート
feet.

言語

いたる 同 同
至。到。臻。
ツー アライヴ
To arrive,*

いたつて
至
ツー アッテーン
to attain.

いたり
至
モースト
Most.

いはひ
祝
コングラチュレーション
Congratulation.

いせよ
祝
ツー コングラチュレート
To congratulate.

いさか
勇
ガラントリー
Gallantry.

いさむ
勇
ツー ビー ガラント
To be gallant.

いさめ
諫
ウォーニング
Warning.*

いさめる
諫
ツー ウォーアン
To warn.

いろ
色(色情の)
ラヴ
Love.

いろ
色(物色の)
カラー カラー
Colour.* (color
と同じ)

* arrive(a-rīv)
* colour(kul'er)

いみ	モーニング	いたはる	ツ- ピチイ
思	Mourning.	勞	To pity
いむ	ツ- ディスライク	いやす	ツ- キユア
思	To dislike.	愈	To cure.
い	マインド ウィル	いかな	デスアグリーブル
意	Mind, will.	嫌	Disagreeable.
いこよ	ツ- レスト	いぎなふ	ツ- インヴァイト
息	To rest.	誘	To invite.
いましめ 同	アドモニション	いやしき 同	ミーン ヴァルガー
誠 戒	Admonition.	賤 卑	Mean, vulgar.
いましむ	ツ- アドモニシ	いきる	ツ- リヴ
誠	To admonish.	生	To live.
いたみ	ペーン	いきながら	ホウイル スチル リ
痛	Pain.	生	While still li-
いたむ	ツ- ハート		ving.
痛	To hurt.	いながら	ホウイル シッティング
いかり いきどほり	アンガー	坐	While sitting.
怒 憤	Anger.	いぞ	モースト ヴァーリイ
いかる	ツ- ビー アングリイ	最	Most, very.
怒	To be angry.	いぞも	モースト エクシーヂン
いつはり	デセプション チート	最	Most, exceed-
偽	Deception, cheat.		ingly.
いつはる	ツ- チート	いらへ	レプライ
偽	To cheat.	應	Reply.
いねる	ツ- スリープ	いよ 同 いはく	ツ- テル ツ-
寐	To sleep.	云 言 曰	To tell, to
いぬる	パスト		say.
去	Past.	いさをし	メリット
いませ	ツ- ビー	功	Merit.
在	To be.	いささか	リトル
いる	ツ- ドゥール	聊	Little.
居	To dwell.	いはれ	アックアウント
いる	ツ- エンター	謂	Account.
入	To enter.	いはんや	マッチ モーア
いでる	ツ- ゴー アウト	況	Much more.
出	To go out	いやしむ	イフ サッポーズ ザット
いる	ツ- パーチ	苟	If suppose that.
煎	To parch.		
いま	ナウ		
今	Now.		

いまだ	エツト	パワー
未	Yet.	power.
いとほ	モアー エンド モアー	ビューア
彌	More and mo-	Pure.
いヨイヨ	re.	ツ- レフューズ
		To refuse.
いなく	ツ- 子	ノ
嘶	To neigh.*	否 否 否 No.
いとほ	リジャー	ツ- フィール イン
暇	Leisure.*	To feel in
いごなむ	ツ- パーフォーム	ザイ ハート *
營	To perform.	the heart.*
いぶかる	ツ- サスペクト	ツ- ホールド イン
訝	To suspect.	To hold * in
いづれ	ホエア ホイッチ	ザイ アームス
何	Where, which.	the arms.
いそがし	ビジイ	ツ- レシーヴ レス
忙	Busy.*	To receive res-
いそぎ	ヘースト	ペクトフルリイ
急	Haste.	pectfully.
いそぐ	ツ- ヘースト ツ-	ウォームス
急	To haste, to	Warmth.
	ハースン *	ツ- ハンドル
		To handle.
いる	ツ- シュート	ツ- ベンド
射	To shoot.	To bend.
いる	ツ- カスト	オールソー *
鑄	To cast.	Although.*
いかでか	ハウ	ツ- チャレンジ
争	How?	To challenge.
いたづらに	イン ヴェーン	ウォーア
徒	In vain.	War.
いたず	ツ- デウ	ホワイ
致	To do.	Why?
いつくしむ	ツ- ラヴ	ハウ?
愛	To love.	How?
いっそ	ラザー	ツ- ゴー
寧	Rather.	To go.
いきほひ	フォールス インフルエンス	ツ- スモーク
勢	Force, influence,	To smoke.

*neigh(nā) *leisure(lē/zhūr) *busy(bi zi) *hasten(hās'n)
 *heart(härt) *hold(hoald) *although(awl-thō)

いのる 同 祈^ノ 禱^ノ To pray
 いひかたに いひやう いひじな 言方。言様。言品
 ウェー オヴ スピーキ Way of speaking.
 いひだす 言出 To begin to
 ツー ビギン ツー
 セー say.
 いひがたし 言難 Hard to say.
 ハード ツー セー
 いひかねる 言兼 To dislike to
 ツー ディスライク ツー
 セー say.
 いひとく 言解 To explain.
 ツー エクスプレイン
 いひまはす 言回 To talk * skillfully.
 ツー トーク スキル
 フライ fully.
 いひやぶる 言破 To confute.
 ツー コンフュート
 いひまぎらす 言紛 To tell confusedly.
 ツー テル コンフュー
 スドレイ sedly.
 いひなだめる 言宥 To comfort * by
 ツー カムファート * べイ
 ウァーヅ words.
 いひならふ 言習 To learn * to
 ツー ラアン ツー
 トーク talk.
 いひかつ 言勝 To defeat in
 ツー デフビート イン

エ ディスカッション a discussion.
 いひまける 言負 To be defeated in a discussion.
 ツー ビー デフキー
 テッド イン エ
 ディスカッション
 いひあらしめ 言争 To dispute.
 ツー ディスピュート
 いひあかす 言明 To confess.
 ツー コンフесс
 いひちがふ 言違 To mistake in
 ツー ミステーク イン
 テリング telling.
 いひぐさ 言種 A matter of
 エ マッター ヲザ
 ディスピュート
 いひよらす 言觸 To publish.
 ツー パブリッシュ
 いひよせぐ 言防 To defend in
 ツー デフェンド イン
 ウァーヅ words.
 いひはせつ 言放 To say positively.
 ツー セー ポジチヴ
 リイ ly.
 いひはる 言張 To persist in
 ツー パーシスト イン
 セーイグ saying.
 いひはやす 言囃 To noise.
 ツー ノイズ
 いひさばぐ 言騒 To talk noisily.
 ツー トーク ノイジ
 リイ ly.

* talk(tawk) * comfort(kum'fert) * learn(lern)

いひはづす 言外 Fail * to guess.
 ツー フェール ツー ゲス
 いひあはまる いひそこなよ 言誤。言損
 ツー フェール イン スピーキ
 Fail in speaking.
 いひまもる いひひらく 言護。言開
 ツー ヴィンヂケート
 To vindicate.
 いひいれる 言入 To propose.
 ツー プロポーズ
 いひだて 言建 A proposal.
 ツー プロポザル
 いひくらす 言暮 To spend in
 ツー スペンド イン
 トークング talking.
 いひわける 言譯 To analyze.
 ツー アナライズ
 いひかける 言掛 To impute.
 ツー イムピユート
 いひひかふ 言抗 To oppose in
 ツー オッポース イン
 スピーキグ speaking.
 いひけす 言消 To contradict.
 ツー コントラヂクト
 いひかくす 言隠 To conceal by
 ツー コンシール べイ
 トークング talking.
 いひあてる 言中 To hit.
 ツー ヒット
 いひかはす 言交 To exchange
 ツー エクスチャンジ
 ウァーヅ words.

ホワイル セーイグ While saying.
 ツー プレゼント To present.
 いひちらす 言散 To speak abusively.*
 ツー スピーク エビュー
 シヴリ sively.*
 いひきかせる 言聞 To inform of.
 ツー イムホーム ヲザ
 いひのべる 言延 To postpone.
 ツー ポストポーン
 いひのがれる 言遁 To escape by
 ツー エスケープ べイ
 セーイグ saying.
 いひをく 言置 To leave word.
 ツー リーヴ ウァーヅ
 いひそこなよ 言害 To mistake in
 ツー ミステーク イン
 セーイグ saying.
 いひかすめる 言掠 To obscure by
 ツー オブスキューア べイ
 ウァーヅ words.
 いひかへす 言反 Reply to.
 ツー レプライ ツー
 いひかへる 言換 To change in
 ツー チャンジ イン
 セーイグ saying.
 いひわたし 言渡 A sentence.
 ツー センテンス
 いひわたす 言渡 To give an
 ツー ギヴ エン
 オーダー order.
 いひますす 言冷 To cool by
 ツー クール べイ

* fail(fäl)

* abusively(a-būs'iv-li)

いひぬける
言脱
ツ- エスケープ
To escape by
ト-キング
talking.

いひすくめる
言噤
ツ- コンヴァインス
To convince.

いひすぎる
言過
ツ- セー ツ-
To say too
マッチ
much.

いひすてる
言捨
ツ- セー エンド
To say and
ゴ- エウ-
go away.

いひたをす
言倒
ツ- オヴァ-カム イン
To overcome in
エン ア-グメント
an argument.

いひとほす
言通
ツ- セー コンス
To say cons-
タントリイ
tautly.

いひつぐ
言次
ツ- パッス エ
To pass a
ワード
word.

いひつけ
言附
コムマンド
A command.

いひつける
言附
ツ- コムマンド
To command.

いひつものる
言募
ツ- パーシスト イン
To persist in
セ-イ-ン-グ
saying.

いひつたへる
言傳
ツ- ディスセミナート
To disseminate

いひわけ
言譯
エクスキューズ
An excuse.

いひつくるう
言繕
ツ- メンド
To mend by
ワード
words.

いひつくす
言盡
ツ- エクゾースト イン
To exhaust in
セ-イ-ン-グ
saying.

いひつづける
言續
ツ- コンチニュー ツ-
To continue to
スピーク
speak.

いひしづめる
言鎮
ツ- カ-ム *
To calm * by
スピーキング
speaking.

いひせる
令言
レット アナザ-
Let another
テル
tell.

いひぬ
不言
ノット セ-
Not say.

いひぞん
異存
ディフェレント オピニ-
Different opini-
オン
on.

いけん
異見
アドヴァイス カウンセル
Advice, counsel.

いぶん
異聞
ニュース
News.

いぎ
異議
オブゼクシヨン
Objection.

いだい
異体
ストランジ イン
Strange in
フォーム
form.

いしん
異心
トレチ-エ-リイ
Treachery. *

いさう
異相
ストランジ フビジヨグ
Strange physiog-

* calm (kām) * treachery (trech'e-ri)

ノミイ
nomy.
アンコムモン
Uncommon.
ニックネ-ム
Nickname.
ストランジ ドクトリン
Strange doctrine.
アンユ-ズアル ステ-ト
Unusual state.
アドヴァイス カウン
Advice, coun-
セル
sel.
スピリット
Spirit.
ミーニン-グ
Meaning.
ビヨンド ワンス
Beyond one's
エクスペクテ-シヨン
expectation.
アンエクスペクテド
Unexpected.
ホワット イズ イン
What is in
ワンス マインド
one's mind.
ヘ-トレド
Hatred.
セクレット プロット
Secret plot.
ミステリ セクレット
Mystery, secret
シング
thing.
チャリテイ ダン イン
Charity done in
セクレット
secret.

いんき
隱氣
いんご
隱語
グロ-ミイ クローヂイ
Gloomy, cloudy.
コンシールド ワ-ズ
Concealed wor-
ds.
いんび
隱微
オプスキューア-
Obscure.
いんいつ
隱逸
レタイアメント
Retirement.
いんどん
隱遁
レタイリ-ン-グ フロム
Retiring from
ザ- ワ-ル-ド
the world.
いんきよ
隱居
リタイ-ン-グ イン レタイア
Living in retire-
メント
ment.
いんぜん
隱然
いんやう
陰陽
セクレットリイ
Secretly.
ザ- アクチヴ エンド
The active and
パッシヴ パウ-ア-ス
passive pow-
-ers in nature.
いんけん
陰顯
アパ-イ-ラ-ンス オー-
Appearance or
ディスアパ-イ-ラ-ンス
disappearance.
いづち
何地
ホワット プレース
What place
いつころ
何頃
ホエン
When.
いかほど
何程
ハウ マッチ
How much.
いつ
何時
ホワット タイム
What time.
いづかた
何方
ホワット ディレクシヨン
What direction.

いまが ^レ 今方 Just now.
 いまさら ^レ 今更 Now and last.
 いまやう ^レ 今様 Fashionable.
 いまごろ ^レ 今比 At present time.
 いままで ^レ 今迄 To this time.
 いつも ^レ 常時 Always.
 いつぞ ^レ 或時 Sometime.
 いつぞや ^レ 日外 Some time before.
 いらい ^レ 以後 Since.
 いぜん ^レ 以前 Previous.
 いじやう ^レ 以上 Above.
 いか ^レ 以下 Below.
 いがう ^レ 以降 Since that time.
 いわう ^レ 以往 Before this time.
 いをい ^レ 以内 Inside.
 いぐわい ^レ 以外 Outside.

いんげん ^レ 態勤 Civil, kind.
 いとしき ^レ 最愛 Very lovable.
 いくばく ^レ 幾何 How much.
 いくつ ^レ 幾個 How many.
 いくへにも ^レ 幾重 Urgently.
 いくひさし ^レ 幾久 Long time to come.
 いくか ^レ 幾日 What day.
 いくら ^レ 幾價 What is the price?
 むけん ^レ 威權 Authority, power.
 むばる ^レ 威張 To boast.
 むぎ ^レ 威儀 Commanding.
 むげん ^レ 威嚴 Majesty.
 むせい ^レ 威勢 Influence, activity.
 むくわう ^レ 威光 Authority.
 むとく ^レ 威徳 Authority and virtue.

* always (awl'wayz) * urgency (erj'ent-li)

いちじるし ^レ 著明 Manifest.
 いひかあふ ^レ 挑合 To challenge each other.
 いひまれ ^レ 被挑 To be challenged.
 いひゆる ^レ 所謂 The so-called.
 いはれなき ^レ 無謂 Unreasonable.
 いあわせる ^レ 居合 To happen to be present.
 いやう ^レ 居様 Manner of sitting.
 いづまる ^レ 居縮 To sit cramped.
 いならぶ ^レ 列坐 To sit in a row.
 いねわり ^レ 坐眠 Sleeping while sitting.
 いふかし ^レ 不審 Doubtful.
 いまは ^レ 未期 The end of life.

い てん ^レ 移轉 Removal.
 いごまごひ ^レ 暇乞 A farewell.
 いやせす ^レ 彌増 To grow more and more.
 いがましき ^レ 悼敷 Pitiful.
 いごわしき ^レ 厭敷 Disgustful.
 むやく ^レ 違約 Breach of contract.
 むじき ^レ 違式 Not According to rule.
 むばい ^レ 違背 Disobedience.
 むちよく ^レ 違勅 Disobeying to the Imperial order.
 いづらく ^レ 逸樂 Ease.
 いちもつ ^レ 逸物 Excellent thing.
 むしつ ^レ 遺失 Lost.
 むざん ^レ 遺産 Inheritance.
 むろう ^レ 遺漏 Omission.
 むこん ^レ 遺恨 Malice.

* Happen (hap'n) * Doubtful (dout'ful)
 * removal (rē-mōv'al)

遺憾 レグレット Regret.
 遺稿 マニユスクリプト Manuscript.
 遺物・遺業 ビクワスト Bequest.
 偉大 グレート Great.
 偉業 グレート デイード Great deed.
 偉勳 グレート メリット Great merit.
 緯度 ラチテュード Latitude.
 委細 ミニユート デテール Minute detail.
 委任 チャージ Charge.
 委任 ツー コンミット To commit.
 委托 ビトラストメント Betrustment.
 位階 ランク Rank.
 位置 ポジション Position.
 位記 ドキュメント The document
オヴ エ ランク of a rank.
 紛紜 コンテンション Contention.
 色事 ラヴ アフフェア Love-affair.
 色文 ラヴ レッター Love-letter.
 色嗫 ラヴ トーク Love-talk.
 色狂 アバンドンド ツー Abandoned to

ルード子ス ルード Lewdness.
 色目 ルード ルックス Lewd looks,
リーア leer.
 好色 フオンド オヴ ヴェ Fond of ve-
ネリー nery.
 色氣 ルード フィーリング Lewd feeling.
 淫慾 ルード子ス Lewdness.
 淫行 ルード コンダクト Lewd conduct.
 淫奔 ディソルルート コンダ Dissolute cond-
クト uct.
 淫風 ルード マンナー Lewd manner.
 淫亂 ハーロットリイ Harlotry.
 淫樂 カーナル プレジャーアス Carnal pleasures.
 淫辭 オブシーン トーク Obscene talk.
 彩色 ペインティング Painting.
 着色 カラリング Colouring.
 種々 ヴァリアス Various.*
 音信 コムミュニケーション Communication.
 音物 プレゼント A present.
 出入 ゴーイング アウト エンド Going out and

* Various (vā'ri-us)

出納 カンミング イン coming in.
エクスペンス エンド Expense and
インカム income.
 出立 ツー ゴー アウト To go out.
 出費 エクスペンディチュア Expenditure.
 入用 ユース Use.
 入込 ツー エンター イン To enter in.
 入組 ミックスト ツゲザ Mixed together.
 入交 シングルド ツゲ Mingled toge-
ザー ther.
 入亂 ツー ビー ユンフュー To be confu-
スド sed.
 入札 ヴォート A vote.
 因循 デレー Delay.
 因縁 セクレット エフィニチ Secret affinity.
 因果 コーズ エンド エフ Cause and effe-
クト ct.
 因習 コンファームド ハビット Confirmed hab-
イト it.
 圍繞 サーラウンディング Surrounding.

* Perilous (pe'ril-us)

牲犧 サクリファイス Sacrifice.
 蘇生 ツー リターン ツー To return to
ライフ life.
 息切 アウト オヴ ブレス Out of breath.
 絶息 ツー エクスパイア To expire.
 生死 ライフ エンド デス Life and death.
 生寫 ライフ ライク Life-like.
 生捕 ツー テイク アライヴ To take alive.
 命懸 ペリラス ツー Perilous * to
ライフ life.
 命乞 アスキング フォー Asking for
ライフ life.
 忌敷 ディスアグリーブル Disagreeable.
 忌嫌 アブホーレンス Abhorrence.
 忌憚 ツー ビー チミッド To be timid.
 退縮 ツー スリンク To shrink.
 醫道・醫學 サイエンス オヴ メ Science of me-
ディシン dicine.
 醫療・醫治 メヂカル トリート Medical treat-
メント ment.

* Science (si'ens)

いじゆつ 醫術 Medical art.
 いげよ 醫業 Medical profession.
 いあん 醫案 Medical direction.
 いんぜい 印税 Stamp duty.
 いんさつ 印刷 Printing.
 いんをする 捺印 To enscal.
 いかんごなれば 如何 Because.
 いやをう 諸否 Whether will-ing or not.
 いひなづけ 許嫁 Betrothment.
 いだきつき 抱附 To embrace.
 いき 雅致 Elegant, taste-ful.
 いんじやう 引証 A quotation.
 いんどう 引導 Guiding, the soul to the other world.
 いんち 引致 Leading an per-

ソン フォア son for
 エクザミネーション examination.
 リクウエスト Request.
 アズ イット ウォス As it was, *
 アンチヤンジングリイ unchangingly.
 ジョイ Joy.
 エー Eigh. *
 イエス Yes.
 ウェル Well.
 ランニング アウェー Running away from home.
 ファミリー ライン Family line.
 カム オン Come on!
 クリアー マニフェスト Clear, manifest.
 ゴッド オヴ The gods of rice.
 ストーン アイドル A stone idol.
 ワン タイム One time.
 ワン パーティ One party.
 ワン ヘアー One hair.

* Was (wos)
 * Eigh(āh)

ワンズ Once
 ワン ルック One look.
 アライク Alike.
 オール オヴァー All over.
 ディ ライフ The life.
 ディ ホール The whole
 デュレーション オヴ duration of
 ワンズ ライフ one's life.
 ホール サーフエース Whole surface.
 ホールリーゼテラル Wholly, gener-ally.
 ホール アッセムブ Whole assemb-ly.
 ナッシング エルス Nothing else.
 ホールリー Wholly.
 ラスト タイム ウィー Last time we parted.
 ワン ラット One rut.
 ワンズ Once.
 ワン ブロウ ワン One blow, one

アクション action.
 エ デターミネーション A determinati-on.
 エ フロリック A frolic.
 ワンズ セルフ One's self.
 ディ ホール ライフ The whole life.
 ツゲザー Together.
 アロン Alone.
 ワン マインド One mind.
 シングル バトル Single battle.
 エ ラフ A laugh. *
 パーチクラー Particular.
 エ マッター A matter.
 ダブリー パーチクラー Doubly, particu-larly.
 ワン ステップ One step.
 オール ツゲザー All together.
 エ ハーモニー A harmony.
 オール All.
 ホールリー Wholly.

* Laugh (laf)

一致 Union.
 一般 General.
 一敗 Single defeat.
 一切 One opinion.
 一統 Entire.
 一刀 One cut.
 一塊 Bit.
 一斤 A piece.
 一物 One thing.
 一人 One person. *
 一束 A bunch. *
 一天 Whole heavens.
 一點 One point.
 一体 Wholly.
 一毫 A particle.
 一洗 Washing off
 一新 Entirely new.
 維持 Support.
 維新 The restoration

of the govern-
 ment to the
 Emperor.
 A favourable
 opportunity.
 In moderate
 degree.
 Must not say.
 Should * not
 say.
 No means.
 No excuse.
 Obstinacy.
 To be obstin-
 acy.
 Doubtful.
 In what way.
 How much.
 Hard to say
 all thoughts.

* Person (per/sn)
 * Should (shōod)

* Bunch (bunsh)

依頼状 A letter of
 request.
 委任状 A letter of
 commission.
 委託物 betrustment.
 違警罪 Police-offence.
 一代記 A biography,
 life.
 一等賞 The first re-
 ward. *
 伊呂波 Japanese alpha-
 bet or let-
 ters: 則ち
 以い i, 呂ろ ro,
 波は ha, 仁に ni,
 保は ho, 邊へ he,
 登と to, 知ち chi,
 利り ri, 奴ぬ nu,
 留る ru, 遠を wo,
 和わ wa, 加か ka;

與よ yo, 太た ta,
 禮れ re, 曾そ so,
 門つ tsu, 禰ね ne,
 奈な na, 良ら ra,
 无む mu, 字う u,
 爲る yi, 乃の no,
 於お o, 久く ku,
 也や ya, 末ま ma,
 計け ke, 不ふ fu,
 己こ ko, 江江 e,
 天て te, 安あ a,
 左さ sa, 幾き ki,
 由ゆ yu, 女め me,
 美み mi, 之し shi,
 惠ゑ ye, 比ひ hi,
 毛も mo, 世せ se,
 寸そ su.
 無言甲斐 No use in
 saying.
 一生懸命 Risking one's

* Reward (re-ward)

いちぶしじう 一部始終	ライフ life. フロム ビギンニング From beginning トゥー エンド to end.
い く ぞう かん 異口同音	セーム ヴォイセス バイ Same voices by ディフレント パー different per- ソンス sons.
い しん でん しん 以心傳心	トランスミットング ツー Transmitting to マインド バイ マインド mind by mind.
い き やう やう 意氣揚々	ボーストフル マン Boastful man- ナー ner.
お き だう だう 威儀堂々	オーソリタチヴ Authoritative マンナー manner.
お ふう りん りん 威風凜々	マジェスティック アッピール Majestic appea- ランス rance.
い きり す こ 英吉利語	イングリッシュ ラングエー English langu- ヂ age. *
い たり あ じ 伊太利語	イタリアン ラングエー Italian langu- ヂ age.

姓氏

い たら 伊藤	イトー Itō.	い ば 伊庭	イバ Iba.
い たい 伊奈	イナ Ina.	い たみ 伊丹	イタミ Itami.
い とう 伊東	イトー Itō.	い ぐ 伊具	イグ Igu.
い さ 伊佐	イサ Isa.	いんべ 伊部	インベ Inbe.
い か ぎ 伊香	イカゴ Ikago.		
い ま が は 今川	イマガハ Imagawa.		
い ま き 今城	イマキ Imaki.		
い ま い 今井	イマイ Imai.		
い ま え だ 今枝	イマエダ Imayeda.		
い ま む ら 今村	イムラ Imamura.		
い ま じ ょ う 今條	イマジョウ Imajeo.		
い ま み や 今宮	イマミヤ Imamiya.		
い ま ぎ し 今岸	イマギシ Imagishi.		
い た く ら 板倉	イタクラ Itakura.		
い た ば し 板橋	イタバシ Itabashi.		
い た さ か 板坂	イタサカ Itasaka.		
い た が き 板垣	イタガキ Itagaki.		
いんぐ 印句	イング Ingu.		
いんどう 印藤	インドウ Indō.		

* Language (lang/gwaj)

い な み 印南	イナミ Inami.
い の お 飯尾	イノウ Inowo.
い い ぬ ま 飯沼	イイヌマ Iinuma.
い い だ 飯田	イイダ Iida.
い い つ か 飯塚	イイツカ Iitsuka.
い い む ろ 飯室	イイムロ Iimuro.
い い ぬ づ か 犬塚	イイヌヅカ Inuzuka.
い い ぬ か い 犬飼	イイヌカイ Inukai.
い の ま た 猪股	イノマタ Inomata.
い か い 猪飼	イカイ Ikai.
い か り 猪狩	イカリ Ikari.
い じ り 猪尻	イジリ Iziri.
い ち い 櫟井	イチイ Ichii.
い ち は ら 櫟原	イチハラ Ichihara.
い ち だ 市田	イチダ Ichida.
い ち か わ 市川	イチカハ Ichikawa.
い ち む ら 市村	イチムラ Ichimura.
い ち の べ 市邊	イチノベ Ichinobe.
い わ い 岩井	イワイ Iwai.
い わ む ら 岩村	イワムラ Iwamura.

い は せ 岩瀬	イハセ Iwase.
い は ま つ 岩松	イハマツ Iwanatsu.
い は き 岩城	イハキ Iwaki.
い は た 岩田	イハタ Iwata.
い は な が 岩永	イハナガ Iwanaga.
い な む ら 稻村	イナムラ Inamura.
い な う 稻生	イナウ Inau.
い な ば 稻葉	イナバ Inaba.
い な げ 稻毛	イナゲ Inage.
い な が き 稻垣	イナガキ Inagaki.
い な と み 稻留	イナトミ Inatomi.
い し は ら 石原	イシハラ Ishiwara.
い し ざ き 石崎	イシザキ Ishizaki.
い し だ う 石堂	イシダウ Ishidō.
い し ぐ ろ 石黒	イシグロ Ishiguro.
い し む ら 石村	イシムラ Ishimura.
い し い 石井	イシイ Ishii.
い し だ 石田	イシダ Ishida.
い し わ た 石渡	イシワタ Ishiwata.
い し ま る 石丸	イシマル Ishimaru.

いしづ 石津 Ishizu.
 いっしき 一色 Isshiki.
 いちのい 一井 Ichinoi,
 いちのせ 一瀬 Ichinose.
 いくれ 勇禮 Ikure.
 いなべ 員部 Inabe.
 いんべ 忌部 Inbe.
 いこま 生駒 Ikoma.
 いくしま 生島 Ikushima.
 いばらき 茨城 Ibaraki.
 いの 居野 Ino.
 いそや 磯谷 Isoya.
 いそがい 磯貝 Isogai.
 いその 磯野 Isono.
 いそべ 磯部 Isobe.
 いそ 磯 Iso.
 いひ 揖斐 Ihi.
 いりえ 入江 Iriye.
 いもせ 芋瀬 Imose.
 いづはら 泉原 Izuhara.

Ishizu.
 Isshiki.
 Ichinoi,
 Ichinose.
 Ikure.
 Inabe.
 Inbe.
 Ikoma.
 Ikushima.
 Ibaraki.
 Ino.
 Isoya.
 Isogai.
 Isono.
 Isobe.
 Iso.
 Ihi.
 Iriye.
 Imose.
 Izuhara.

いづみ 泉 Izumi.
 いんでん 位田 Inden.
 いい 井伊 Ii.
 いノウエ 井上 Inouye.
 いがらし 五十嵐 Igarashi.
 いそづみ 五十柄 Isozumi.
 いそぎみ 五十君 Isogimi.
 いそぶき 五十菅 Isobuki.
 いらく 伊良子 Irako.
 いじら 伊自良 Ijira.
 いまひえ 新比叡 Imahiye.
 いなしろ 猪苗代 Inaishiro.

Izumi.
 Inden.
 Ii.
 Inouye.
 Igarashi.
 Isozumi.
 Isogimi.
 Isobuki.
 Irako.
 Ijira.
 Imahiye.
 Inaishiro.

る RO.
(らう。らふ)

乾坤

ろ 爐 A hearth.*
 ろ 露 Dew.*
 ろ 路 A road.
 ろ 牢 A prison.*

* Hearth (härth)
 * Prison (priz/n)

* Dew (äü)

らう 廊ろう樓 A gallery.
 ろく 陸 A land.
 ろばう 路傍 Way-side.
 ろじ 路次 An alley.
 ろてい 路程 The length of a road.
 ろどう 路頭 Road-side.
 ろぐう 路隅 The corner of a road.
 ろうしつ 陋室 A mean house.
 ろうこう 陋巷 A mean town.
 ろうすゐ 漏水 Leakage.
 ろうかく 樓閣 A lofty building.
 ろうか 廊架 A corridor.*
 ろい 露營 A field encampment.

A gallery.
 The house having any stor-ies.
 A land.
 Way-side.
 An alley.
 The length of a road.
 Road-side.
 The corner of a road.
 A mean house.
 A mean town.
 Leakage.
 A lofty build- ing.
 A corridor.*
 A field encamp- ment.

* Any (en/ni)

ろてん 露店 Temporary shop
 ろうや 牢屋 A prison house.
 ろま 羅馬 Rome.
 ろんどん 論屯 London.
 ろかくどう 六角堂 Sixangled tower.
 ろしや 魯西亞 Russia.

Temporary shop
 in road-side.
 A prison house.
 Rome.
 London.
 Sixangled tower.
 Russia.

時令

ろくぐわつ 六月 June.
 ろくじ 六時 Six times.
 ろくじ 六時 Six o'clock.
 (時計の六時)

人物

らうじん 老人 An old person.
 ろうろう 老翁 An aged man.
 ろうふ 老父 An old father.
 ろうぼ 老母 An old mother.
 ろうや 老爺 An old man.

* Corridor (ko/ri-dor)

らうば 老婆 An old woman.
 ろうしや 弄者 A sporter.
 ろうばん 牢番 A jailer.
 ろうへい 老兵 An old soldier.
 ろ じん 路人 A traveller.
 ろうじん 浪人 A vagrant.
 ろんしや 論者 A disputer.
 ろくしん 六親 The six relations: 則ち
 ちち ファザー はは マザー 父 father, 母 mother,
 あに エルダ ブラザー をとこ 兄 elder brother, 弟
 ヤンガー ブラザー つま younger brother, 妻
 ウাইフ 子 child. wife, 子 child.
 ろうしん 老親 Old parent.*
 ろうのう 老農 An experienced farmer.
 ろうそう 老僧 An old priest.*
 ろんい 老醫 An old medicine.
 ろうしやう 老将 A veteran ge-

* Soldier (sol'jer)
 * Priest (preest)

ネラル erner.
 ろうぼく 老僕 An old servant.
 ろうじやう 郎等 郎従 A follower.
 ろうれんへい 老練兵 A veteran soldier.
 ろんべんしや 論辨者 A reasoner.
 ろうじきもの 狼籍者 A ruffian.
 ろつくりし 船造匠 Oar-maker.
 ろをしびと 搖船者 Oarsman.
 ろうそくや 蠟燭匠 Wax-chandler.
 ろうま 羅馬人 Roman.
 ろうじやくなんによ 老若男女 Old and young, male and female.
 ろんどんじん 論屯府民 Londoner.
 ろしあじん 魯西亞人 Russian.
 ろうれんせいぢか 老練政治家 A veteran statesman.
 ろうま 羅馬教信者 Catholic.

* Parent (pär'ent)

身體

くまくる 助膜 The pleura.
 ろくにつ 肋骨 The ribs.
 ろうたい 老体 Old body.
 ろうしやう 癆症 Consumption.
 ろうびやう 老病 The disease of old age.
 ろうかん 老眼 Dim eyes.
 ろうくわん 漏管 Fistula.
 ろうぶ 六腑 The six viscera:

則ち
 はいざうらんぐす しんざう ハート 肺臟 lungs, 心臟 heart,
 かんざう リウバー ひざう スプリーン 肝臟 liver, 脾臟 spleen,
 じんざう キッドニス らんざう オヴァ 腎臟 kidneys, 卵巢 ovaries.

ろくこん 六根 The six senses:

則ち
 め アイヌ みみ イーアス はな 眼 eyes, 耳 ears, 鼻
 ノーズ した タング 舌 tongue,* 身
 ボデイ こころ ハート body, 心 heart.

* Tongue (tung)

ろくろく 轆轤首 The long-neck head.

動物

ろ 鹿 A deer.
 ろ ば 驢馬 An ass.
 ろうば 老馬 An old horse.
 ろうてう 籠鳥 A caged bird.
 ろうぎ 螻蛄 Cricket and ant.
 ろうぎよ 鱸魚 A kind of perch.
 ろくちく 六畜 The six animals:

則ち
 にけとり フォール いぬ ドッグ 鶏 fowl, 犬 dog, 牛
 カウ うま ホールス ひつじ 羊
 cow, 馬 horse.
 シープ とた 豚 hog.
 sheep, 豚 hog.

器材

ろ 櫂 An oar.
 ろう 蠟 Wax.
 ろう 鑷 (金物細工用の) Soder.

らよせき 蠟石
らよそく 蠟燭
らよがみ 蠟紙
らよぬの 蠟布
ろくばん 緑礬
ろくしやう 緑青
らうかん 琅玕
ろ ぎん 路銀

ワックス ストーン Wax stone.

ワックス キャンドル Wax-candle.

ワックス ペーパー Wax-paper.

ワックス クロス Wax-cloth.

コッパーアス Copperas.

ヴェーヂグリス Verdigris.

ホワイト コラル White coral.

ヂイ モニイ フォー Travelling.
トラヴェリング

ワースト グッズ Waste goods.

プルリー A pulley. *

レーシ A lathe.

ボードリル A bow-drill.

ヂイ チゼル オヴ エ The chisel of a lathe.

シックスフット スティック Six feet stick.

らうずもの 滞貨
ろくろ 轆轤
ろくろばん 旋盤
ろくろきり 轆轤鑽
ろくろかんな 轆轤鑿

ろくしやくばう 六尺棒

衣食

ろ 羅
らうまい 糧米

シルク ゴーズ A silk gauze.

フード Food.

數量

ろく 六

ろくじふ 六十

ろっぴやく 六百

ろくたび 六度

ろくしやく 六尺

ろっばい 六杯

ろっびき 六匹

ろくばん 六本

ろくばん 六圓

ろくせん 六錢

ろくにん 六人

ろっぺう 六俵

ろくばん 六番

ろくばんめ 六番目

ろくよ 六分一

シクス Six.

シクスイ Sixty.

シクサンドレッド Six hundred.

シクスタイムス Six times.

シクスフット Six feet.

シクス カップス Six cups.

シクス ヘッド オヴ アニマルズ animals.

シクス スティック Six sticks.

シクス ドラース Six dollars.

シクス センツ Six cents.

シクス パーソンス Six persons.

シクス バグス Six bags.

ヂイ シックス The sixth

ヂイ シックスワン The sixth one.

ワン シックス One-sixth.

言語

らう 老

オールド Old.

* Pulley (pul/le)

らう 勞

らうする 勞

ろく 録

ろく 祿

らうする 弄

らうりよく 勞力

らうき 勞苦

らうどう 勞働

らういつ 勞逸

らうばい 狼狽

らうせき 狼籍

らうしん 狼心

らうざく 朗讀

らうらう 朗朗

ろん 魯鈍

ろんよう 陋風

ろんじう 陋習

ろんせつ 漏泄

らうしゆつ 漏出

レバー Labour * (labor

と同じ)

ツー レバー To labour.

レコアド A record.

インカム An income.

ツー スポーラト To sport.

レバー Labour. *

トイル Toil.

ハード ワーク Hard work.

レバー エンド イーズ Labour and ease.

コンスターネーション Consternation.

ヴァイオレント Violent.

クルール ハート Cruel heart.

ラウド リーディング Loud reading.

クリーリング Clearing.

イグノラント Ignorant.

ヴァルガー カストム Vulgar custom.

ロウ カストム Low custom.

リーキング Leaking.

リーキング アウト Leaking out.

らうじつ 老實

らうこう 老巧

らうまう 老耄

らうすい 老衰

らうぶけ 鑲附

らうびける 鑲附

らうびきする 蠟引

らうよう 路用

らうひ 浪費

らうらう 浪々

らうじやう 籠城

らうきよ 籠居

らうけん 露顯

らうめい 露命

らうかく 六角

らうさい 六齋

シムプル エンド オフ Simple and honest.

ヴェテラン スキル Veteran skill.

ドテヂ Dotage.

ソーデリング Sodering.

ツー ソーダー To soder.

ツー ワックス To wax.

トラヴェリング エクス ペンセス Travelling expenses.

ユーズレス エクスペン セス Useless expenses.

ワンダリング Wandering.

シャットアップ イン エ カスル Shutting up in a castle. *

リタイア イン リタイアメント Living in retirement.

アッピランス Appearance.

ライフ アズ デュー Life as the dew.

シクス アングル Six angle.

ヂイ シクス デース オフ The six days of

* Labour (lā/ber)

* Castle (kas/l)

* Honest (on/est)

エ マンス
a month.

ろん ろんだん
論談 Discussion.

ろんずる ろんだんする ツー
論談 To discuss.

ろんばん
論判 Disputation.

ろんべん ろんぎ
論辨 論議 Argument.

ろんぶん
論文 A written * ar-
gument.

ろんば
論破 Confutation.

ろんばする
論破 To confute.

ろんだん
論断 Resolution.

ろんけつ
論説 Reasoning of a
subject.

ろんだい
論題 The head of an
argument.

ろんご
論語 The Confucian
analects.

ろくろく
碌々 Uselessly.

ろくろく
漉々 Flowing.

ろろろ
朧々 Clouding.

ろんり はえ ろんり がく
論理法 論理学 Logic.

ららば しん
老婆心 Volunteering
アドヴァイス
advice.

らうま じ
羅馬字 The Roman let-
ters.

らうま けう
羅馬教 Catholicism.

或
ローマン カソリック
Roman catholic
レリジヨン
religion.

らうせう えじやう
老少不定 The length of
ワンス ライフ イズ
one's life is
ノット カルキュレート
not calculate
マイ ディ エージ
by the age.

らんよりしやうこ
論不若證 Rather an evide-
ラザー エン イヴィデンス
ンツ アーグ
ment.

ろぎよのあやまり
魯魚之誤 To mistake the
ミーニングス オヴ
meanings of
カラクターズ フォー
characters for
ゼア レセムブ
their resemb-
ランス
lance.

* Written (rit/n)

姓氏

ろくかく
六角 Rokkaku.

ろくがう
六郷 Rokugō.

ろはら
廬原 Rohara.

ろくざん
鹿山 Rokuzan.

ろくそく
鹿足 Rokusoku.

ろろ
呂々 Roro.

は HA.

(ば。ば)

乾坤

はら
原 A wild region.
ワイルド リジヨン

はし
橋 A bridge.
ブリッジ

はたけ
畑 A field.
フィールド

はたけ
圃 A cultivated
カルチヴァーテッド
field.
フィールド

はか
墓 A grave.
グレーヴ

はい
灰 Ashes.
アッシュ

はやし
林 A forest.
フォレスト

はしら
柱 A pillar.
ピルラー

はたけ
埴 A ground.
グラウンド

はま
濱 A coast.
コースト

はく
白駒 The sun.
サン

はくじつ
白日 Daylight.
デーライト

はとげ
埠頭 Wharf.
ワーフ

はまへ
濱邊 Sea coast.
シー コースト

はげやま
兀山 A bald mountain
ボールド マウンテン

はかば
墓場 A grave yard.
グレーヴ ヤード

はかばるし
墓標 Grave monume-
グレイブ モヌ
メント
nt.

ばんじやく
磐石 A large rock.
ラーヂ ロック

はくひよう
薄氷 Thin ice.
シン アイス

はかて
暴風 A storm of wind.
ストーム オヴ ウィンド

はたれじま
孤島 A solitary is-
ランド *
ランド *

はいしよ
配所 A place of pani-
シユメント
shment.

はやせ
急流 A swift current.
スウィフト カレント

はやち
捷徑 A near way.
ニヤ ウィ

はたれや
離家 A distant house
ヂスタント ハウス

* bald (bawld)

* island (i'land)

破風 はぶ
 花垣 はながき
 花園 はなぞの
 藩籬 はんり
 範圍 はんみ
 彗星 はいせい
 霹靂 はらいがみ
 半月 はんげつ
 半途 はんた
 場所 ばしよ
 場席 ばせき
 番所 ばんしよ
 番屋 ばんや
 波濤 はたらん
 波瀾 はらん
 萬國 ばんこく
 萬物 ばんぶつ
 馬場 ばば

フロム アザース
 from others.
 ペヂメント
 Pediment.
 フラリー ヘッジ
 A flowery hedge
 フラア ガーデン
 A flower garden
 オール
 A wall.
 エンニ リミッテーション
 Any limitation
 ラガ エ フールド
 of a field.
 コメット
 Comet.
 クラップ オヴ サンダー
 Clap of thunder
 エンド ライトニング
 and lightning.
 セミサーキュラー
 Semicircular
 ムーン
 moon.
 ハーフ ウェー
 Half way.
 プレース
 A place.
 ルーム
 A room.
 ウォッチ ハウス
 Watch house.
 ウェーブ
 Wave.
 オール カントリース
 All countries.
 オール シングス
 All things.
 エ プレース フィーフ
 A place for

ツレーニング ホーセス
 training horses.
 ウォーシップ ホール
 A worship-hall.
 イン ホテル
 An inn, hotel.
 チー ショップ
 A tea shop.
 ウォッチ ボックス
 A watch-box.
 エクスヒビション
 An exhibition.
 ミュジウム
 A museum.
 ガムブリング
 A gambling
 ハウス
 house.
 スプリング
 The spring.
 クリアー ウェザー
 Clear weather. *
 イヴニング
 Evening.
 スプリング タイム
 Spring time.
 スプリング デー
 A spring day.
 スプリング レー
 The spring ra-
 .ンス
 ins.
 ツー ビー スプリング
 To be spring-
 ライク
 like.
 春 はる
 晴 はれ
 晩 ばん
 春季 はるまき
 春日 はるのひ
 春雨 はるさめ
 春氣 はるまけ

時令

* Weather (wether)

白晝 はくちう
 八月 はちがつ
 八朔 はつさく
 初馬 はつらま
 梅雨 ばいら
 薄暮 はくぼ
 晩春 ばんしゆん
 晩夏 ばんか
 晩秋 ばんしう
 晩冬 ばんとう
 人物 じんぶつ
 母 はは
 マザー
 A mother.
 ヌーン
 Noon.
 オーガスト
 August.
 デイ ファースト デー オヴ
 The first day of
 オーガスト
 August.
 デイ ファースト ホーセス
 The first horse-
 デー オヴ フェブリア
 day of Febru-
 リー
 ary.
 ジュン レーンズ
 June rains.
 トゥワイライト
 Twilight.
 デイ ラスト マンス
 The last month
 オヴ スプリング
 of spring.
 デイ ラスト マンス
 The last month
 オヴ サムマー
 of summer.
 ジイ ラスト マンス
 The last month
 オヴ オータム
 of Autumn. *
 デイ ラスト マンス
 The last month
 オヴ ウィンター
 of winter.

婢 はしため
 花婿 はなむこ
 花嫁 はなよめ
 花賣 はなうり
 花守 はなもり
 番匠 ばんしやう
 番頭 ばんとう
 番人 ばんばん
 番兵 ばんべい
 俳優 はいいゆう
 墓守 はからり
 秤匠 はかりし
 博士 はかせ
 箱屋 はこや
 伯母 はくぼ
 フェメール サー
 A female ser-
 ヴァント
 vant.
 ブライドグルーム
 A bridegroom.
 ブライド
 A bride.
 モラー オヴ フラ
 A seller of flo-
 ウァース
 wers.
 デイ キーパー オヴ
 The keeper of
 フラワー ガーデン
 flower garden.
 カーペンター
 A carpenter.
 コムマーシャル
 A commercial
 アゼント
 agent.
 ウォッチ マン
 A watch-man.
 センチネル
 A sentinel.
 プレイ アクタア
 A play actor.
 セクストン
 A sexton.
 メーカー オヴ
 A maker of
 スケールズ
 scales.
 プロフェッソア
 A professor.
 ボックス メーカー
 A box-maker.
 アーント
 An aunt. *

* Autumn (a'tum)

* Aunt (änt)

はくふ 伯父 An uncle.
 はくろく 伯樂 A horse-doctor.
 はくらやく 伯爵 Earl. *
 はんじ 判事 A judge.
 はりい 針醫 A needle doctor.
 はしはん 橋番 A bridge-keeper.
 はたをり 機織 A weaver.
 はたもち 旗官 A standard bearer.
 はたし 旗匠 A maker of flags.
 はいぢよ 賣女 A harlot.
 はいにん 賣人 A seller.
 はいじゆう 陪從 An attendant.
 ばんみん 萬民 All people.
 ばんみん 蠻民 Barbarian.
 はんすり 板摺 A printer.
 はしたもの 僕婢 Servants.
 はくらう 博勞 A horse-jockey.
 はやりを 逸雄 A heroic-person.

はっし 未子 Youngest child.
 はっせん 未孫
 はつじん 未胤
 はつたよ 未葉
 はいじん 廢人 A descendant.
 はんしん 叛臣 A disabled person.
 はんぞく 叛賊 A traitor.
 はんみん 叛民 A revolted person.
 はちにんげい 八人藝 Ventriloquist.
 はいかいし 俳諧師 The composer of short poem.
 はいしや 齒醫師 A dentist.
 はいたつじん 配達人 A distributor.
 はいびん 郵便配達人 postman.
 はつきやうじん 發狂人 An insane.
 はこびて 運送夫 A carrier.
 はくめいしや 薄命者 An unfortunate person.
 はくじやうもの 薄情者 An unfeeling man.

* Earl (erl)

はくがくしや 博學者
 はくしきか 博識家 A learned man.
 はくてつじん 白哲人 Caucasian.
 はくや 箔打職 A gold beater.
 はものし 刃物師 A cutler.
 はなしか 演話家 A story teller.
 はなつくり 造花者 A flower gardener.
 はんぎや 版木屋 A block-cutter.
 はんぎやくにん 叛逆人 A traitor.
 はんじちやう 判事長 A chief judge.
 はいしんくわん 陪審官 A jury.
 はむしや 葉武者 Common soldiers.
 はんしたかき 版下書 Copy writer.
 はりし 造針匠 A needle maker.
 はたをりをんな 機織女 A female weaver.
 ばぐや 馬具屋 A harness maker.

はいじやうじや 陪乘者 Accompanying one in riding.
 はいしやへん 媒妁人 A match maker.
 はくちやう 博奕者 A gambler.
 はんや 麵包焼 A baker.
 はりものや 張物師 A fuller of cloth.
 はらちがひきやうだい 異母兄弟 Half-brother.
 はらから 兄弟姉妹 Brother or sister.
 はなつたらし 垂鼻涕者 Snotty one.
 はんたいらうしや 反對論者 Contrary reasoner.

身體

はぎ 脛 The shin.
 はな 鼻 The nose.
 はい 肺 The lungs.
 はら 腹 The belly.
 はらみ 孕 Pregnancy.
 はらむ 孕 To be pregnant.

はらわた 腸 Thh bowels.
 ばり尿 The urine.
 は歯 The teeth.
 はぐき 齧 The gums.
 はだか 肌 The naked body.
 はだ膚 Human skin.
 はだか 裸 Naked.
 はれもの 腫物 A swelling.
 はげあたま 元頭 A bald head.
 はだし 跣足 Bare-footed.
 はへまは 髮際 The border of the hair.
 はくち 齒垢 The teeth-dirt.
 はいぢやう 肺脹 Emphysema of lungs.
 はいたん 肺炎 Pneumonia. *
 はいかん 肺肝 Lungs and liver.
 はいらう 肺癆 Consumption. *
 はいしつ 癱疾 Disabled body.
 はいらう 肺癰 Pulmonary abs-

セス cess.
 シフエリス Syphilis.
 ゼミーズルズ The measles.
 フヱバー Fever.
 フエスチュラ イン アノー Fistula in ano.
 ブライジング パイルズ Bleeding piles.
 ゼイ ナーヴス オヴ The nerves of the abdomen.
 コリック Colic.
 ゼイ ノストリルス The nostrils.
 ゼイ チップ オヴ ゼイ The tip of the nose.
 ヘア イン ゼイ Hair in the nostrils.
 プリージング Breathing th-rough the nose.
 ノーズ nose.
 プリージング エット ゼイ Bleeding at the nose.
 ゼイ ハード スニヴェル The hard snivel

ばいどく 微毒
 はしか 麻疹
 はつれつ 發熱
 はなぢ 蓮痔
 はしりぢ 血痔
 はらぢ 腹筋
 はらいたみ 腹痛
 はなめぢ 鼻孔
 はなまき 鼻頭
 はなげ 鼻毛
 はいぢき 鼻息
 はなぢ 鼻血
 はなくそ 鼻垢

* pneumonia (nū'mo-ni-a) * consumption(kon-sum'shon)

イン ゼイ ノーズ in the nose.
 スニヴェル The snivel.
 ナザル サウンド Nasal sound.
 スノッチイ ノーズ Snotty nose.
 ゼイ オーダー オヴ ゼイ The order of the teeth.
 ヘア エンド スキン Hair and skin.
 ヴォミチング エンド Vomiting and purging.
 チッケン プレスト Chicken-breast.
 ミスカリッジ Miscarriage.
 ロックジャワ Lock-jaw.
 クラフ Croup.
 コリザ Coryza.
 エピデミック ヲフサル Epidemic ophth-almia.
 ミア

はなしたる 鼻涕
 はなぢは 鼻聲
 はなぢれ 鼻垂
 はなみ 齒列
 はつち 髮膚
 はきくだし 吐瀉
 はくわね 鳩胸
 はんさん 半産
 はしやうよう 破傷風
 はひよう 馬脾風
 はたかぜ 鼻感冒
 はやりのめ 流行眼病

動物
 はち 蜂 A bee.
 はい 蠅 A fly.

ダウ A dove.
 ファーコン A falcon. *
 ヴラム A clam.
 カインド オヴ マル A kind of mul-let.
 タピア A tapire.
 ヘッジホグ A hedge-hog.
 フェザー A feather. *
 ゼイ ウィングス オヴ エ The wings of a bird.
 ゼイ ビル オヴ エ The bill of a bird.
 ウィングド フント A winged ant.
 メア バックド A bare-backed horse.
 ホールス horse.
 ホワイト メア A white bear.
 スワン The swan.
 スノー グース The snow goose.
 ホワイト ホールス A white horse.
 ホワイト サーペント A white serpent.

はと 鳩
 はやぶさ 隼
 はまぐり 蛤
 はも 鰓
 はく 獐
 はりねづみ 猬
 はね 羽
 はがひ 翼
 はし 鶯
 はり 飛蟻
 はたからま 裸馬
 はくま 白熊
 はくわう 白鳥
 はくがん 白鴈
 はくば 白馬
 はくじや 白蛇

* miscarriage (mis-ka'rij) * falcon (fa'ku)
 * feather (teth'er)

はくかん 白鷗 The silver pheasant. *

はたきり 促織 A grasshopper.

はるご 春蚕 The silk-worm produced at the spring.

はや 鱈魚 A kind of small river fish.

はせ 沙魚 A gudgeon.

はららご 魚子 Fish-roe.

はつかねづみ 小鼠 A mouse.

はなれうま 放馬 A stray horse.

はづ 馬爪 A horse's hoof.

はるごま 春駒 A wanton horse.

はんめう 班猫 A cantharis.

はまち 濱千鳥 A small water-fowl.

はよもの 匍匐虫 A creeping thing.

はねけり 羽脱鳥 A moulting bird.

はいごりくも 捕蠅蜘蛛 The garden spider.

植物

は 葉 A leaf.

はき 萩 A bush clover.

はな 花 A flower.

はなぶさ 英 A blossom.

はなびら 葩 A flower-leaf.

はす 蓮 The lotus.

はく 麦 A wheat.

はだかむぎ 裸麦 A rye.

はくま 葉草 A weeds.

はばたん 甘藍 A cabbage.

はこべ 藜縷 A chick-weed.

はなだけ 鼻菌 A nasal polypus.

はら 薔薇 A rose.

はり 荆棘 A thorn.

はつだけ 初茸 A mushroom.

* pheasant (fe/zant)

はせう 芭蕉 A banana. *

はすのはな 蓮華 A lotus flower.

はちく 淡竹 A kind of bamboo.

はたさく 畑作 The products of the farm.

はつば 初穂 The first fruits.

器材

はち 鉢 A pot.

ははき 箒 A broom.

はかり 秤 A scale.

はい 盃 A wine cup.

はり 針 A needle.

はら 盤 A block.

はち 撥 Drum-sticks.

はし 箸 Chop-sticks.

はた 旗 A flag.

はた 機 A loom.

はく 箔 A foil.

はく 帛 A white silk.

はんば 筐 A basket.

はん 判 A seal.

はこ 箱 A box.

はしご 梯 A ladder.

はしけ 舢舨 A cargo-boat.

はり 梁 The heavy beams in a roof.

はさみ 鋏 Scissors.

はもの 刃物 Cutting tools.

はばり 刃針 A lancet.

はぐる 鉄漿 A black dye.

はいばん 盃盤 Cups and plates.

はいせん 盥洗 A basin for washing cups.

は 葉本 An incomplete book.

はいふき 唾壺 A spittoon.

* banana (ba-nā/na)

* basin (bā/su)

* heavy (he/vi)

はんきう
半弓 A small bow.
はんきれ
半切 A letter paper.
はんし
半紙 A paper.
はんしやう
半鐘 A fire bell.
はんどう
半盤 A small wooden tub.
はり
玻璃 A glass.
はりばこ
針函 A needle box.
はりいれ
針入 A needle-cace.
はりまし
針薄 A needle-book.
はくし
白紙 A white paper.
はくじん
白刃 A naked sword.*
はくきん
白金 A platinum.
はくはく
白墨 A chalk pencil.
はくあ
白堊 A mineral chalk.
はけ
刷毛 A brush.
はかせ
佩力 A sword.*
はりかね
線金 A wire.
ばんぎ
板木 A block for printing.

ばんした
板下 The copy used in cutting blocks.
はんぽん
板本 A printing book.
はかりさば
秤棒 The beam of a steel-yard.
はないけ
花瓶 A flower vase.
はなび
花火 A firework.
はなかご
花籠 A flower-busket.
はなばさみ
花鋏 Flower scissors.
はなふだ
花牌 A card.
はりふだ
標札 A placard.
はんたい
食卓 A dining table.
はみがき
歯磨 Tooth-powder.
はたき
掃塵 A paper-duster.
はじき
弾機 A spring.
はね
綱墊 The spring of a waggon.
はこ
羽子 A shuttle-cock.
はしきわ
羽扇 A feather-fan.

* Sword (sōrd)

* Chalk (chak)

はたき
旗竿 A flag staff.
はきもの
履物 A sandal, shoe.
はぐ
馬具 A harness.
はい
口鎖 A gag.
はづた
絆綱 A halter.*
はらやう
腹帯 A saddle-girth.
はなわ
鼻輪 A nose-ring.
はながみ
鼻紙 A nose-paper.
はなを
鼻緒 The thong of a sandal.
はがき
端書 A postal card.
はいせみ
灰墨 A charcoal-paint.
はやね
早船 A fast boat.
はなかつ
桶棺 A coffin.
はりいた
張板 The board used in stretching a cloth.
はりこ
張籠 Anything made of paper.

* Halter (hal'ter)

はりあき
張抜 Articles made of paper.
はじふね
端船 A small boat.
はんじもの
判物 An emblem.
はいちやう
蠅帳 A safe to protect food from flies.
はこいた
羽子板 A battledoor.
はくらひん
舶來品 foreign articles.
はんだい
荷魚桶 The tub used for carrying fish.
はんごりまやう
判取帳 A sign book.
はくしんせき
白雲石 The dolomite.
はまつけぎ
引火奴 A match.
はなかつら
花環冠 A garland of flowers.
はいどり
捕蠅器 Fly-trap.
はこ
捕鳥器 The trap for catching birds.

衣食

はかばか 袴 Loose trousers.
 はちり 羽織 The short over-coat.
 はき 脚半 Leggings.
 はらみ 腹掛 The abdomen-cloth.
 はらみ 腹巻 The cloth around the abdomen.
 はらみ 孕帯 The belly-band.
 はらみ 腹帯 A belly-band.
 はらみ 半襟 A collar.
 はらみ 鼻拭 A nose-wiper, handkerchief.
 はくき 白衣 A white cloth.
 はくまい 白米 A white rice.
 はくいん 麦飯 The food made of wheat.

はくめ 麦酒 A beer.
 はんちや 番茶 A low tea.
 はいやく 賣藥 A quack medicine.
 はちみつ 蜂蜜 A honey.
 はくか 薄荷 A peppermint.
 はだき 肌衣 A shirt.
 はこもり 羽衣 Feather garment.
 はんてん 半体衣 A short coat.
 はつち 絹股引 Silk-trowsers.
 はふへ 羽二重 silk fabric.
 はんきやう 巴旦杏 An almond.
 はくさかう 白雪羔 A confection.
 はっかんざい 發汗劑 Diaphoretic, medicine.
 はいでりかざり 殺蠅藥 Fly-poison. *
 数量
 はち 八 Eight.
 はん 半 Half.

* Poison (poi'zu)

はちじふ 八十 Eighty.
 はっぴやく 八百 Eight hundred.
 はっせん 八千 Eight thousand.
 はちまん 八萬 Eight myriads.
 はんねん 半年 Half a year.
 はんつき 半月 Half a month.
 はんにち 半日 Half a day.
 はんたん 半圓 Half a dollar.
 はんせん 半錢 Half a cent.
 はんり 半里 Half a mile.
 はしちゆ 八朱 Eight per cent.
 はちばい 八倍 Eight-fold.
 はんかや 番數 The number.
 はんやう 奇數 Odd number.
 はんび 奇日 Odd day. (一三)

五七九等の日を云)

はつか 廿日 Twenty days.

(但し日數の) 或 The twentieth day of a month. (但し月の廿日)

はちぶいち 八分一 One eighth.
 はにへ 二十重 Twenty-fold.

言語

は 派 A sect, party.
 は 端 A fragment.
 はば 幅 A breadth. *
 はべる 侍 To be.
 はばかり 憚 To be backward.
 はよく 省 To diminish.
 はへる 生 To grow.
 はぐ 剝 To strip off.
 はげる 元 To be bald.
 じげみ 勵 A stimulation.
 はげむ 勵 To be diligent.
 じげます 勵 To stimulate.
 はげし 烈 A vehemence.
 はげしい 烈 vehement.
 はげしき 烈 vehemently.
 はやくむ 育 To support.

* breadth (bredth)

はい 唯 Yes.
 はいす ツー ボー To bow.
 はいす ツー ウァーシブ To worship.
 はいす ツー アボリッシュ To abolish.
 はいす ツー ビー デフェアテッド To be defeated.
 ばぢ 恥 A shame.
 はぢる ツー ビー アッシュェームド To be ashamed.
 はぢく ツー スナップ To snap.
 はじめ ビギニング A beginning.
 はじめ ツー ビギン To begin.
 はじまる ツー ビー ビギン To be begin.
 はかり 同 同 量度測 A measure.*
 はかる ツー メジャー To measure.
 はからひ マネージメント A managment.
 はからふ ツー マネージ To manage.
 はかりごと プラン A plan.
 はく ツー ウェア To wear.
 はく スワイプ To sweep.
 はく ヴォミット To vomit.
 はく ツー ガード ラン To gird on.

はく ツー イート To eat.
 はなつ ツー レット ゴー To let go.
 はなはだ ヴェリー Very.
 はなはだし アトモースト Utmost.
 はなれる ツー ビー アパート To be apart.
 はなし ストリー A story.
 はなす ツー トーク To talk.
 はねる ツー スプリング To spring.
 はらひ ペーメント A payment.
 はらふ ツー ペー To pay.
 はらふ ツー ドライブ アウェイ To drive away.
 はらす ツー ディスペル To dispel.
 はる ツー ペースト オヴァー To paste over.
 はる ツー ストレッチ To stretch.
 はるか ファー Far.
 はさむ ツー インサート To insert.
 はさまる ツー ビー ビットウイーン To be between
 ツー アザー シン two other things.
 はせ ランニング Running ラン on

* Measure (me'zhūr)

はける ツー ライド ファスト To ride fast.
 はしる ツー ラン To run.
 はしやぎ ドライナス A dryness.
 はしやぐ ツー ビー ドライ To be dry.
 はし 乾 エッジ An edge.
 はし 端 エンド An end.
 まちのはし 町の端 ツー エンド オヴ エ ストリート the end of a street.
 はつ 発 ツー イシュー To issue.
 はつ 將 モールオヴァー Moreover.
 はたらき ツー ワーキング A working.
 はたらく ツー ワーク To work.
 はたす ツー パーフォーム To perform.
 はたして プリサイスリー Precisely.
 はて レザルト A result.
 はやく スウィフト Swift.
 はやく ツー スウィフトリー Swiftly.
 はやみ クウィクネス A quickness.
 はやし ドラム ミュージック The drum music.

はづ 箆 ノッチ A notch.(矢の箆)
 はづ 箆 (詞) ツー ノッチ オヴ エン アロー the notch of an arrow.
 はづ 外 ツー シユッド Ought, should.
 はづ 外 ツー フェール To fail.
 はづ 外 ツー ミス To miss.
 はづ 罰 パニシュメント A punishment.
 はづ 許 ツー エボート Only, about.
 はづ 化 ツー デルード To delude.
 はづ 化 トランスフォーメーション A transformat-ion.
 はづ 化 ツー ビー トランスフォーメーション To be transform-ed.
 はづ 末 エンド An end.
 はづ 跋 ライティング エット ツー Writing at the エンド オヴ エ ブック end of a book.
 はくす ツー コントロヴァート To controvert.
 はまる ツー ビー ペット To be put.
 はめる ツー フिट イン ツー To fit into.
 はんす ツー ビトレイ To betray.
 はや 反 ツー オール レディ Already.*

* Already (al-red'i)

はたく 擲 To beat.
 はくす 縛 To bind.
 はびこる 蔓延 To spread.
 はって 跋扈 To be open*wide
 はだん 破談 Breaking of on's
 word.
 はやく 破約 breaking of a
 promise.
 はき 破毀 An abrogation.
 はめつ 破滅 Ruined.
 はれつ 破裂 An explosion.
 はさん 破産 A bankruptcy.
 はせん 破船 A shipwreck.
 はそん 破損 A damage.
 はきする 破毀 To abrogate.
 はじや 破邪 Destroying the
 フォールス *
 false.*
 はもん 破門 To break off the
 relation of tea-
 cher and pu-

ピル pil.
 はこくはらう 破獄 破牢 Breaking out of
 プリズン
 prison.
 はくわい 破壊 Broken.
 はて 華麗 Showy, fine.
 はがみ 切齒 Gnashing * the
 チース
 teeth.
 はより 派振 An influence.
 はしゆつ 派出 Sending.
 はしゆつする 派出 To send.
 はわかれ 派分 A branch,
 はらう 匍匐。這 To creep.
 はいあがる 這上 To creep up.
 はいまはく 敗北。敗走 Defeat.
 はいを 敗訴 To lose * a law
 シュート
 suit.
 はくぐん 敗軍 Losing war
 はいぐんする 敗軍 To be defeated.
 はいぶん 配分 A distribution.
 はいぶんする 配分 To distribute.

* Open (o'pu)
 * false (fals)
 オープン
 フォールス

* Gnashing (nash'ing)
 * Lose (lüz)
 ナッシュング
 ルーズ

はいがふ 配合 joint.
 はいがよする 配合 To joint.
 はいぐらう 配偶 A pair.
 はいか 配下 A subject.
 はいたつする 配達 To distribute.
 はいたう 配當 A share.
 はいたうする 配當 To share.
 はいざい 配劑 Dispensing me-
 ディシ
 dicines.
 はいぶつ 廢物 A useless thing.
 はいげふ 廢業 Giving up one's
 オキュペーション
 occupation.
 はいき 廢棄 A rejection.
 はいきする 廢棄 To reject.
 はいし 廢止 An abolition.
 はいしする 廢止 To abolish.
 はいりや 配慮 An anxiety.*
 はいやく 拜讀 Reverent read-
 ング
 ing.
 はいやくする 拜讀 To read reverent-
 リーデ
 ly.

はいかつ 拜謁 Reverent look-
 ング
 ing.
 はいかつする 拜謁 To look reve-
 レントリー
 rently.
 はいが 拜賀 A congratula-
 ション
 tion.
 はいらん 拜覽。拜見 Polite seeing.
 はいけんする 拜見 To see politely.
 はいめん 拜面。拜顔 Polite meeting.
 はいじゆ 拜受。拜領 Respectful receive-
 ング
 ing.
 はいりやうする 拜領 To receive re-
 スペクトフルリ
 spectfully.
 はいれい 拜禮 Worship.
 はいれいする 拜禮 To worship.
 はいけい 拜啓 Beg to say.
 はいめい 拜命 Receiving an
 アポイメント
 appointment.
 はいしかく 拜借 A borrowing.

* Anxiety (ang-zī'e-ti)
 アンザイチー

はいしやくする ツー ゴロー
拜借 To borrow.
 はいかい エ カインド オヴ ヴァース
俳諧 A kind of verse.
 はいくわい ウォンドリング
徘徊 A wandering.
 はいくまいする ツー ウォンダ アメウト
徘徊 To wander about.
 はいめん バック トワード
背面 Back toward.
 はいち ランニング トワード
背馳 Running toward
 オッポザイト ディレク
 opposite direc-
 ション
 tion.
 はいれつ アレンジメント
排列 An arrangement.
 はいれつする ツー アレンジ
排列 To arrange.
 はいせき オッポジション
排斥 An opposition.
 はいせきする ツー オッポーズ
排斥 To oppose.
 はいしゆつ ツー スウォーム フォールス
輩出 To swarm forth.
 はいたい オリジネーション
胚胎 An origination.
 はいたいする ツー オリジネート
胚胎 To originate.
 はかなき フレール
墓無 Frail.
 はかなく ウィークライ
墓無 Weakly.
 はきだす ツー ヴォミット アウト
吐出 To vomit out.
 はきだす ツー スウィープ アウト
掃出 To sweep out.
 はきよけ ツー スウィープ ツグザ
掃寄 To sweep togeth-

er.
 はつかく デスクロジュア
發覺 Disclosure.
 はつかくする ツー ディスクローズ
發覺 To disclose.
 はっかん スウェーティング *
發汗 Sweating.
 はっかんする ツー スウェット
發汗 To sweat.
 はっけん はつめい デスカヴァリー
發見。發明 Discovery.
 はっけんする ツー ディスカヴァー
發見 To discover.
 はっかう プレヴァレンス
發行 A prevalence.
 はっかうする ツー ビカム プレ
發行 To become pre-
 ーヴァレント
 valent.
 はっかう ファーメンテーション
發酵 A fermentation.
 はっかう ゴーイング フォール エンニ
發向 Going for any
 プレース
 place.
 はっきやう インサン
發狂 Insane.
 はっきやうする ツー ビカム インサン
發狂 To become insane.
 はっちやく ゴーイング エンド カミ
發着 Going and com-
 ング
 ing.
 はっしや デパーチュア オヴ
發車 Departure of
 ステージ
 stage.
 はっしん ツー セドン エ レッター
發信 To send a letter.

* Sweating (swet/ing)

はつばい セール
發賣 A sale.
 はつぎ モーション -メード
發議 A motion made
 イン エン アッセムブリー
 in an assembly.
 はつぎ はっかん パブリッシング
發兌。發刊 Publishing.
 はつだつ イムブルグメント
發達 An improvement.
 はついく デヴェロプメント
發育 A development.
 はつせん プロナンスエーション
發音 A pronunciation.
 はつせん ゴーイング アウト チャー
發聲 Going out a jour-
 ーニ オヴ チ
 ney of the
 エムペラア
 Emperor.
 はつご ゴーイング アウト ヲン エ
發途 going out on a
 ジャーニイ
 journey.
 はつぷ はつべう パブリケーション
發布。發表 A publication.
 はつぱう ファイリング
發炮 Firing.
 はつぽんま ファヤボール
爆彈 A fireball.
 はつた 同 ツー トランスポート
運送。運搬 To transport.
 はんたい はんげき はくげき
反對。反撃。駁撃
 ニントロヴァーチング
 Controverting.
 はんば ツー リタアン エ フィー
反哺 To return a feed-
 ング
 ing.

はんぷく レピーチング
反覆 Repeating.
 はんご アイロニイ
反語 An irony.
 はんせい セルフ エキザミナー
反省 Self examinat-
 ション
 ion.
 はんせいする ツー エキザミン ワン ス
反省 To examine one's
 セルフ
 self.
 はんしん レベリオン
反心 A rebellion.
 はんしや レフレクション
反射 A reflection.
 はんかん トレチェリイ
反間 A treachery.
 はんしやう カウンタ イビデンス
反証 Counter-evidence.
 はんどう レアクション
反働 A reaction.
 はくあい ユニヴァーサル グッド
博愛 Universal good
 ウィル
 will.
 はくかく エクステンシヴライ
博學 Extensively
 ラアンド
 learned.
 はくしき はくばん はくけん
博識。博聞。博見
 アックウンテッド ウィス
 Acquainted with
 ブックス エンド シン
 books and th-
 グス
 ings.
 はくじやう コンファッション
白狀 A confession.

はくじやうする ツー コンフесс
白状 To confess.
 はくめい アンフォー チュチート
薄命 Unfortunate.
 はくじやう アンフィーリング
薄情 Unfeeling.
 はくらい カミング フロム フ
舶來 Coming from fo-
 リン reign.
 はくしゆ クラッピング オヴ ハン
拍手 Clapping of han-
 ds.
 はきう グラデュアルリー リーチ
波及 Gradually reach
 ツー to.
 はんばう ビジイ
繁忙 Busy.
 はんも グロウイング
繁茂 Growing.
 はんむ プレチアアー オヴ ビジ
繁務 Pressure of busi-
 ness.
 はんじやうはんくわ はんたい
繁昌、**繁華**、**繁榮**
 プロスペリチー
 A prosperity.
 はんじやうする ツー ビー プロスペ
繁昌 To be prosper-
 ous.
 はんけい フラリッシュング
繁盛 Flourishing.*
 はんよう ビジー アクト
繁用 A busy act.
 はんた ビジー
繁多 Busy.

はんぎつ コンフュージョン
繁雜 A confusion.
 はんばん アポイントメント ツー
判任 Appointment to
 オフィス メイ ディ
 office by the
 ヘッズ オヴ パブリッ
 heads of publ-
 ic department-
 ts.
 はんたん ジヤッジメント
判断 A judgment.
 はんぜんする ツー ジヤッジ
判断 To judge.
 はんけつ はんてい
判決、**判定** A judicial deci-
 sion.
 はんぜん デスタクント
判然 Distinct.
 はんもん トラブル
煩悶 A trouble.*
 はんむ トラブルサム
煩務 A troublesome
 オキュペーション
 occupation.
 はんらう ペーニズ
煩勞 Pains.
 はんぽう フラグメント
半端 A fragment.
 はんてい ハーフ エ マット
半疊 Half a mat.
 はんじやう ハーフ エ クワイア オヴ
半狀 Half a quire of
 paper.
 はんげん デダクティング
半減 Deducting the

* Flourishing (flu/rish-ing)

* Trouble (tru/bl)

ハーフ
半枚 half.
 はんまい ハーフ エ シート
半枚 Half a sheet.
 はんじゆく ハーフ クークド
半熟 Half-cooked.
 はんき ハーフ イーア
半期 Half year.
 はんきん はんか はんね
半金、**半價**、**半直**
 ハーフ プライス
半價 Half-price.
 はんよく ハーフ ウエイ オヴ エ
半腹 Half way of a
 マウンテン
 mountain.
 はんかい セミ シヴィライゼー
半開 Semi-civilizat-
 ion.
 はんめん ハーフ ゴイ フース
半面 Half the face.
 はんよく ビトレイニング
叛覆 Betraying.
 はんか プレゼント オヴ モ
纏頭 A present of mo-
 ney.
 はんみ ルッキング エット フラ
花見 Looking at flo-
 wer.
 はんつみ プラッキング フラアー
花摘 Plucking flower-
 s.
 はんざかり ブルーム
花盛 A bloom.
 はんやみ ビューチフル
華美 Beautiful.*

* Beautiful (bū/ti-fūl)

はくちやう エクワール
伯仲 Equal.
 はんけい エ プレゼン ツー エ
餞別 A present to a
 パーソン セッティング
 person setting
 on a journey.
 はんき パワフル
勢力 Powerful.
 はんかくすり ブライブ
賄賂 A bribe.
 はんせつ はんろん ジェネラル ステート
汎説、**汎論** General state-
 ment.
 はんれい プレリミナリイ
凡例 A preliminary.
 はんしがき プロログ
緒言 A prologue.*
 はんいす ディープ ブルー
石藍、**花色** A deep blue
 カラー
 colour.
 はんさき ヴァレ ニア
最近 Very near.
 はんしあふ ツー トーク ツゲザ
話合 To talk together.
 はんさせる モーキ エナザ
爲談 Make another
 スピーク
 speak.
 はんれいばなれ スカッタード
離々 Scattered.
 はんたしむ レット エスケープ
令放 Let escape.
 はんらた シンギング イン エ ロー
鼻歌 Singing in a low
 ヴォイス
 voice.

* Prologue (prō/log)

はねる 撥跳 To spatter.
 はねあがる 撥揚 To spring on.
 はねでる 撥出 To spring forth.
 はねいる 撥入 To spring in.
 はねかへる 撥反 To rebound.
 はねかける 撥掛 To splash.
 はねまわる 跳回 To prance.
 はねのける 撥除 To throw out.
 はねをきる 跳起 To spring up.
 はきはき 活潑 Smart.
 はぢしめる 令辱 To make another feel ashamed.
 はかばかし 拏々 Speedy.
 はかどる 拏取 To be haste.
 はめこむ 嵌込 To put into.
 はめこむ 欺他 To deceive.
 はみぞす 凸出 To project.
 はりだす 張出 To put out.
 はりさく 張裂 To tear by.
 はりあげ 張揚 To lift up.

はりつけ 磔刑 Crucifixion.
 はりあふ 競争 To rival.
 はりき 競氣 Emulation.
 はな 最初 The first.
 はじめ 創始 The beginning.
 はんけん 板権 Copy-right.
 はんしよく 蕃殖 A multiplication.
 はんしよくする 蕃殖 To increase.
 はんざい 犯罪 Commission of a crime.
 はんそく 犯則 To break a rule.
 はらたち 腹立 An anger.
 はらいせ 腹慰 Venting anger.
 はらつづみ 鼓腹 Drumming upon the belly.
 はらひぞす 拂出 To pay out.
 はらひこむ 拂込 To pay in.
 はらひもどす 拂戻 To pay back.
 はらひわたす 拂渡 To pay over.

はれやか 晴々 Unclouded.
 はりつける 貼附 To paper.
 はさみきる 挾切 To cut with scissors.
 はるころ 春心 Wanton.
 はせあつまる 馳集 To assemble by riding together.
 はせくる 馳來 To come in haste.
 はせむかよ 馳向 To run to meet.
 はせめぐる 馳回 To run around.
 はせつく 馳着 Run and reach.
 はせこす 馳越 Run and over-reach.
 はしらせ 令走 To make to run.
 はしりくらべ 走競 A race.
 はしりがき 走書 Fast writing.
 はたまた 將又 Moreover,
 はしがき 序文 A preface.

はためく 霹靂 To thunder.
 はたる 催促 To demand payment.
 はたしあひ 決闘 A duel.
 はて 嗚呼 Alas.
 はした 端唄 Popular song.
 はやどり 早便 Quick communication.
 はやまる 早計 To be rash.
 はやき 早起 Early-rising.
 はやし 早足 Swift-footed.
 はやわかり 早解 Easy to understand.
 はやる 流行 To be prevalent.
 はやり 流行 A prevalence.
 はやしなて 嚙立 To make music.
 はやしなてる 阿諂 To flatter.
 はづみ 機會 Recoil.
 はづむ 乘機 To recoil.
 はあひ 場合 Case.

* Wanton (won'ton)

ばいばい 賣買	バイイング エンド セルリ Buying and sell- ing.	ばつびやう 拔錨	ウーイング アン Weighing an- chor.
ばいどく ばいり 賣得 賣利	プロフィット フロム ツレ- Profit from trad- ding.	ばつてき 拔擢	チュージツク ワン Choosing one from amongst the people.
ばいばく 賣卜	フビューチュア テリング Future-telling.	ばつさい 拔萃	エクストラクツ Exptracts.
ばいばん 賣淫	ピュタニズム Putanism.	ばつち 跋扈	セルフ ウィリング Self-willing.
ばいしやく 媒妁	マッチ メーキング Match making.	ばつちする 跋扈	ツー アクト セルフ ウィル To act self-will- ed.
ばいしきやう 賠償	コムベンセーション A compensation.	ばつせよ 跋涉	トラヴェル アメウト Tavel about.
ばいしよく 陪食	ヂイ パーテキング The partaking of food with a superior.	ばくぜん 漠然	オブスキュラ Obscure.
ばか 馬鹿	フール Fool.	ばくふ 幕府	ヂイ ガヴァーメント The government of a chief-com- mander.
ばけもの 怪物	アパリション Apparition.		
ばかされ 被野	ツー ビー デル-デッド To be deluded.	ばんがく 晩學	ラーニング ラスト イン Learning last in life.
ばつぎん 罰金	ペナルチイ イン モ Penalty in mo- ney.	ばんじ 萬事	イヴェリイ カインド オヴ Every kind of affairs.
ばくち 博奕	ガムブリング Gambling.	ばんたん 萬端	イヴェリイシング Everything.
ばくけき 莫逆	インチメート Intimate.	ばんちよ 萬緒	イヴェリイマッター Every matter.
ばくたい 莫大	インメンス Immence.		
ばくせん 拔群	プリエミネント Preëminent.		

ばんたい 萬態	マルチフォーム Multiform.	ばんたいろん 反對論	フー phy. コントラリイ Contrary argu- ment.
ばんいう 萬有	ワール シングス ザット All things that exist.	ばんどうりよく 反動力	リアクション Reaction.
ばんせい 萬世	ワール エーヂス All ages.	ばんせうりよく 反照力	レフレクチヴ パワー Reflective power.
ばんざい 萬歳	フォーイヴァー Forever.	はんたくきん 半濁音	セミ イムピュア Semi-impure sounds: 則ち
ばんだい 萬代	ワール ジネレーションズ All generations.		
ばんがう 番號	ナンバー Number.	ぱ	pa, ぴ pi,
ばんづけ 番附	プログラム Programme. *	ぷ	pu, ぺ pe,
	しほる ばんづけ ヂイ 芝居の番附 The プログラム Programme of a theatre.	ぽ	po.
ばり 馬智	エビュース An abuse.	ばてしなし 無際限	ノー エンド フォーイヴァー No end, forever.
ばりよく 馬力	ホース パワ Horse-power.	ばいばんらうせき 盃盤狼籍	ヂイ カップス エンド The cups and plates were mingled in confusion.
ばじゆつ 馬術	ホースマンシップ Horsemanship.		
ばふん 馬糞	ホース ダング Horse dung.	ばんこくこうほふ 萬國公法	インターナショナル Internatinal law.
ばか げふ 馬鹿氣	ツー ビー フーリッシュ To be foolish.	ばんしけんしやう 半死半生	ハーフ アライヴ エンド Half alive and half dead.
ばからしき 馬鹿様	フーリッシュ Foolish.		
ばかばやし 馬鹿囃	ヂイ ミュージック オヴ The music of drum.	はんしんはんぎ 半信半疑	ハーフ トラスト エンド half trust and
ばくぶつがく 博物學	ナチュラル フィロソ Natural philoso-		

* Programme (prō'gram)

ハーフ ダウト half doubt.
 ベリイ ラアンド エンド very learned and
 モースト タレンテッド most talentéd.

姓氏

はた ハタ Hata. はだ ハダ Hada.
 はなわ ハナワ Hanawa.
 はん Ban.
 はやし ハヤシ Hayashi.
 はら Hara.
 はらだ ハラダ Harada.
 はじ Haji.
 はんだ はんた Handa.
 はんざは Hanzawa.
 はやみ Hayami.
 はが Haga.
 はたけやま Hotakeyama.
 はやみ Hayami.
 はじか Hajika.
 はぎハラ Hagiwara.

はちや Hochiya.
 ハルタ Haruta.
 ハルキ Haruki.
 ハシモト Hashimoto.
 ハリガヤ Harigaya.
 ハットリ Hattori.
 ハシバ Hashiba.
 ハズ Hazu.
 ハネダ Haneda.
 ハツダ Hastuda.
 ハラミイシ Haramiishi.
 ババ Baba.
 ハナブサ Hanabusa.
 ハナ井 Hanai.
 ハヤカハ Hayakawa.
 ハヤシマ Hayashima.
 ハマナ Hamana.
 ハマダ Hamada.
 ハママツ Hamamastu.
 ハマザキ Hamasaki.

はちや 蜂屋
 はるた 春田
 はるき 春木
 はしもと 橋本
 はりがや 針谷
 はっとり 服部
 はしば 羽柴
 はづ 羽津
 はねだ 羽田
 はつだ 八田
 はらみいし 孕石
 はば 馬場
 はなぶさ 花房
 はな井 花井
 はやかは 早川
 はやしま 早島
 はまな 濱名
 はまだ 濱田
 はままつ 濱松
 はまさき 濱崎

はにはら Honiwara.
 ハツセ Hastuse.
 ハブ Habu.
 ハシオ Hashiwo.
 ハムロ Hamuro.
 ハイゴウ Haigō.
 ハチスカ Hachisuka.
 ハタノ Hatano.
 ハセガハ Hasegawa.
 ハセベ Hasebe.
 ハハカベ Hahakabe.

はにはら 埴原
 はつせ 初瀬
 はぶ 土生
 はしお 箸尾
 はむろ 葉室
 はいごう 拜郷
 はちすか 蜂須賀
 はたの 波多野
 はせがは 長谷川
 はせべ 長谷部
 ははかべ 波々伯

NI.

乾坤

にぢ レンボウ A rainbow.
 にし ウェスト The west.
 には ヤード A yard.
 にち デー A day.
 にちりん にってん サン The sun.
 日輪。日天

にっぽん にっとう ジャパン Japan.
 にっし デー A day.
 にしび ウェスタアン サン The western sun.
 にっしよく イクリップス オウ デイ Eclipse of the
 日蝕 sun.
 にしかぜ ヴェスト ウインド A west wind.
 にしのほう ウェスタアン パート A western part.
 にかい デイ セCOND ストリー The second story
 二階 of a house.
 にほも サーフース オウエ ガー Surface of a gar-
 庭面 den.

にわかあめ サッデン ショ A sudden sho-
 驟雨 wer.
 にごりる マッデイ ウェル A muddy well.
 にごりみづ マッデイ ウォータ A muddy water.
 にごりた マッデイ ストリーム A muddy stream.
 濁江

時令

にぐわつ フーブリュアリー February.
 二月
 にちろう ミッドル オウ デイ Middle of the
 日中

デー day.
 にちぼつ 日没
 にちや 日夜
 にき 二季
 にひなめ 新嘗
 にっかん 日間
 にらばい 入梅
 にじ 二時
 にじ 二時(時計の)
 にちらび 日曜日
 人物
 にん 人
 によ 女
 にんげん 人間

サンセット The sunset.
 デー エンド ナイト Day and night.
 デイ ツー ハーフ The two half-yearly periods of time.
 オヴ タイム of time.
 フェスティバル イン ノヴァムバー A festival in November.
 デューリング デイ デー During the day.
 デイ レーニイ シーズン the rainy season in June.
 ツー タイムズ Two times.
 ツー オ クロック Two o'clock.
 サンデー Sunday.
 マン パーソン A man, person.
 ウーマン フェメー ル A woman, female.
 メンカインド Mankind.

にんそく にんぶ コムモン レバーズ 人足。人夫 Common labours.
 にはつくり ガーデナー 園丁 A gardener.
 にもち ポーター 擔夫 A porter.
 にいし オウナー オヴ グッズ The owner of goods.
 にいさん エルダ ブラザー Elder brother.
 にくしん レアル ベーレント Real parent.
 によてい エムプレス Empress.
 によわう クウィーン Queen.
 によかん エムプレス D The Empress dowager.
 によぎよ コンキュービーン オヴ 女御 A concubine of the Emperor.
 によらばう ワ이프 A wife.
 によし ガール A girl.
 によはん ウーマン A woman.
 によかんによじゆ エ フェメー ル アッテン 女官。女嬭 A female attendant in the palace.
 によらやう フェメー ル セックス 女性 female sex.

にらよ 入夫
 ゴイ セCOND ハス The second husband of a daughter who lives the father's house.
 にん 二品
 セCOND ランク イン the Imperial family.
 にんじん 日本人 Japanese.
 にんさうみ 観相家 Physiognomist.
 身體
 にくしん 肉身 The mortal body.
 にくだい 肉体 The physical body.
 にくりう 肉瘤 A wen.
 にきび 面皰 Pimples on the face.
 にんめん 人面 Man's face.

にんてい 人体 The human form.
 にんさう 人相 The expression of face, complexion.
 にんしん 妊娠 A pregnancy.
 にくてい 悪体 A disgusting appearance.
 にぎりこぶし 握拳 The clinched fist.
 にらがん 乳癌 Cancer if the breast.
 動物
 にほごり 鶏 The domestic fowl.
 にほ 鴉 A kind of widegeon.
 にしん 鯡 A herring.
 にんぎよ 人魚 A mermaid.
 にらま 荷馬 A pack-horse.

* Clinched (klinshed)

にわたり
鵜飼

ワグテール
A wagtail.

植物

にら
菲
にれ
楡

エ カインド オウ リーク
A kind of leek.

エルム
An elm.

にわな
庭草

ローン グラス
A lawn grass.

にんじん
人参

ジンセンブ
A ginseng.

にんじやう
忍冬

ハニサックル
A honeysuckle.

にんにく
大蒜

ガーリック
A garlic.

にわたこ
陸英

ニハトコ
Niwatoko. (r)

器材

に もつ
荷。荷物

ロード グッズ
A load, goods.

にかは
膠

グルー
A glue.

にぐるま
荷車

カート フェール ケヤリ
A cart for carry-
ing goods.

にぶね
荷船

マーチャント
A merchant
ship.

になは
荷繩

メインディング ロープ
A binding rope.

にぐら
荷鞍

バック サドル
A pack-saddle.

に たり
運船

ライター
A lighter.

にんぎやう
人形

ドル
A doll.

にひやくろ
匂袋

セント ベグ
A scent bag.

にせがね
贋金

カウンターフィット
A counterfeit
money.

にせがね
肖像。似顔

ポートレート
A portrait.

やくしや
俳優の似顔

ポート
The Port-
rait of an actor.

にっし
日誌

ガゼット
Gazette.

にっきちやう
日記帳

デー ブック
A day-book.

にちにしんぶん
日日新聞

デーリー ニュース
A daily news.

衣食

にしき
錦

ブロード
A brocade.

にく
肉

フレッシュ
A flesh.

にくじき
肉食

フレッシュ ミート
A flesh-meat.

にくみ
肉味

テイ テースト オヴフレ
The taste of fle-
sh.

にくりん
肉林

フレッシュ イン グレート
Flesh in great
quantity.

* Counterfeit (koun'ter-fit)

にくあひ
肉合

フレッシュ ステート
The flesh state.

にくざれ
肉片

ピース オヴ ミート
A piece of meat.

にけい
肉桂

シンナモン
Cinnamon.

にしめ
煮炙

ボイルド フード
A boiled food.

にしる
煮汁

スープ
A soup.

にもの
煮物

クックド アーチク
A cooked artic-
les.

にくじり
煮凝

ジェルリ
A jelly.

にかな
煎法

クック
A cook.

にばな
熱茶

ニュー インフュージョン
New infusion
of tea.

にわめ
熱湯

ボイリング ウォータ
A boiling water.

にじき
二食

ツェー ミールス エ
Two meals a
day.

にくじり
濁酒

インフェリア ワイン
A inferior wine.

にぎりめし
握飯

ダイ ボイルド ライス
The boiled rice
clinching in
hands.

にがしほ
苦鹽

ブライン
A brine.

にがみ
苦味

ビタマス
A bitterness.

にうめん
入麵

ボイルド マカ
A boiled maca-
roni.

數量

に
二

ツェー
Two.

にび
二度

トワイス
Twice.

にくわい
二回

ツェー タイムス
Two times.

にばん
二番

ナンバー ツェー
Number two,
ディ セCOND
the second.

にじふ
二十

トゥエンチイ
Twenty.

にひやく
二百

ツェー ハンドレッド
Two hundred.

にはん
二半

ツェー ハーフス
Two halves.

にぢう
二重

ダブル
Double.

ににん
二圓

ツェー ドラ
Two dollar.

にせん
二錢

ツェー セント
Two cent.

にろく
二六

トワイス シクス
Twice six.

にばい
二倍

にさうばい ツェーフォルド
Twofold.

にねん
二年

ツェー イアース
Two years.

にわり
二割

ディ セCOND ワン
The second one.

にばんめ
二番目

トゥエンチイ ペー セント
Twenty per cent.

にぶんのいち
二分一

ハーフ ワン ハーフ
Half, one half.

言語

にん
任

ヂューチイ
A duty.

にん
忍

ペーシエンス
A patience.

にぎはふ
賑

ツー ビー クローデッド
To be crowded.

にぎはし
賑

バスル
Bustle. *

にぎやか
賑

スロングド
Thronged.

にこり
濁

マッヂイ
Muddy.

にこる
濁

ツー ビー マッヂイ
To be muddy.

にくむ 同
憎悪

ツー ヘート
To hate.

にくみ 同
憎悪

ヘートレッド
Hatred.

にくき 同
憎悪

ヘートフル
Hateful.

にはか 同
俄遽

サッデン
Sudden.

にがき
苦

ビッター
Bitter.

にはひ 同
香匂

セント
A scent.

になよ 同
擔荷

ツー ケヤリイ
To carry.

にぶき
鈍

ダル
Dull.

にひ
新

ニュー
New.

にぎる
握

ツー グラスプ
To grasp.

にる
似

ツー レセムブル
To resemble.

にたり
似

ツー ビー ライク
To be like.

にせる 同
擬類倣

ツー イミテート
To imitate.

にげる 同
逃逃亡

ツー ラン アウェイ
Th run away.

にる
煮

ツー ボイル
To boil.

にやき
煮焼

ボイリング エンド
Boiling and

にやき
煮焼

ロースチング
roasting.

にやき
煮炊

クッキング
Cooking.

にやき
煮沸

ツー ボイル アップ
To boil up.

にやき
煮却

ツー ボイル ヴァイオレント
To boil violent-

にやき
煮溢

リー
ly.

にやき
煮溢

ツー ボイル オヴァー
To boil over.

にやき
日當

デーリイ ウェーヂス
Daily wages.

にやき
日新

イムブルーズ
An improve-

にやき
日々

メント
ment.

にやき
日々

デーリイ
Daily.

にやき
日用

デーリイ ヌーズ
Daily use.

にやき
日限

リミテッド デー
A limited day.

にやき
日參

デーリイ ゴーイング ツー
Daily going to

にやき
日參

エ テンプル ツー
a temple to

にっき
日記

ワーシップ
worship.

にっきん
日勤

ダイアリイ
A dialy.

にげはしる
逃走

デーリイ オフィシャル
Daily official

にげかくれ
逃隠

ヂューチイ
duty.

にげみち
逃道

エスケープ バイ ラン
Escape by run-

にげのびる
逃延

ニング
ning.

にげさる
逃去

ツー エスケープ エンド
To escape and

にげす
令逃

コンシール ワン ス
conceal one's

にげちる
逃散

セルフ
self.

にげたす
逃出

ヂイ ウェー オヴ エス
The way of es-

にあふ
似合

ケープ
cape.

にあふ
似寄

ツー ラン アウェー
To run away.

にる
蹂躪

フリー アウェー
Flee away.

にる
任他

レット エスケープ
Let escape.

にる
任官

ツー フリー エンド スカッ
To flee and scat-

にる
任叙

ター
ter.

にる
任他

ツー リーヴ
To leave.

にる
任他

ツー シュート
To suit.

にる
任他

ツー ビー ライキ
To be like.

にる
任他

ツー クラッシュ ウィズ エ
To crush with a

トウイスチング モー
twisting mo-

ション
tion.

スマイリングリイ
Smilingly.

ヘートフル
Hateful.

ツー ビー ヘートド
To be hated.

ヘートフル
Hateful.

ツー メーキ マッヂイ
To make muddy

ツー ルック ファーアスリイ
To lock fiercely

ペーシエンス
Patience.

ペーシエント インデュ
Patient endu-

ランス
rance.

アックノウレッジ
Acknowledge-

メント
ment.

ヂイ プレース ツー
The place to

ホイツィ ワン イズ
which one is

アッポインテッド
appointed.

アッポインメント ツー
Appointment to

オフィース
office.

コンファーリング ランク
Conferring rank.

レット シングス アロン
Let things alone.

* Bustle (bus'l)

人気 にんき The feeling of
 人情 にんじやう Humanity.
 人別 にんべつ Registry of citi-
 人撰 にんせん Electing a per-
 入減 にんげん The number of
 入城 にりやう persons.
 入湯 にりやう Mild.
 入用 にりやう Weak.
 入学 にりやう Soft.
 入費 にりやう Entering school.
 入港 にりやう Expenditure.
 入京 にりやう Entering a port.
 入朝 にりやう Entering the
 入會 にりやう capital.
 入船 にりやう Coming to Jap-
 入佛 にりやう an.
 入會 にりやう Entering a so-

入門 にりやう city.
 入門 にりやう Becoming a pu-
 入津 にりやう pile.
 入手 にりやう Entering a har-
 入社 にりやう bour.
 入社 にりやう To come to
 入籍 にりやう hand.
 入籍 にりやう Entering a com-
 入籍 にりやう pany.
 入籍 にりやう Taking a hot
 入籍 にりやう bath.
 入籍 にりやう Expense.
 入籍 にりやう Putting in pri-
 入籍 にりやう son.
 入籍 にりやう Putting a vote.
 入籍 にりやう Registering as
 入籍 にりやう a citizen.
 入籍 にりやう A ship coming
 入籍 にりやう into port.
 入籍 にりやう Placing an idol

入滅 にりやう To die.
 入城 にりやう Entering a castle.
 肉色 にくいろ Flesh-colour.
 肉薄 にくはく Crowding toge-
 荷造 にづくり Making goods.
 粘附 にちやく To be adhesive.
 冷笑 にがわらひ A bitter laugh.*
 新参 にひまわり Newly coming.
 新枕 にひまくり Sleeping togeth-
 刃傷 にんじやう er for the first
 艶優 にやける time.
 如來 によらい The highest title
 如是 によせ Like this.

乳臭 にうしろ Immature.
 無似氣 にげなき Unlike.
 賑々敷 にぎにぎしき Thronged.
 逃支度 にげじたく Preparing to
 逃口上 にげこうじやう flee.
 苦々敷 にがにがしき Excuse.
 莞爾笑 にっこりわらふ Disagreeable.
 白眼合 にらみあふ To chucle.
 似合敷 にやはしき To look fiercely
 人頭税 にんごうぜい at each other.
 人相書 にんさうがき Suitable.
 二之舞 にのみひ Poll tax.
 仁和賀 にわか A personal dis-
 日蓮宗 にぢれんしう cription.
 日蓮宗 にぢれんしう The second event
 日蓮宗 にぢれんしう as the first.
 日蓮宗 にぢれんしう A theatrical per-
 日蓮宗 にぢれんしう formance.
 日蓮宗 にぢれんしう A sect of Bud-
 日蓮宗 にぢれんしう dhist.

* laugh (laf)

によほふあんや
如法暗夜 A very dark night.

によせがもん
如是我聞 I heard that.

にんめんじうしん
人面獸心 A human face and a beast's heart.

にんたしゆぎ
任他主義 The policy of letting things alone.

姓氏

にほ 鳩 Nio.
にひな 新尾 Niio.
にひみ 新見 Niimi.
にひべ 新部 Niibe.
にひばり 新治 Niibari.
にった 新田 Nitta.
にひや 新谷 Niiya.
にひかは 新川 Niikawa.
にひくら 新坐。新倉 Niikura.

にひあ 新居 Nii-i.
にま 二方 Nima.

にのへ 二部 Ninobe.

にしな 二品 Nishina.

にのみや 二宮 Ninomiya.

にし 西 Nishi.

にしかは 西川 Nishikawa.

にしむら 西村 Nishimura.

にしお 西尾 Nishiwo.

にしやま 西山 Nishiyama.

にし の 西野 Nishino.

にしだ 西田 Nishida.

にしおか 西岡 Nishioka.

にしだに 西谷 Nishidani.

にしなり 西成 Nishinari.

にしな 仁科 Nishina.

にっき 仁木 Nikki.

にたん 仁田 Nitán.

にわ 丹羽 Niwa.

にふ 丹生 Nifu.

は HO.

(はは。はら。はふ。はは。はら。はふ。は。は)

乾坤

はし 同 星。辰 A star.
はり はりわり 堀。堀割 A canal.
ほら 洞 A cave.
はのほ 同 炎。焰 The flame of fire.

はどり 同 邊。濼 Near, vicinity.

ほこり 埃 Fine-dust.

ほくら 祠 A small shrine.

ほら 房 A chamber.

ほら 坊 A small Bud-dhist temple.

はきはし 彗星 A comet.

ほこく 北國 Northern count-ry.

ほっかい 北海 North sea.

ほっきやく 北極 The north pole.

にかみ 丹上 Nikami.

にした 丹下 Nishita.

にわせ 庭瀬 Niwase.

にわだ 庭田 Niwada.

にしごり 錦織 Nishigori.

にしきじま 錦島 Nishiki-jima.

にしきど 錦戸 Nishikido.

にしきべ 錦部 Nishikibe.

にわのや 入野 Newnoya.

にながわ 蜷川 Ninagawa.

にし 尼師 Nishi.

にま 爾磨 Nima.

にわ 爾波 Niwa.

にかいだう 二階堂 Nikaidō.

にんべ 鹿伏免 Ninbe.

はくしん 北辰 The north star.
 はくほう 北方 The north.
 はくふう 北風 North wind.
 はくち 北地 North region.
 はんでう 本朝 Japan.
 はんだう 本堂 The main part of a temple.
 はんだん 本店 The principal store.
 はんこく 本國 Native country.
 はんぱう 本邦 My country.
 はんざん 本山 The head temple of a sect.
 はんしよ 本署 The head office of police.
 はんたい 本營 本陣 Head-quarters of an encampment.
 はんたく 本宅 Principal residence.

ほんぶ 本部 Principal office.
 ほんば 本場 The original place which any production has issued.
 はうたい 炮臺 A fort.
 はうめん 方面 ほうかく 方角 ほうかう 方向 Direction.
 はうほう 方方 Every direction.
 はうぢやう 方丈 A monastery.
 はよてい 法廷 A court of justice.
 はそみち 細通 A narrow road.
 はしみせ 千店 A small shop in the open air.
 ほんや 書店 A book store.
 はうど 報土 paradise.
 けうちゆう 庖廚 Kitchen.
 びかげ 火影 The light of a

ファイアー fire.
 墓碑 A stone tablet.
 墓石 A tombstone.
 茅舎 茅屋 A thatched house.
 牧場 Pasture ground.
 梵刹 A Buddhist temple.
 暴風 A violent wind.
 暴雨 A violent rain.
 界杭 A boundary post.
 星逢 The meeting of the two stars.
 ハーヅマン the herdsman and weaver.
 街端 The end of a town, the entrance of a town.
 北陸道 The north interior road.

テリア ロード terior road.
 北陸道七箇國 The 7 provinces belonging to the north interior road:
 則ち 若狭 Wakasa, 越前 Echizen, 加賀 Kaga, 能登 Noto, 越中 Ettchu, 越後 Echigo, 佐渡 Sado. [佐渡の島 The small islanded Sado.]
 北海道 The island in the north sea.
 北海道十一個國 The 11 north provinces of the island: 則ち 渡島 Oshima, 胆振 Iburi, 後志 Shiribeshi, 石狩 Ishikari, 十勝 Tokachi, 日高 Hidaka.

* tombstone (toom/stone)

くすり クスリ クシロ 鉤路 Kusri 又 Kushiro,
 ねむろ チムロ てしほ 根室 Nemuro, 天越
 テシホ きたみ キタミ Teshiwo, 北見 Kitami,
 ちしま チシマ 千島 Chishima.

ほっきよくせい ポラー スター 北極星 The polar star.
 けりぬきみぞ アーテシアン ウェル 堀抜井 Artesian well.
 はらじ ぐひ マーク ポスト 傍示杭 A mark-post.
 ぼくいし ラフ ストーン 粗面石 A rough stone.
 ぼだいじよ デイ セミナリイ 菩提所 The cemetery
 ホエアー プレアース where prayers
 エンド オフ オfferings and offerings
 アール メード フォー are made for
 デイ デッド the dead.

けいりつがくかう ロー スクール 法律学校 Law-school.
 ぼるとがろ ポーチュガル 嘯留止瓦爾 Potugal.

時令

ほうこん プレゼント タイム 方今 Present time.
 ほんじつ ツー デー 本日 To day.
 ほんねん デス イヤー 本年 This year.

* rough (ruf)

ほんげつ ガス マンス 本月 This month.
 ほんげつ フル ムーン 望月 Full moon.
 ほんじつ デイ フティーンズ 望日 The fifteenth
 day of the
 マンス month.

エンド オフ スプリング エンド オフ オータム 暮春 End of spring.
 暮秋 End of autumn
 デイ サーチーンズ 望日 The 13th,
 フォーティーンズ エンド 14th, and
 フィフティーンズ デース 15th days
 オフ デュライ of July.

ほんにまつり フォート フォー デイ 于蘭盆 The fete for the
 ソールス オフ デッド souls of dead
 ペーソンス persons.

人物

ほんやく 僕 使 サーヴァント A servant.
 ほんさい デイ レアル ワイフ アズ 本妻 The real wife as
 ディスティンクウィスト distinguished
 フロム デイ コン from the con-

けんじん キュベイン cubine.
 本人 One's self.
 ほんしよく プリンシパル ビジ 本職 Principal busi-
 ness.

ほうぎやう マッディスト 方丈 A Buddhist
 priest.

ほうし マジシャン 方士 A magician.
 ほういん デイ ナーム オフ エ 法印 The name of a
 ランク アmong the Buddhist.
 デイ マッディスト

ほうし ボンズ 法師 A bonze.

ほういろう フレンド 朋友。朋輩 A friend.*

ほうへい フット ソルジャー 歩兵 A foot-soldier.

ほうへい ガンナー 炮兵 A gunner.

ほうくしゃ ハーズマン 牧者 A herdsman,
 シェパード shepherd.*

ほうくちゅう ハード ボイ 牧童 A herd-boy.

ほうくし パストア 牧師 A pastor.

ほうくしゃ フォーチュン テラー ト者 A fortune teller.

ほんぶ ばんよう ばんぞく ばんじん 凡夫。凡庸。凡俗。凡人

* friend (frend)

コムモン ペー A common per-
 ソン son.

ほんそろう コムモン プリー 凡僧 A common pri-
 スト イグノラント est, ignorant
 プリースト priest.

ほうしや ハッター 帽匠 A hatter.

ほうくん タイラント 暴君 A tyrant.

ほうじん ほうかく ヴァイオレント ペー 暴人。暴客 A violent per-
 ソン son.

ほうと インサーゼント 暴徒 An insurgent.

ほうくん レート ロルド 亡君 The late lord.

ほうふ レート ファーザー 亡父 The late father.

ほうさい デシースト ワイフ 亡妻 Diseased wife.

ほうしん デシースト 亡親 Diseased pa-
 レンツ rents.

ほうかん タイコ モチ マッブーン 帮間 A buffoon.

ほうじ クック 炊夫 A cook.

ほうくちゅう サーヴァント ボイ 僕童 A servant boy.

ほうだう ほうこう ヌーア マザー 母堂。母公 Your mother.

ほうかく ダブラー イン 墨客 A dabbler in

* shepherd (shep'perd)

ポエトリー poetry.
 アドヴァイサー An adviser.
 謀士
 ばうこうにん ばくわい 奉公人。僕隸
 サーヴァント A servant.
 接骨家
 ばりものし 彫物師
 ばいひ 縫帆者
 ばていより 配賣者
 ほんさうか 本草家
 ばよりつか 法律家
 ばうがくし 法學士
 ばしやにん 保証人
 ばしゆか ばくわい 保守家。保守黨
 コンサーヴァチヴ A conservative.
 ばうきやうにん 傍聽人
 エン オーヂター エット An auditor at
 エン アッセムブリイ an assembly
 オール エ ジャッジ OR a judge-
 メント ment.
 ばうごにん 發頭人
 ばうきん 發起人

ヴァイオレント スピーカー A violent speak-
 暴論家 er.
 フォージャー オグシール A forger of seal.
 謀判人
 ばうにきしやうくわい ツレード コムパニイ Trade company.
 貿易商會
 ばけんくわいしや インシュランス コム Insurance com-
 保險會社 pany.
 アドヴァケート フォール Advocate for
 ばいご ざいろんしや 保護稅論者
 ギイ プロテクチャー the protective
 デューチイス duties.

身體

チーク The cheek.
 頬
 ボーン A bone.
 骨
 ザウル The navel.*
 臍
 チーク ボーン The cheek-bone.
 頬骨
 ホイスキー Whisker.
 頬毛。鬚
 モール A mole.
 黒痣
 ゴニイ フレーム The bony frame.
 骨格
 スモール ポクス The small-pox.
 疱瘡
 レウマチック ヘーンス Rheumatic pains
 結毒

* navel (uā vl)

イン ギイ ホーンス in the bones.
 アイ スライトリイ Eyes slightly
 細眼 オープン open.
 ばそね 細音
 ファイン ヴォイス A fine voice.
 ばそまゆ 細眉
 デリケート アイ Delicate eye-
 ブロー brow.
 ザウル The navel
 ストリング string.
 ザウル The vulva.
 ギイ ビュービル ヲウ The pupil of
 ギイ アイ the eyes.
 ばうくわう 膀胱
 ぼんくは 頸窩
 ギイ ホルロー オン The hollow on
 ギイ バック ヲウ the back of
 ギイ ネック the neck.
 ラウンド フェース Round face.
 圓面

動物

マルレット A mullet.
 ばら 鰻
 ばたる 螢
 ファイアフライ A fire-fly.

エ スペシース ヲウ A species of
 ばらばら 魴鯒 ガーナード gurnard.
 ギイ アニマルキュール The animalcule
 ばらより 牙子
 イン スタグナント in stagnant
 ウォーター water.
 ばらわら 鳳凰
 ばとどぎす 同 同 同 同 杜鵑。子規。郭公。杜宇。時鳥
 クック The cuckoo.*
 コンクセル A conch-shell.
 ばら 螺
 ばう 鵬
 ザウ モンストラス of monstrous
 サイズ size.
 ばくちく 牧畜
 ダメスチック アニマルス Domestic animals.
 ばうじろ 畫眉鳥
 ギイ チーム ヲウ エ The name of a
 スモール ベード small bird.
 ば たてがい 帆立貝
 スカルロップ A scallop.

植物

エン イーア ヲウ ライス An ear of rice.
 ば 穂

* cuckoo (ku/kōō)

* conch (kongk)

ははづき 酸漿
はたん 牡丹
はたんきやう 巴旦杏

ファイサリア Physalia.
エ カインド ヲウ ヒロコイ A kind of peony.
エ スペシーズ ヲウ プラム A species of plum.

はうれんさう 菠薐草
はうせんくわ 鳳仙花

スピチーザ Spinach.*
ボールサマイン Balsamine.*

器材

は 帆
ははき 箒
はこ 鉾
はら 棒
はん 盆
はな 柄
ははしら 檣
はらちやう 庖丁
はねね 帆船
はまへせん 帆前船
はうしん 方針

セール A sail.
ブルーム A broom.
ヲールド スピーア An old spear.
ポール A pole.
ウッデン トレー A wooden tray.
ウェッジ A wedge.
マスト A mast.
キッチエン ナイフ A kitchen knife.
セール ボート A sail boat.
セーリング シップ A sailing ship.
マグネチック A magnetic
コムパス compass.

はいろ 焙爐

エン ユーテンシル メード An utensil made
ヲウ ペーパー ユースド of paper used
フォーム ヒーチング for heating
チー リープス tea-leaves.

はいろく 沙鍋

アーセン ポット An earthen pot.

はそびき 細引

ヘンプ ロープ A hemp-rope.

はた 足械

ストックス The stocks.

はうたい 封帯

バンデーヂ フォール A bandage for
エ ウウンド a wound.*

はなす 拂子

ブラシュ ヲウ ロング A brush of long
ホワイト ヘアー white hair.

はちあん 鳳輦

エンペラア ス The Emperor's
チャリヲット chariot.

はうけん 寶劍

プレシァス ソー rd. A precious sword.

はらき 寶器

ヴァリューブル ユーテンシル A valuable utensil.

はらみつ 寶物

シングス ヴァリュード Things valued.

はよきよく 寶玉

ジュール jewel.

ほんがな 本棚

ブック ケース A book case.

* spinach (spin/aj)
* wound (woond)

* ba'samine (bal'sa-min)

衣食

はしいい 糶

ライス ボイルド エンド Rice boiled and
ドライド dried.

はろ 幌

エ カインド ヲウ フッド A kind of hood.

はじし 脯

ドライド フレッシュ Dried flesh.

はよい 法衣

クレリカル ガーメンツ Clerical garments.

はうし 帽子

ハット ケヤップ A hat, cap.

はくり 木履

エ カインド ヲウ ヴァヂ A kind of wooden clog.

はろ 襤褸

ラグス Rags.

ほんぜん 本膳

ヂイ プリンシパル The principal
テーブル アット エン table at an
エンターテインメント entertainment.

はやくはざい 補藥 補劑

トニク メディシンス Tonic medicines.

はらちやう 芒硝

クルード ソールトペトア Crude saltpetre.

はらがや 幌蚊帳

エ スモール モス A small mosquito net for
キート ネット フォール quito net for
チルドレン children.

はらざたら 棒砂糖

ローフ シュガー Loaf-sugar.

はん 書籍

ブック A book.

はうぐわん 炮丸

ボールス Balls.

はぬの 帆布

セール クロス Sail cloth.

はくち 火絨

チンダー Tinder.

はりもの 彫物

カーヴイング A carving.

はうしよ 奉書

エ カインド ヲウ ペーパー A kind of paper.

はくち 木刀

ウッデン ソールド A wooden sword.

はくばい 卜筮

バムブー ローズ bamboo rods.

はたん 鈕扣

ボタン A button.*

はや 燈罩

エ ランプ セード A lamp-shade.

ほんばり 携燈

カンドル セーデッド A candle shaded
ヲウ ペーパー of paper.

ほんしやう 梵鐘

タムブル ベル A temple bell.

はよりつゝよ 法律書

ロー ブック A law book.

はらにんきやう 望遠鏡

テレスコプ A telescope.

はらせきき 紡績機

スピニング マシン Spinning machine.*

ほんぶ 揚水器

パンプ Pump.

はらかくはり 方位牌

コムパス カード Compass-card.

* button (but'n)
* machine (ma-shen)

* mosquito (mos-kē/to)

はしよ だう
干葡萄 Dried grapes.
はたもち
牡丹餅 Botamochi. (r)

數量

ばんご
磅 Pound.
〇〇 パウンド じやうよう
目方の pound は常用
りやう ふんわが もんめ ふん
量の分我百廿一匁六分
またきんぎんはうせきならび せい
なり又金銀寶石并製
やくりやう ふんわが もんめりんきやう
藥量の分我百匁五厘強
ただ かくひんばいばい
なり但し藥品賣買の
じやうようりやう もんめ
常用量の百廿一匁なり
〇〇 パウンド わがたよ
金貨の pound は我凡
はんはん
そ四圓半なり

言語

は
歩 Walking.
はよ
法 Law, method,
ルール
rule.
みんはよ シビル ロー はいはよ
民法 Civil law, 刑法
クリミナル ロー ぢ ざいはよ
criminal law, 治罪法

* alms (äinz)

ロー オヴ クリミナル プロセ
law of criminal proce-
デュア しやうはよ コムマーシャル
dure, 商法 commercial
ロー こくはよ ロー オヴ ステート
law. 國法 law of state,
せいはいよ ポリチカル ロー ぐん
政法 political law, 軍
はよ マーシャル ロー こうはよ
法 martial law, 公法
ロー オヴ ナーションズ じよんはよ
law of nations, 不文法
くわんしうはよ コムモン ロー
慣習法 common law,
せいふんはよ スタチュート ロー
成文法 statute law,
はんたきはよ デダクチーフ メ
演繹法 deductive me-
ソット き ならはよ インダク
thod, 歸納法 induc-
チーフ メソッド けうはよ ルールス
tive method, 教法 rules
オヴ チーチング
of teaching.

はら
報 Answer.
はら
方 Side.
はだし
鞆 Shackle.
はだす
絆 To shackle.
はきく はきく
解 釋 To untie.
はきこし
施 Charitable gifts.
はきこす
施 To give alms. *
はなる
吠 To bark.

はよる
屠 To slaughter.
はがらか
朗 Bright.
はきほしる
送 To fly.
はうじる
焙 To roast.
はらう
報 To repay.
はらう
崩 To die.
けじる けじくる
掘 掘 To dig up.
はか
外 Besides.
けこる
誇 To boast.
はこるよ
綻 Ripped open.
けこるひ キモノ
裂 A rent.
けめる
譽 To praise.
けまれ
譽 Praise.
けめく
燥 To be like fire.
けらむり
葬 Burial. *
けのか
仄 Dimly.
ける
堀 To dig.
ける 同
鑿 彫 To engrave.
けるふ
亡 Destroyed.
けるぼす
亡 To destroy.

* burial (be/ri-al)

はす 同
乾 干 To dry.
はす
補 To appoint to
エン ラップレス
an office.
けつす けしがる
欲 欲 To desire.
はしひさま 同
恣 擅 To act as one
プリーゼス
pleases.
はそき
細 fine.
けそめる
細 To make fine.
はごんご
殆 Almost. *
はてる
熱 To be hot.
けてり
熱 Heat.
はどけ
佛 Gods, Buddha.
はだ 同
粗 粲 Nearly.
はらめん
方便 An expedient.
はらげん
方言 A dialect.
はらたん
方圓 Square and
ラウンド
round.
はらけよ
方法 Method, mode.
はらみ
方位 A quarter.
はらけい
方形 Diagram.

* almost (al/most)

はろかう 方向 Aim, direction.
 はろり 方里 Square miles.
 はろせい 方正 Just.
 はろずん 方寸 The mind.
 はろざい 方劑 A compounded medicine.
 はよだて 法立 Manner, mode.
 はよがん 法談 Preaching.
 はよふ 法度 Statute.
 はよくわい 法會 An assembly of priests.
 はよくしよ 法書 A recipe.*
 はよがく 法學 Science of law.
 はよりつ 法律 Law, institution.
 はよれい 法令 Edict.
 はよご 法語 Law term.
 はよがう 法號 法名 Posthumous name.
 はよぐわい 法外 Lawless, extraordinary.

はよじ 法事 The anniversary of a death.
 はよじゆつ 法術 Magical arts.
 はよけ 法華 The name of a sect of Buddhism.
 はよまろ 法網 The net of the law.
 はよめん 法論 Religious subjects.
 はよそく 法則 Rule.
 はよげん 本原 Origin, cause.
 はよん 本位 Standard of money.
 はよらい 本來 Originary.
 はよんき 本籍 Real citizenship.
 はよんい 本意 Real intention, mind.
 はよんしん 本心 Right mind.
 はよんきやう 本性 True character.

* recipe (re'si-pē)

はんしき 本式 Complete mode.
 はんしよく 本色 Characteristic.
 はんたい 本体 True form.
 はんぜん 本然 Natural.
 はんぜん 本尊 The principal idol.
 はんま 本眞 True, real.
 はんまつ 本末 Root and branches.
 はんぼう 本望 One's desire.
 はんみやう 本名 True name.
 はんぶん 本分 One's duty.
 はんふく 本復 Restoration to health.*
 ほうご 保護 Protection.
 ほうけん 保険 Insurance.
 ほうしやく 保釋 Bail.
 ほんぞん 保存 Preservation.
 ほんしやう 保証 Security.
 ほんやう 保養 Preserving

へルス health.
 ほんしゆ 保守 Conservation, opposed to change.
 ほうけい 奉迎 Receiving the Emperor.
 ほうけん 奉獻 奉納 Any thing dedicated to a idol.
 ほうこう 奉公 Duty done to a master.
 ほうくわん 奉還 To return to the Emperor.
 ほうてい 奉程 Offering up.
 ほうへい 奉幣 Making offerings to gods.
 ほうたい 奉體 奉戴 Keeping respect-fully.
 ほうたう 奉答 Answering to the Emperor.

* Health (helth)

はらあく ばらきやくばらせい
暴悪 **暴逆** **暴政**
タイランニイ
 A tyranny.

ばらどろ
暴動
リオッド
 A riot.

ばらどろ
暴怒
ヴァイオレント アンガー
 Violent anger.

ばらげん
暴言
ヴァイオレント ラングエッジ *
 Violent language.

ばらかう
暴行
ヴァイオレント アクト
 Violent act.

ばらきよ
暴舉
リオタス プロシーチ
 Riotous proceed-
 ing.

ばらみ
暴威
アービトラリイ パワー
 Arbitrary power.

ばらろん
暴論
ヴァイオレント アーグ
 メント
 Violent argu-
 ment.

ばらじよく
暴食
イーチング ヴォラ
 シアスリイ
 Eating vora-
 ciously.

ばらはつ ばられつ
爆發 **爆裂**
ブラスチング
 Blasting.

はらきく
放逐
エクスペリング
 Expelling.

ばらげん
放言
アビユーシヴ ラングエ
 ジ *
 Abusive langu-
 age. *

はらいつ
放逸
プロフリゲート
 Profligate.

はらじやう
放生
セッチング フリー ライヴ
 シングス
 Setting free live
 things.

はらす
放投
ツー スロー
 To through
 エウェー
 away.

はらくわ
放火
セッチング ヨン ファイア
 Setting on fire.

はらめん
放免
レリース
 Release.

はららつ
放埒
プロフリゲート
 Profligate.

ばらし
放恣
ルース
 Loose.

はらしん
放心
インリニチイ
 Insanity.

はらたろ
放蕩
デスソルート
 Dissolute.

はらこく ばらち ばらじやう
報告 **報知** **報道**
レポート
 A report.

ばらしや
報酬
リクイタル
 Requital.

ばらきん
報恩
リクイチング フェー
 ヴァース *
 Requiting fa-
 vours. *

ばらたふ
報答
レコムペンス
 Recompence,
 アンサー
 answer.

ばらしや
報謝
チャリチイ
 Charity.

はらこく
報國
パトリヲチズム
 Patriotism.

はらき
發起
ヲリヂチーション
 Origination.

はらそく
發足
スターチング アウト ヨン
 エ ジャーニイ
 Starting out on
 a journey.

* Language (lang/gwaj)

* Favours (fā/vers)

はつたん
發端
イントロダクション ヲウ
 エ ブック
 Introduction of
 a book.

はつごん
發言
アウティング
 Uttering.

はつが
發駕
ゴーイング アウト
 Going out.

はつれつ
發熱
ヂイ スプリング
 ヲウ フォー
 The springing
 of fever.

はつしん
發心
コンヴァーション
 Conversion.

はつく
發句
エ カインド ヲウ ヴァース
 A kind of verse.

はつさ
發作
ヂイ パロキシズム ヲウ
 デジーズ
 The paroxysm of
 disease.

はらみ
芳名
フェーム
 Fame.

はらばく ばらかん ばらまつ
芳墨 **芳翰** **芳札**
ユニア フラグラント
 Your fragrant

はらし
芳志
レッター
 ヌニア カインド イン
 テンション
 Your kind in-
 tention.

ばらけい
謀計
プロット
 A plot.

ばらしよ
謀書
フォーヂド レッター
 A forged letter.

ばらはん
謀判
フォーヂド シール
 A forged seal.

ばらぎ
謀議
コンサルテーション
 Consultation.

ばらりやく
謀略
ストラタゼム
 A stratagem.

ばんしん
凡人
コムモン インタル
 レクト
 Common intel-
 lect.

ばんりよ
凡慮
オーヂナリイ ヒューマン
 Ordinary human
 judgment. =

ばんち
凡智
オーヂナリイ ウィス
 ドム
 Ordinary wis-
 dom.

ばらめい
亡命
ランニング アウー
 Running away.

ばられい ばらこん
亡靈 **亡魂**
ゴスト ヲウ スピリット
 ヲウ ワン デッド
 Ghost, the spirit.
 of one dead.

ばらび ばらしやう
褒美 **褒賞**
リワード
 A reward. *

ばらんへ
褒貶
プリーズ エンド セン
 シアア
 Praise and cen-
 sure.

ばらめい ばらめい
褒獎 **褒立**
レッター プリーズ エンド
 エンカレーヂ
 To praise and
 encourage. *

ばらみ ばらそ
寶位 **寶祚**
イムペリアル スローン
 Imperial throne.

ばらげん
寶前
ビフォーニイ ヲウ ゴツ
 ビフォーニイ エ シン
 Before the gods,
 before a Shin-
 tō-temple.

ばら
虛言
エクサゼレーテッド
 Exaggerated

* Reward (rē/ward)

* Encourage (en-ku/rāj)

はらねん 豊年
はらさく 豊作

はらせう 豊饒
はらきよう 豊凶

はま 補佐
はま 補肋
はにん 補任
はけつ 補闕

はたま 補益
はく 捕縛
はなされる 被絆
はあひ 程間

はちか 程近
はへる 程經

ワード word.
フルートフル イーア A fruitful year.
アブندان ト Au abundant harvest.
フーティルリイ Fertilely.
アブندان エンド Abundant and scanty, fruitful and unfruitful.
アシスタント Assistant.
アポイントメント Appointment.
サップライング エ Supplying a deficiency.
インビゴレーション Invigoration.
アレスト Arrest.
ツー ビー フェッタード To be fettered.
インターヴァル ヲガ Interval of space.
シヨルト ガスタンス Short distance.
アフダ エ ホリイル After a while.

はひよし 程能
はひなく 無程
はらくわり 彷徨
はらよつ 彷彿
はらよく 抱腹

はらがよ 抱合
はらくわつ 包括
はらが 萌芽
はらくわい 崩潰
はらぎよ 崩御

はらげき 砲撃
はらはつ 砲發

はらじゆつ 砲術
はらけん 砲戰

グッド マンナー Good manner.
イン ノー タイム In no time.
ローム エバウト Roam about.
ジャスト アライキ Just alike.
ホールディング ワンス Holding one's sides from excess of laughter.
コムピチーション Combination.
エムブレース Embrace.
シュート A shoot.
フール ダウン Fall down.
ダイ デス ヲガ ダイ The death of the Emperor.
ボンバーディング Bombarding.
ヂスチャージング エ a gun. Discharging a musket exercise.
ダイ バトル イン The battle in bombardment.

* Arrest (a-rest)

* Laughter (laf'ter)

ははばる 頬張
ははよくらし 頬脹
ははかわり 頬冠
はへ 反故
はらけん 封建
はらき 蜂起
はきだす 唾出
はらきん 邦禁
はらせい 邦制
は 歩行
はらきう 俸給
はらるく 俸祿

ツー フル ゴイ To fill the mouth.
ツー パウト ゴイ To pout the cheeks.
カヴァリング ゴイ Covering the head with the handkerchief.
ウースト ペーパ Waste-paper.
フューダル システム Feudal system.
ライジング イン インサレクション Rising in insurrection.
ツー スピット アウト To spit out.
ゴイ プロヒビション The prohibitions of a country.
フォーム オヴ ガヴンメント オヴ エ カントリー Form of government of a country.
ウォーキング Walking.
サラリイ Salary.

はねをり 骨折
はねをり 盡力
はねをり 勞力
はんぎやく 叛逆
はのぼの 薄朗
はのぐらき 薄暗
はのめく 薄明
はんそう 奔走
はんやく 翻譯
はりだす 掘出
はりひらく 掘開
はりかへす 掘覆
はりこむ 掘込
はりくづす 掘崩
はりかへ 掘掛
はりぬく 掘抜
はらにひ 微醉

レバー Labour, toil.
ツー レバー To labour.
リベリオン Rebellion.
ヂムリイ Dimly.
トワイライト Twilight.
ツー サイン ウェヅ エ To shine with a dim light.
ウォーク アバウト Walk about.
トランスレーション A translation.
ツー ゴグ アップ To dig up.
ツー ゴグ ヲープン To dig open.
ツー ゴグ アップ エガン To dig up again.
ツー ゴグ インツー To dig into.
ツー ゴグ ダウン To dig down.
ツー コムメンス ツー To commence to dig.
ツー ゴグ スルー To dig through.
パーチアルリイ イント Partially intoxicated.

* Handkerchief (hang'ker-chēf) * Labour (lā'ber)

* Through (thrō)

ははねみ 微笑 To laugh gently.
 はらせき 紡績 Spinning.
 はらせ 苞苴 A bribe.
 はそなが 細長 Long and slender.
 はとせり 餘熱 Remaining.
 はつと 歎聲 The sound of sighing.
 はれる 戀慕 To be in love.
 はれはれ 戀戀 Charming in love.
 はれられ 被戀 To be loved.
 はれこむ 戀迷 To be charmed.
 ばらばら 茫々 Vast wide.
 ばらばら 忙然 Stupified.
 ばんやり 漠然 Obscure.
 ばうちやう 膨脹 Smiling.
 ばうちやう 傍聽 Attending assembly.

エン オーヂター an auditor.
 ルッキング フロム Looking on from the side.
 フォーゲッテツ Forgetting.
 ツー フォーゲット To forget.
 フォールス ウィットネス False witness.
 ツレド エクスチャンジ Trade, exchange.
 ビギンニング Beginning.
 ライティング イン ブック Writing in book.
 ワールドリー デザイアス Worldly desires.
 サルヴァション A salvation.
 クラス オヴ バッド A class of Buddha.
 ハーム A harm.
 ツー ハーム To harm.
 デフェンス A defence.
 ツー デフェンド To defend.
 デフェンシヴ ウォー Defensive war.
 ヴォエルス Vowels.

* False (false)

に ほん (日本のア・イ・ウ・エ・オ) 英吉利のA, E, I, O, U. の文字を云ふ)
 ばくめつ 撲滅 Subdual.
 ばくめつする To subdue.
 ばくしゆ 墨守 Obstinate keeping.
 ばくせき 墨跡 Writing.
 ばんでん 梵天 Brahma.
 ばんご 梵語 Sanscrit.
 ばんじ 梵字 Sanscrit letters.
 ばんじゆん 矛盾 Inconsistent.
 ばんじ 房事 Sexual connection.
 ばんじ 恍惚 To deliquesced.
 ばつらく 没落 Ruin.
 ばつてき 没溺 Drowning.
 ばつぜん 勃然 Sudden burst.
 ばつこう 勃興 Sudden issue.
 ばつき 勃起 To arise suddenly.

ライ ly.
 スクイズ モニ Squeeze-money.
 パークワイジット Perquisite.
 クリーピング Creeping.
 ツー バイト ギイ To bite the navel.
 ウォーム Warm.
 ツー ビー ウォーム To be warm.
 ラウンド エンド フラット Round and fat.
 ヒートド アッピラ Heated appearance.
 ギイ サウンド ヲヴ The sound of clacking.
 ギイ サウンド サク The sound of successive re-ports.
 イン アブセント マン In absent manner.
 ドロップ A drop.
 ドロップス ヲヴ レーン Drops of rain.

* Brahma (brā'ma)
* Warm (warm)

* Perquisite (per'kwi-zit)

碧潭 ヘキタン
エ ディープ プレース イン
A deep place in

エ ウォーター
a water.

土竈 ヘツツハ
キッチン エン
A kitchen furna-
ス ce.

粘土 ヘナツチ
ブラック エンド イエル
Black and yell-
ロー マッド
ow mud.

別家 別宅 ベツケ ベツタク
セパレート ハウ
A separate hou-
ス se.

別荘 ベツソウ
プレジャーハウ
A pleasure-hou-
ス se.

便所 ベンジョ
プリビー
A privy.

部屋 ヘヤ
ルーム
A room.

廟堂 ベウダウ
エムペリアル
The Imperial
ガヴァーメント
government.

米國 ベイコク
アメリカ
America.

平安城 ヘイアンシヤウ
ザ カスル オヴ
The castle * of
ピース
peace.

兵學寮 ヘイガクレウ
ミリタリー スクール
Military school.

時令

平日 ヘイジツ
イヴーライ デー
Every day.

平時 ヘイジ
オーヂナリイ タイム
Ordinary time.

平明 ヘイメイ
イーアライ モーニング
Early morning.

片時 ヘンジ
モーメント
A moment.

人物

兵 ヘイ
ソルジャー
A soldier.

兵士 兵卒 ヘイシ ヘイソツ
コムモン ソルジャー
Common soldier.

兵隊 ヘイタイ
ツループス
Troops.

平民 平人 ヘイミン ヘイニン
コムモン ピーブル
Common peo ple

偏人 偏物 偏固的 ヘンジン ヘンブツ ヘンコウ
ヘンジン ヘンブツ ヘンコウ
An obstinate per-
ソン son.

弄蛇者 ヘビツカヒ
サーペント チャー
A serpent-char-
マー mer.

弄蛇者 ヘビツカヒ
サーペント チャー
A serpent-char-
マー mer.

變人 變屈人 ヘンジン ヘンクツジン
エクセントリック
An eccentric

變人 變屈人 ヘンジン ヘンクツジン
エクセントリック
An eccentric

陛下 ヘイカ
マゼスティ
Majesty.

皇帝陛下 ヘイカ ヘイ マゼスティ
His majesty

皇帝陛下 ヘイカ ヘイ マゼスティ
His majesty

別嬪 美女 ベツピン ベツ ビュチフル ウー
A beautiful wo-

* castle (kas'l)

身體

屁 ヘ
ブレイキング ウィンド
Breaking wind.

臍 ヘシ
ナベル
The navel.

陰莖 ヘシ
メンブラム ビリル
Membrum virile.

嘔吐 ヘシ
エラクテーション ヨウ
Eructation of

嘔吐 ヘシ
ゾウ
food.

平脉 ヘイミヤク
ザ コーザル スタート
The usual state

平脉 ヘイミヤク
ザ コーザル スタート
The usual state

平産 ヘイサン
ザ コーザル スタート
of the pulse.

平産 ヘイサン
ザ コーザル スタート
of the pulse.

便血 ベンケツ
ブラッヂィ ギスチヤージ
Bloody discharge

便血 ベンケツ
ブラッヂィ ギスチヤージ
Bloody discharge

便血 ベンケツ
ブラッヂィ ギスチヤージ
Bloody discharge

便閉 ベンヘイ
アブストラクシオン
Obstruction of

便閉 ベンヘイ
アブストラクシオン
Obstruction of

便閉 ベンヘイ
アブストラクシオン
Obstruction of

便秘 ベンビ
コンステイパシオン
Constipation.

便毒 ベンドク
ビュボ
A bubo.

癰疽 ヘラモ
フウィットロー
A whitlow.

無名指 ヘナシ
リング フィンガー
The ring-finger.

man.
マン

痴漢 ヘラハラ
フール
A fool.

御者 ヘツクラ
ホスラー
A hostler.*

別當 ヘツタウ
ザ タイトル オヴ
The titls of a

別當 ヘツタウ
ザ タイトル オヴ
The titls of a

編者 ヘンシヤ
シューパインテンデント
superintendent.

編者 ヘンシヤ
シューパインテンデント
superintendent.

編者 ヘンシヤ
シューパインテンデント
superintendent.

辨士 ベンシ
スピーカー
A speaker.

騙者 ベテンシ
チート
A cheat.

編輯人 ヘンシヤ
コムパイラー
A compiler.

編輯長 ヘンシヤ
チーフ コムパイラー
A chief compiler.

能辨者 ベンシヤ
エロクウェント
An eloquent per-
ソン son.

弄蛇者 ヘビツカヒ
サーペント チャー
A serpent-char-
マー mer.

弄蛇者 ヘビツカヒ
サーペント チャー
A serpent-char-
マー mer.

表具師 ヘラカ
ペーパー ハンガー
A paper-hanger.

滑稽者 ヘラケ
ウィッチイ
A witty person.

平凡俳優 ヘンペイ
アンスキルフル
An unskillful

平凡俳優 ヘンペイ
アンスキルフル
An unskillful

無名指 ヘナシ
リング フィンガー
The ring-finger.

無名指 ヘナシ
リング フィンガー
The ring-finger.

* hostler (hos'ler)

動物

豹 ^{レパード}
A leopard. *

蛇 ^{サーペント}
A serpent.

蝙蝠 ^{バット}
A bat.

平家蟹 ^{カインド オヴ クラップ}
A kind of crab.

放屁虫 ^{スチンキング バグ}
A stinking bug.

植物

葎 ^{チイ カリクス オヴ}
The calyx of
^{ブロソム}
blossom.

絲瓜 ^{スレッチイ ゴード}
Thready gourd.

蛇莓 ^{テーストレッス ストロ}
Tasteless straw-
^{ベリー}
berry.

器材

篋 ^{スパチュラ}
A spatula.

艦 ^{チイ プロウ オヴ エ}
The prow of a
^{ボート オール シップ}
boat or ship.

幣 ^{チイ キョット ペーパー}
The cut paper
^{サスペンデッド イン エ}
suspended in a

* leopard (le'pard)
* leather (leth'er)

シントー テンプル
Shintō temple.

鉄 ^{タック}
A tack.

扁舟 ^{スモール ボート}
A small boat.

兵船 兵艦 ^{シップ オヴ ウォー}
A ship of war.

兵器 ^{ウェポンズ オヴ ウォー}
Weapons of war.

兵車 ^{ウォー クアリット}
A war chariot.

表具 ^{チイ マウンティングス}
The mountings
^{オヴ エ ピクチャー}
of a picture.

表紙 ^{ペーパー カヴァー}
The paper cover.

板紙表紙 ^{ボード カヴァー}
Board cover.

皮表紙 ^{レザー カヴァー}
Leather cover.

標札 ^{ドア プレート}
A door-plate.

瓢箪 ^{ゴード}
A gourd.

龜甲 ^{トートイス シェル}
Tortoise-shell.

紅粉 ^{ルーズ}
Rouge. *

聘物 ^{プレゼンツ オヴ コング}
Presents of cong-
^{ラチュレーション}
ratulation.

碧玉 ^{ジャスパー}
Jasper.

拍子木 ^{ブロック オヴ ウッド}
Blocks of wood.

私蓄錢 ^{ピン モニー}
Pin money.

* weapon (wep'n)
* rouge (rōzh)

辨當函

エ スモール ボックス フォー
A small box for
^{キャーリング} ^{ボイ}
carrying
^{ルド ライス}
led rice.

衣食

米穀 ^{ライス エンド セレリア}
Rice and cerealia.

平服 ^{ユーズル クローセス}
Usual clothes.

敝衣 ^{ソイルド クローセス}
Soild clothes.

紅染 ^{ダイイング イン レッド}
Dyeing in red.

辨當 ^{チイ フード コンテ}
The food conta-
^{ンド イン エ スモール}
ined in a small
^{ボックス}
box.

弁慶縞

チェッカード フィギュアス
Checked figures
^{イン クロース}
in cloth.

兵兒帶

チイ ベルト オヴ ホワイト
The belt of white
^{オール グリーン クロース}
or green cloth.

言語

經 ^{チイ パス}
To pass.

隔 ^{セパレーション}
A separation.

* lessen (les'n)
* could (kʌd)

隔

剝

平

聘

僻

僻

篇

變

減

減

減

壓

諂

諂

可

辨

別

謙

チー セパレート
To separate.

チー ストリップ オフ
To strip off.

レベル
Level.

チー コール
To call.

ヴァイル
vile.

エキセントリック
Eccentricity.

セクション ブック
A section, book.

アンユーズル
Unusual.

デミニューション
A diminution.

チー ビー レッスン
To be lessened.

チー レッスン
To lessen. *

チー プレス
To press.

フラッターイ
Flattery.

チー フラッター
To flatter.

シャル ウィル メイ
Shall, will, may,
^{シュッド} * ^{クッド} *
should, could,
^{ウッド} * ^{エトシトラ}
would. &c

エロクエンス
Eloquence.

セパレーション
Separation.

チー アムブル ワンス
To humble one's

* should (shʉd)
* humble (um'bl)

セルフ self.
 インデンテーション
 へこみ 陷 An indentation.
 へこむ 陷 To be indented.
 へり 縁 A border.
 へいあん 平和 平安 Peace.
 へいふく 平伏 Obeisance. *
 へいはう 平方 A square.
 へいひ 平易 Easily under-stand.
 へいじやう 平常 Ordinary.
 へいそ へいせい 平素 平生 Usual.
 へいぢ へいぢん 平治 平穩 Tranquillity.
 へいしん へいき 平心 平氣 Calmness of mind.
 へいきん 平均 Balance.
 へいけん 國權の平均 balance of powers.
 へいばん 平凡 Common.
 へば 平凡 Unskillful.
 へいゆ 平癒 Restoration to

ヘルス health.
 ウォーア War.
 ウォーアライキ 兵備 Warlike preparation.
 へいほう 兵法 Military tactics.
 へいがく 兵學 Military science.
 へいくわ へいせん 兵火 兵燹 A conflagration caused by war.
 へいりよく へいけん 兵力 兵權 Military power.
 へいせい 兵勢 Appearance of great military strength.
 へいたん 兵端 Hostilities.
 へんかく 變革 Reformation.
 へんせん へんかう へんくわ 變遷 變更 變化 Change, alternation.
 へんい へんじ 變異 變事 A wonder. *
 へんげ へんじやう 變化 變狀 Metamorphose.
 へんしん 變心 Change of mind.

* obeisance (ō bā'sans)

* wonder (wunder)

アンナチュラル An unnatural death.
 へんそく 變則 Another mode for one mode.
 へんじ へんやう 返事 返答 An answer.
 へんげう 返報 An answer, vengeance. *
 へんさい へんべん へんきやく へんしやう へん 返濟 返辨 返却 返償 返還 返戻 Repay, pay back, return.
 へんかう へんじやう へんいんぐ ツー エ 返納 返上 Repaying to a superior.
 へんかん へんかん へんしよ 返簡 返翰 返書 Answer of a letter.
 へんか 返歌 Verse in reply to other verse, returning verse.
 へんぱい 返盃 returning the

* vengeance (venj'ans)

ワイン グラス wine glass.
 ギヴ バック へんきん 返金 Give back money.
 コムプリメント へんれい 返禮 A compliment.
 パーチキラー べつげん 別段 Particular.
 べつじやう べつじ べつぎ 別條 別事 別儀 Different matter, special thing.
 べつい 別意 Different intention.
 べつなひ 別名 Different name.
 べつり 別離 parting.
 べつびん 別品 Handsome article, beautiful.
 べつぱい 別盃 A farewell cup.
 べつばん 別宴 Farewell dinner.
 べつしん 別心 divided mind.
 べつして 別而 Especially.
 べつし 別紙 Another paper.

ベラギ べらば 廟議 廟謨 ガバアンメンタル Governmental
 カウンセル counsel.
 ベいじ 同 片紙の頁 Page.
 ベ け 不要 Don't want, no.
 へいぎやうしき 閉場式 クロージング セリマ Closing ceremony.
 ニイ ny.
 ベつぎ なし 無別義 ナッシング Nothing * ヂフェ difference.
 レント rent.
 ベつせうなし 無別條 ナッシング アンユーズ Nothing unusual.
 ノー チフレンス オウ 無別意 No difference of オピニオン opinion.
 へいつくばる 平踞踞 ツー ボー アムプライ * To bow humbly.
 ベんめいしよ 辨明書 リツツン エクス A written explanation.
 ベんざいてん 辨財天 ヂイ ゴッデス オウ The goddess of ウェルス wealth.
 へいそく 進退維谷 ノット ノウイング Not knowing ホワット ツー ツー what to do.

姓氏

ベしよ 別所 Bessho.
 ベッポ 別府 Beppu.
 ベッキ 別喜 Bekki.
 へぶし 部節 Hebushi.
 へんみ 逸見 Henmi.
 へい 部井 Hei.
 へい 閉伊 Hei.
 へまき 戸次 Hemaki.
 へりこ 脇部 Heriko.
 へぐり 平群 Heguri.
 へき 日置 Heki.
 へいじ 比叡辻 Heitsuji.

と TO.

(とら。とほ。とふ。たう。と。とら。たう)

乾坤

とりに 砦 フィート A fort. *
 たら 塔 タワー A tower.

* nothing (nu'thing)
 * fort (fōrt)

* humbly (um'bli)

たらけ 同 嶺の時 マウンテーン A mountain
 パス pass.
 堤 ダイク A dike. (dyke 同)
 泥 マッド A mud.
 だう 堂 テムブル A temple.
 だう 道 ロード ウェー A road, way.
 扉 ヂイ ピヴァット オウ エ The pivot of a ドア door.
 所 プレイス A place.
 床 ベッド A bed.
 戸 ドア A door.
 戸口 ヂイ エントランス ツー The entrance to エ ハウス a house.
 戸袋 ヂイ コヴァー オウ The cover of ドアース doors.
 戸棚 カップボード A cupboard.
 塔婆 グレヴ タブレット A grave-tablet.
 通街 ストリート A street.
 東風 イースト ウインド The east wind.

とうざい 東西 East and west.
 とうかい 東海 イースタアン シー Eastern sea.
 とうやう 東洋 オリエンタル Oriental.
 とうきやう 東京 トウキョウ Tôkiô, the east カピタル capital.
 とうやま 遠山 ヂスタント マウン Distant moun-
 テーン tain.
 とうあさ 遠浅 ヂイ シャルロー オウ The shallow of エ シー a sea.
 とうち 飛地 イソレーテッド テリト Isolated territ-
 リイ ory. *
 とういし 飛石 ステッピング ストーン Stepping stone.
 とうち 土地 ソイル レヂヨン Soil, region.
 とうし 土橋 アーセンブリッジ Earthen bridge.
 とうたい 土臺 ファンデーション Foundation.
 とうくわ 土竈 チャーコール キル Charcoal-kiln. *
 とうば 土俵 バグス フールド ウィズ Bags filled with アース earth.
 とうもん 土問 グラウンド Ground.
 とうせい 土星 ヂイ プラネット The planet

* isolated territory (is'ô-lät-ed te'ri-to-ri)
 * kiln (kil)

土藏 ^{どごう} ^{サタアン} Saturn.
 泥田 ^{どろた} ^{マッド ハウス} A mud house,
^{ストアハウス} A store-house.
 泥水 ^{どろみづ} ^{ウーリイ ウェット ライス} Very wet rice
^{フィールド} field.
 隧道 ^{どんねる} ^{トンネル} Tunnel. *
 都鄙 ^{とひ} ^{シティ エンド カント} City and count-
^{リー} ry.
 都下 ^{とくわい} ^{シチイ} A city.
 問屋 ^{とみや} ^{ホールヤール} A wholesale
^{コムマーシャル} commercial
^{ハウス} house.
 床場 ^{とこば} ^{バーズ ショップ} A barber shop.
 床店 ^{とこみせ} ^{スモール ショップ} A small shop.
 床間 ^{とこのま} ^{アルコーヴ} Alcove.
 苫屋 ^{とみや} ^{スモール ハット} A small hut
^{サッチド ウィズ} thatched with
^{ストロウ} straw.

屯所 ^{どんじよ} ^{ポリス ステーション} Police station.
 屯營 ^{どんたい} ^{エンカムプメント} Encampment.
 華表 ^{どりあ} ^{ポータル ストーン} A portal of stone
^{オール ウッド} or wood.
 外山 ^{とがやま} ^{ディ ファーザー} The further
^{マウンテン} mountain.
 道路 ^{だうぢやう} ^{ロード} A road.
 道場 ^{だうぢやう} ^{バットリスト スクール} Buddhist school.
 同國 ^{どうこく} ^{セーム カントリー} Same country.
 同所 ^{どうしよ} ^{ナム プレース} Same place.
 同町 ^{どうちやう} ^{セーム ストリート} Same street.
 同縣 ^{どうけん} ^{セーム プロヴィンス} Same province.
 街渠 ^{がいに} ^{グッチ} A ditch.
 曇天 ^{どんてん} ^{クラウヂイ ウーザー} Cloudy weather.
 獨逸 ^{どいつ} ^{ジャーマニー} Germany.
 唐物屋 ^{どうぶつや} ^{ショップ ホエア} A shop where
^{フォーリン アーテ} foreign arti-
^{クルス アール ソルド} cles are sold.
 燈明臺 ^{どうみやうだい} ^{どうだい} 燈臺
^{ライト ハウス} A light-house.

* tunnel (tu'næl)

屠牛場 ^{とぎうば} ^{スローター} A slaughter-
^{ハウス} house.
 渡船場 ^{とさんば} ^{フリー} A ferry.
 冬至線 ^{とうじせん} ^{トロピック オヴ ケプリコ} Tropic of Capric-
^{アン} orn.
 土俵場 ^{とへうば} ^{レスリング ヤード} Wrestling-yard.
 動物園 ^{どうぶつえん} ^{ゾオロヂカル ガー} Zoological gar-
^{デン} den.
 東海道 ^{とうかいだう} ^{ディ イースタン} The eastern
^{コースト ロード} coast-road.
 東海道十五箇國 ^{とうかいだう} ^{かこく} ^{ディ} The
^{フエフチーン プロヴィンセス ボーダ} 15 provinces borde-
^{リング オン} ring on the eastern sea-
^{コースト} coast: 則ち ^{いなは} 伊賀 Iga,
^{いせ} 伊勢 Ise, ^{しま} 志摩 shima,
^{おわり} 尾張 Owari, ^{かかは} 參河
^{ミカハ} Mikawa, ^{とほとほみ} 遠江 Tōtōmi,
^{するが} 駿河 Suruga, ^{かひ} 甲斐 Kai,
^{いづ} 伊豆 Izu, ^{さがみ} 相模 Sagami,
^{むさし} 武藏 Musashi, ^{あわ} 安房

上總 ^{アワ} ^{カブミ} ^{カヅラ} Kazusa,
 下總 ^{しもふさ} ^{シモーサ} Shimōsa, ^{ひたち} 常陸
^{ヒタチ} Hitachi.
 東山道 ^{とうさんだう} ^{ディ イースタン} The eastern in-
^{テリアー ロード} terior road.
 東山道十三箇國 ^{とうさんだう} ^{がこく} ^{ディ} The
^{サーチーン プロヴィンセス} 13 provinces of the
^{イースタン} eastern interior road:
^{すなは} 則ち ^{あよみ} 近江 Ōmi, ^{みの} 美濃
^{ミノ} Mino, ^{ひだ} 飛騨 Hida, ^{しの} 信濃
^{シナノ} Shinano, ^{かうつけ} 上野 Kōtsuke,
^{しもつけ} 下野 Shimotsuke, ^{いはき} 磐城
^{いわき} Iwaki, ^{いはしろ} 磐代 Iwashiro,
^{りくぜん} 陸前 Rikuzen, ^{りくちう} 陸中
^{りくちう} Rikutō, ^{りくわく} 陸奥 Rikwoku,
^{うぜん} 羽前 Uzen, ^{うご} 羽後 Ugo.

時令

時 ^{とき} ^{アウア} Hour, * time.
 年 ^{とし} ^{イヤー} Year.

* wrestling (res'ling)

* hour (our)

たらし 時
 當時 That time.
 たらしつ 節
 當節 Now.
 たらしせい 世
 當世 Present age.
 たらしだい 代
 當代 Present dynasty.
 たらしつち 日
 當日 This day.
 たらしげつ 月
 當月 This month.
 たらしねん 年
 當年 This year.
 たらしぶん 分
 當分 Temporarily.
 たらしこん 今
 當今 At present.
 としだま 年玉
 A new-year's gift.
 としごど 年毎
 Every year.
 としごし 年越
 The crossing from the old to the new year.
 としのくれ 年暮
 Close of year.
 としのはじめ 年始
 年首 年頭
 The beginning of the year.

としごし 年年
 Every year.
 としなみ 年次
 Year by year.
 とらじ 冬至
 The winter solstice.
 とらじ 土用
 A period of greatest heat in summer.
 しき 四季の土用
 A period of some 20 days in each of the four seasons.*
 とらねん 同年
 Same year.
 とらげつ 同月
 Same month.
 とらじつ 同日
 Same day.
 とらじ 同時 同刻
 Same time.
 とらび 土曜日
 Saturday.
 人物
 徒 A party.

* season (sō'zn)

たらし 黨
 A club, league.*
 とらごら 輩
 曹 倫 儕
 A class of persons.
 とらと 父
 Father.
 とらこ 俘 虜 擒
 A captive, prisoner.
 とらとも 友 朋友
 A friend.
 とらだち 友達
 Friends.
 とらもの 鷹者
 Fire-men.
 とらにん 科人
 A criminal offender.
 とらとり 頭取
 A head man.
 とらし 研師
 A knife-grinder.
 とらじ 杜氏 醸酒者
 A brewer* of wine.
 とらじん 都人 都民
 A citizen.
 たらしん 唐人
 A Chinaman.
 たらごら 當住
 The present incumbent of a

モナステリイ
 monastery.
 たらしにん 當人
 The said person.
 たらしよく 當職
 Present office.
 たらしゆ 當主
 The present master of the house.
 たらざい 當歳
 A child born in the present year.
 とらじん 土人
 A native, farmer.
 とらみん 土民
 A farmer.
 とらこう 土寇
 Insurrection.
 とらこう 土候
 Native prince.
 とらごら 土豪
 The wealthy men of a district.
 とらぞく 土俗
 The natives of a place.
 とらかた 土方
 Earth-digger.
 とらごら 從者 從人
 An attendant.

* league (lēg)

* said (sed)

* brewer (brō'er)

とねり 舍人 The night-guard.
 とんじ 豚兒 My pig of a son.
 とのさま 殿様 A lord.
 とのこ 殿子 An affectionate son.
 とりて 捕手 A policeman.
 とりつき 取次 A middleman,
 とりや 鳥屋 A bird-seller.
 としりやう 棟梁 (大工の) A head carpenter.
 としりやう 統領 Chief, president.
 としや 屠者 A butcher.
 としご 年兒 An another child born the same year.
 としま 年増 A middle-aged woman.
 とまわか 年少 Young in years.
 としかま 年重 Elder in years.

としより 老年 An old person.
 としはら 年齒 Age.
 とてい 徒弟 Disciples.
 とらう 徒黨 A conspiracy.
 ととく 都督 Major-general.
 とらぞく 盜賊 A robber, thief.
 とらるゝ 同類 Same sort.
 とられう 同僚。同役 A fellow officer.
 とらしよく 同職 Colleagues.
 とらそら 同窓 Fellow-students.
 とらむい 同勢。儀從 A retinue.
 とらぞく 同族 Same family.
 とらせい 同姓。同苗 Same family name.
 とらにん 同人 The said person.
 とらぎやう 同行 Fellow-travellers.
 とらめい 同名 Same name.
 とらはい 同輩 Fellow.
 とらけう 同胞 Brethren.
 とらもり 堂守 The keeper of a

* disciple (dis-si'pl)
 * colleague (kol'leg)

* major (mā'jēr)

とらぶら 童兒。童稚 A child.
 とらばく 童僕 A servant boy.
 とらざん 童男 A boy.
 とらぢよ 童女 A girl.
 とらもう 童蒙 Children.
 とらひん 導引 A shampooer.
 とらし 導師 Leading priest.
 とらしや 道者 A devotee.
 とらぞく 道俗 Clergy and laity.
 とられい 奴隸 A slave.
 とらなばば 産婆 A mid-wife.
 とらい 花主 A customer.
 とらいし 時計師 A watch-maker.
 とらぐや 道具師。骨董家 A furniture-seller.
 とらでんへい 屯田兵 Military colonies.
 とらきつかひにん 取扱人 A manager.
 とらしやう 投書家 A contributor of

とらさうじん 斗筭人 An ordinary person.
 とらさちひ 浚渠者 A ditch-cleaner.
 とらちうし 道中者 A traveller.
 とらとくか 道德家 Moralist.
 とらかくしや 道學者 A moral philosopher.
 とらけいか 刀圭家 A surgeon.
 とらきやうじん 同郷人 Native of the same place.
 とらこくじん 同國人 A compatriot.
 とらししや 同志者 Like-minded persons.
 とらちやくしや 當局者 An important officer in the government.
 とらげふしや 當業者 A person taking business himself.

* manager (na'nāj-ēr)

たうたもの
道戯者 A buffoon.
はもり
口吃人 A stutterer.
マキヤシヤ
投機商 Speculating mer-
chant.
たうらくの
放蕩者 A profligate per-
son.
たうたの
放蕩息子 A dissolute son.
とくめいぜんこうし
特命全權公使
エムバサダー エクス
Ambassador ex-
traordinary
エンド プレニポ
and plenipo-
tentary.

身體

たう
胴 The trunk.
とけつ
吐血 Vomiting. of
ブラッド
blood.*
としゃ
吐瀉 Vomiting and
purging.
とりのけ
時障 The disease

* blood (blud)

ベキリア ツー
peculiar to
ダイ シーズン
the season.*
ソールド カット
A sword-cut.
ベッド ソア
A bed-sore.
サッデン シック
A sudden sick-
ness.
リッデン デス
A sudden death
デス フロム コールド
Death from cold
スモール ポックス
Small pox.
ナイト ブラインド
Night blind.
スタッター
Stutter.
ダイ スカル オヴ
The skull of
デッド
dead.
アーテリイ
Artery.
パルピテーション オヴ
Palpitation of
ハート
heart.
ダイ ヒュービル オヴ ダイ
The pupil of the
アイ
eye.
セーム シックネス
Same sickness.
トレムブリング
Trembling.

とうてん
刀痕

とくめい
床瘡

とんぱやう
頓病

とんし
頓死

とうし
凍死

とうさう
痘瘡

とりのめ
鳥眼

ともしり
口吃

とくす
骷髏

とうみやく
動脈

とうき
動氣

とくこう
瞳孔

とんぱやう
同病

とくおるい
膈慄

* season (sē'zn)

と いき
太息 Long breath.
とよく
屠腹 Suicide.

動物

とび
鳶 A milvas.
とら
虎 A tiger.
とり
鳥 A bird.
とぎ
魚 A fish.
とびら
鱒 A lamprey.
とぎ
鶺鴒 A ibis.
とがが
蜥 A lizard.
とけん
杜鵑 A cuckoo.
たらら
螳螂 A mantis.
たらけん
唐犬 A foreign dog.
とぎよ
蠹魚 A book-worm.
とさか
鷓鴣 A cock's comb.*
とくしら
床虱 A bed bug.
とくぎ
犢牛 A calf.*
とんぱら
蜻蛉 A dragon-fly.
とば
駑馬 Inferior horse.

* comb (cōu)
* calyenne (kā'en)

たうぼ
堂鳩 Pigeons living
イン テンプルス
in temples.

とくむし
毒蟲 A poisonous in-
sect.

とくじや
毒蛇 A venomous
snake.

とりよう
土龍 A mole.
とらふつ
動物 An animal.

植物

とち
橡 An aesculus.
とが
母 An abies.
とこ
藓 A dioscorea.
たらがらし
番椒 Cayenne pepper,
同 唐辛
とらぎび
玉黍 Sorghum.
たらもろこし
蜀黍 Maize.
たらなす
南瓜 Flat yellow
とらがん
冬瓜 A pumpkin.

* calf (kāf)

とこなつ 豊麥 セク
とよはぎ 常盤木

ピンク
A pink.
イヴーグリーン
An evergreen
ツリー
tree.

器材

と 砥

ホウソトストーン
A whetstone.

とらぐわ 鋤

エ カインド オヴ ホー
A kind of hoe.

ととも 船 フ子ノ

スタアン
The stern.

こぶね とも 船 オヴ
小舟の船 The stern of
エ ボート をはぶね とも 船
a boat. 大船の船 The
スタアン オヴ エ シップ
stern of a ship.

とらぶな 纜

スタアン ロープ
The stern-rope.

とゆ 樋 ト

パイプ オヴ コン
A pipe of con-
ダクティング オーター
ducting water.

とま 苫

カバー マット
A cover-mat.

とら 銅

コッパー
Copper.

とびぐち 鳶口

ハアヤ フーク
A fire hook.

とらべに 唐紅

フーリン レッド
A foreign red
ダイスタッフ
dyestuff.

とらよつ 唐物

フーリン アーテクルス
Foreign articles.

とらし 唐紙

チヤイニス ペーパー
Chinese paper.

とらいと 唐絲

フーリン コットン
Foreign cotton-
スレッド
thread.

とらみ 唐箕

ウインド ミル フォーム
A wind-mill for
クリーニング グレーン
cleaning grain.

といた 戸板

エ ボード ドア フォーム
A board-door for
ケヤリイング エ パー
carrying a per-
スン
son.

とけい 時計

オッチ クロック
A watch, clock.

くわいちうとけい オッチ ばしらかけ
懷中時計 watch. 柱懸

とけい クロック
時計 clock.

とらき 陶器

アーセン ウェア
Earthen ware.

とくり 徳利

ボトル
A bottle.

とくさ 木賊

イクヒスタム
Equisetum.

とまな 斗

メジャー オヴ
A measure of
グレーン
grain.

とめり 止針

ピン
A pin.

とのと 砥粉

ホウソトストーン ポウ
Whetstone-po-
ダー
wder.

とりかご 鳥籠

バード ケージ
A bird cage.

とりなは 捕縄

ロープ ユースド フォール
A rope used for
メインチング クリミ
binding crimi-
ナルス
nals.

とらろろ 燈籠

ランタアン
A lantern.

とたん 白鉛

ジンク
Zinc.

とらゆ 桐油

ワイルド ペーパー
Oiled paper.

とつて 取手

ナブ
A knob.

とばた 狂書

カリカチュアー
A caricature.

としよ 圖書

ブックス
books.

とらしん 燈心

チイ ウイク オヴ エ
The wick of a
ランプ
lamp.

とらほち 銅鉢

コッパー ボウル
Copper bowl.

とらばん 銅版

コッパー プレート
Copper-plate.

とらこ 銅壺

コッパー ボイラー
Copper-boiler.

とらくわ 銅貨

コッパー コイン
Copper coin.

とら 銅鑼

ゴング
A gong.

とらせん 銅線 ハリ

コッパー ワ이어
Copper wire.

とら 土器

アーセン ウェア
Earthen ware.

とらびん 土瓶

アーセン チー
An earthen tea-
ポット
pot.

となべ 土鍋

アーセン ポット
An earthen pot.

とらみ 礬沙

スタッフ メード オヴ
A stuff made of
グルー エンド アラム
glue and alum.

とせん 渡船

フェリー ボート
A ferry-boat.

とらる 洋銀 同

ドルラー
Dollar.

とららん 佩袋

ウォレット
A wallet.

とらとら 鈍刀

ダブ ナイフ
A dull knife.

とらめがね 望遠鏡

テレスコープ
A telescope.

とらみやうせん 燈明船

ライト シップ
A light-ship.

とらもち 捕鳥網

バード ライム
Bird-lime.

とらあみ 捕鳥網

ネット フォール カッ
A net for cat-
チング バーズ
ching birds.

とらあみ 捕魚網

ネット フォール カッ
A net for cat-
チング フィッシュ
ching fish.

とらおとし 案山子 カカシ

スカークロウ
A scarecrow. *

衣食

とら 糖

キャンディ
A candy.

とら 齋

フード オヴ ブッディスト
Food of buddhist.

とらよ 豆腐

ビーン カード
A bean curd.

* scarecrow (skär/krō)

とろく 屠蘇
とろく 濁酒
とろき 胴着
とろまき 胴巻
とろす 緞子
とろい 吐劑
とろやく 毒藥
とろいゆ 毒酒
とろひ 鼻揮
とろてら 寬袖衣

スパイスド ワイン
A spiced wine.
インフエリア ワイン
Inferior wine.
コーセツト
A corset.
ロング ウォレット
A long wallet
ダマスク
A damask.
イメチック
An emetic.
ボイツナス
A poisonous
メヂシン
medicine.
ボイツナス
A poisonous
リカー
liquor.*
ロイズ クロス
The loins cloth.
ウオッドド コート
A wadded coat
ハビング
having the
オープン スリーブ
open sleeve.

數量

とろ 十
とろか 十日
とろへ 十重
とろすら 同數

テン
Ten. (10.)
テン デイス
Ten days.
テン フォールド
Ten-fold.
セーム ナンバー
Same number.

* liquor (li/'ker)

とろりやう 同量
セーム メジャー
Same measure.

言語

と 與
とろ 吐
とろ 等 (等級の)
とろ 等
とろ 疾
とろ 既
とろ 當
とろ 飛
とろ 當
とろ 乏
とろ 燈
とろ 訪
とろ 吊
とろ 燃
とろ 届
とろ 届
とろ 滯

ウヒツツ エンド
With, and.
ツー ヴァミット
To vomit.
ランク
Rank.
エンド ソー フォー
And so forth.
スーン
Soon.
オールレディ
Already.*
イアリイ
Early.
ツー フライ
To fly.
ジス ザット
This, that.
デスティチュート
Destitute.
ツー ライト
To light.
ツー ヴィジト
To visit.
ツー コンドール
To condole.
ツー バアン
To burn.
ツー リーチ
To reach.
ツー センド
To send.
ストップページ
A stoppage.

* already (al-'red/i)

とろく 滯
とろまる 止
とろめ 止
とろろく 轟

ツー ビー ストップド
To be stopped.
ツー リマーン
To remain.
サスペンション
Suspension.
ツー サウンド ライク
To sound like
サンダー
thunder.
クライム
A crime.
センシュア
Censure.
ツー ビー ポイントド
To be pointed.
ツアーン
A thorn.
ツー パーフォーム
To perform.
ツー ポリシ
To polish.
ゴイ アッテンション ツー
The attention to
エ シック パーソン
a sick person.
ツー アスク ツー
To ask, to
クエッション
question.
ツー シャット
To shut.
ツー ソー ツー バインド
To sew,*to bind.
ツー スロー
To throw.
ツー メルト ツー
To melt, to
ダゾルヴ
dissolve.

とろ 同 科 答
とろめ 答
とろ 答
とろ 尖
とろ 刺
とろ 遂
とろ 磨
とろ 伽
とろ 問
とろ 閉
とろ 緘 綴
とろ 投
とろ 解 溶

* sew (sō)

とろける 解
とろく 説
とろく 篤
とろく 常
とろく 長
とろく 徳
とろく 得
とろく 遠
とろく 特
とろく 特
とろめる 留
とろまる 泊
とろみ 富
とろみ 富
とろみ 頼
とろみ 共 俱
とろみ 伴
とろみ 輒
とろみ 唱 禰

ツー ビー メルテッド
To be melted.
ツー エクスプレーン
To explain.
ケアフルリイ
Carefully.
オールウエーズ
always.*
オールウエーズ イタアナ
Always, etern-
ルリイ
ally.
ヴァーチュ
Virtue.
ゲイン
Gain.
ディスタント
Distant.
スペシヤル
Special.
スペシヤルリイ
Specially.
ツー ストップ
To stop.
ツー ロッジ
To lodge.
ウォルス リッチ
Wealth, rich.
ツー ビー リッチ
To be rich.
クイックリイ
Quickly.
ツグザ ウヒツツ
Together with.
ツー アッコムパニイ
To accompany.
フレクuentリイ
Frequently.
ネーミング セーイング
Naming, saying.

* always(al/'wāz)

とたへる 唱 ツ- セ-
 To say.
 となり 隣 キ-バ-
 A neighbour-
フ-ド hood.*
 となる 隣 ツ- アドジョイン
 To adjoin.
 とんど 全 エンタイアライ
 Entirely.
 とらふ 捕 アレスト
 Arrest.
 とらへる 捕 ツ- アレスト
 To arrest.
 とる 取 ツ- デーク
 To take.
 とる 採 ツ- アドプト
 To adopt.
 とほる 通 ツ- パス スル-
 To pass through.
 とほり 通 ライキ ウ-
 Like, way.
 そのとほり 其通 ライキ サット とほり
 like that. 此通
ダス ウ- This way.
 とろい 鈍 ダル
 Dull.
 とても 雖 オールソ- イヴン
 Although, even
イフ if.
 とこも 由 バイ ノ- ミインス
 By no means.
 ととのふ 調 ツ- ビ- コムプリート
 To be complete.
 ととのへる 調 ツ- アランヂ
 To arrange.
 とつぐ 嫁 ツ- マリイ
 To marry

ハスバンド husband.
デグリー A degree.
ツ- セ-ヴ To save.
ツ- シャット To shut.
ツ- ム-ブ アサイド To move aside.
ポイズン Poison.
ホイッチ Which.
プリーズ Please.
ミスター Mister. (此略字
ミスター Mr.)
たらばん たらちよく 當番 當直 ラン ウラッチ
 On watch.
たらほう 當方 ダス レジヨン
 This region.
たらざ 當坐 テムポラリイ
 Temporary.
たらわく 當惑 ダウト
 Doubt.*
たらぜん 當然 プロペ-
 Proper.
たらよう 當用 テムポラリイ ユ-ズ
 Temporary use.
たらまん 當撰 エレクトッド
 Elected.
たらん 答辨 アンサー
 An answer.
たらあがる 飛上 ツ- フライ アップ
 To fly up.
たらさがる 飛下 ツ- フライ ダウン
 To fly down.

* neighbour (nā/ber-hōcd) * doubt (dout)

とびはなれ 飛離 ツ- フライ アパート
 To fly apart.
 とびこむ 飛入 ツ- フライ インツ-
 To fly into.
 とびかへる 飛返 ツ- フライ バック
 To fly back.
 とびかかると 飛懸 ツ- ラッシュ アッポン
 To rush upon.
 とびきり 飛切 (極上) ツ- フライ スーパー-ファイン モスト
 Superfine, most
グ-ド good.
 とびこす 飛越 ツ- ジャンプ アクロス
 To jump across.
 とびこむ 飛込 ツ- ジャンプ インツ-
 To jump into.
 とびさる 飛去 ツ- フリー アウェイ
 To flee away.
 とび立つ 飛立 ツ- スタート エンド フライ
 To start and fly.
 とびせる 令飛 レット フライ
 Let fly.
 とびひ 飛火 スパークス オヴ ファイア
 Sparks of fire
フライング フロム エ flying from a
コンフラグレーション conflagration.
 とびつく 飛着 ツ- スプリング アッポン
 To spring upon
エンド シーズ and seize.
 たらぶ 踏舞 ダンシング
 Dancing.
 とびいろ 鶯色 ライト ブラウン
 A light brown.
 とびく 賭博 ガムブリング
 Gambling.
 たららひ 到來 到着 ツ- フライ ヴァル
 Arrival.

たららひず 到来 ツ- フライ ヴ-
 To arrive.
 たたくてい 到底 イン エンド
 In end.
 たたくち 倒置 イン エ インヴァ-テッド
 In a inverted
オーダー order.
 たらけん 倒懸 ツ- ハング ウィズ ディ
 To hang with the
ヘッド head ダウン down-
ウ-ワ-ズ wards.
 とちう 途中 イン ディ ウ-
 In the way.
 とほう 途方 ディレクション オヴ ディ
 Direction of the
ウ-マンナ way, manner,
ミーンズ means.
 とじ 途次 オン ディ ウ-
 On the way.
 とつ 終尾 エンド
 End.
 とつまり 極尾 アルチメート ポイント
 Ultimate point.
 とつよ 届書 レポート イン ライ
 A report in writ-
テング ing.
 たらけん 讜言 プレーン ウ-ワ-ズ
 Plain words.
 たらん 讜論 讜議 プレーン ア-グメンツ
 Plain arguments.
 たらん 討論 討議 ディスカッションス
 Discussions.
 たらやと 統馭 統御 ガバナー-ニング
 Governing.

とちいつ 統一
とぎよ 波御
ととうとかい 渡航 渡海
とせい 渡世
とらばう 逃亡 逃避 逃走
とひ 徒費
とかうとほ 徒行 徒步
とらう 徒勞
としよく 徒食
とてい 徒手
とざい 徒罪 徒刑
とぜん 徒然
とらふん 等分
とらかん 等閑
とらきう 等級

ゼネラライゼーション
Generalization.
ビジテーション ヲウ ギイ
Visitation of the
エムペラー
Emperor.
ナビゲーション
Navigation.
リビング
Living.
エスケーピング
Escaping.
ユーズレス エクスペンズ
Useless expense.
ゴイング オン フット
Going on foot.
ユーズレス レバー
Useless labour.
リビング ウイサウト
Living without
エンイ ウーク
any work.
エンプチイ ハンデッド
Empty-handed.
パニシメント
Punishment by
ハード レバー
hard labour.
リージュア エンド
Leisure and
オンヅウ
ennui.*
エクワール
Equal.
ネグリジェント
Negligent.
ランク グレード
Rank, grade.

とひあわせ 同
問合 照會
とひつめ 問詰
たうぢ 湯治
とほこめ 閉籠
とぢか 緘込
とぢめ 緘目
とぢつけ 緘附
とぢまり 戸締
とぢあふ 解合
とぢあひ 同
解合 講和
とぢけい 刀圭
とぢのけい 鯨波
とぢかく 左右
とらき 投機
とらじよ とらかう
投書 投稿

ツ- メ-キ インクワイリイ
To make inquiry
アバウト
about.
ツ- インクワイア- ストリック
To inquire stric-
トリー
tly.
バッシング イン ギイ
Bathing in the
ホット スプリング
hot spring.
ツ- シャット イン
To shut in.
ツ- ソー イン
To sew in.
バインディング
Binding.
ツ- ソー オン シング
To sew one thing
ツ- エナザ-
to another.
グロ-ジ-ング エドアー
Closing a door.
ツ- ビー レコンサイルド
To be reconciled
ツ- イ-チ アザ-
to each other.
レコンシリエーション
Reconciliation.
メジカル ア-ト
Medical art.
ウ-ア シヤウト
A war shout.
サムハウ
Somehow.
スペキュレーション
Speculation.
エン ア-テクトル コントリ
An article contri-

* ennui (ong-wee フランゴヨリ イリシモノ)

とらへら 投票
とらべら 投錨
とらき 投棄
とらき とらしやう 騰貴 騰昇
とらしや 騰寫
とらきかぢ 説明
とらきなる とらよせる 説破 説伏
とらきすめる 説勤
とらきき 時々
とらき 于時
とらめく 時盛
とらならぬ 不時
とらより 臨時
とらとして 或時
とらけん とらきよ 特權 特許
とらべつ 特別

ビューテッド ツ- エ
buted to a
ニュースペ-パ
newspaper.
ヴァ-ト
A vote.
カスチング アンコル
Casting anchor.
ツ- スロウ アウエイ
To throw away.
ライス イン プライス
Rice in price.
コピー
A copy.
ツ- エクスプレ-ン
To explain.
ツ- コンビンス
To convince.
ツ- パ-ス-エ-ド
To persuade.
ナウ エンド ゼン
Now and then.
アット ギイ プレゼント
At the present
タイム
time.
ツ- ビー ギイ モスト
To be the most
フラリッシュ
flourishing.
アウト オヴ シ-ズ-ン
Out of season.*
オクシヨナルリイ
Occasionally.
サムタイムス
Sometimes.
プリビレッジ
A privilege.
スペシヤル
Special.

* season (sē'zn シ-ズ-ン)

とくしゆ 特種
とくし 特旨
とくせん 特恩
とくてん 特典
とくめい 特命
とくせん 特選
とくしや 特效
とくかう 特効
とくせい とくいうせい 特性 特有性
とくかう 德行
とくよう 徳用
とくたく 徳澤
とくぎ 徳義
とくせい 徳政

スペシヤル カインド
Special kind.
スペシヤル リガ-ド
Special regard.
スペシヤル グレ-ス
Special grace.
スペシヤル マ-シイ
Special mercy.
スペシヤル コム
Special com-
マ-ンド
mand.
スペシヤル セレクシヨ-ン
Special selection.
ツ- パ-ド-ン ペニ
To pardon puni-
シメント
shment.
スペシヤル アダプテ-
Special adapta-
シヨ-ン
tion.
ペキリア- プロ
Peculiar pro-
パ-チ-ス
perties.
ヴァ-チュ-ア-ス コン
Virtuous con-
ダクト
duct.
エコノミカル
Economical.
ベネフィクシヨ-ン
Benefaction.
モラリチイ
Morality.
ベネフィセント
Beneficent
ガヴァ-ンメント
government.

とりあげ
取上
とりあつかひ
取扱
とりあつかふ
取扱
とりあつめ
取集

とりあわせ
取合
とりちらす
取散
とりだす
取出
とりはからひ
取計
とりはからふ
取計
とりひき
取引
とりけなす
取放
とりはらふ
取拂
とりはらひ
取拂
とりはらす
取外
とりかへ
取交
とりかへず
取返
とりかわす
取交
とりけす
取消
とりきめる
取極

ツ- テーキ アップ
To take up.
マナージメント
Management.
ツ- マナージ
To manage.
ツ- コレクト ツグ
To collect toge-
ザ-
ther.
ツ- コムメイン
To combine.
ツ- スカッター
To scatter.
ツ- テーキ アウト
To take out.
マナージメント
Management.
ツ- マナージ
To manage.
トレード
Trade.
ツ- セパレート
To separate.
ツ- レム-ヴ
To remove. *
レム-ヴァル
removal.
ツ- テーキ アパート
To take apart.
エクスチャンジ
Exchange.
テッキング バック
Taking back.
ツ- エクスチャンジ
To exchange.
ツ- アンナル
To annul.
ツ- デサイド
To decide.

とりきまる
取極
とりこむ
取込
とりさる どのぞく
取去 取除
とりしらべ
取調
とりしまり
取締

とりたて
取立
とりさへる
取避
とりとめ
取留
とりつぎ
取次
とりつく
取着
とりをさす
取落

どりのこす
取残
とりなす 同
取成 執成
とりもち
取持
とりもつ
取持
とりもたす
取戻
とりかたす
取亂

ツ- ビー デサイデッド
To be decided.
ツ- テーク アップ エンド
To take up and
プット イン
put in.
ツ- テーキ アウェ-
To take away.
ツ- インヴェスティゲ-ト
To investigate.
ストリクトネス イン
Strictness in
マナージング
managing.
ツ- エクザクト
To exact.
ツ- セパレート
To separate.
ツ- アドプト
To adopt.
ツ- トランスミット
To transmit.
ツ- テーキ カッチ
To take catch.
ツ- リーヴ エンコ
To leave any-
シング
thing.
ツ- リーヴ サム
To leave some.
ツ- メジエート
To mediate.
レコメンデ-ション
Recommendation.
ツ- レコメンド
To recommend.
ツ- テーキ バック
To take back.
ツ- コンフュース
To confuse.

* remove (re-mōv)

* put (put)

とりまく
取巻
とりこめる
取籠
とりくむ
取組

とりくはず
取崩
とりはきれ
取紛
とりわす
取結

とりつくるよ
取繕
とりわけ 同
取分 就中
とりやり
取遣

とりよせ
取寄
とりまばく
取捌
とりきる
取切
とりせり
區々 マチ
執行
とりはらす
捕逃

とられる
令取

ツ- サ-ラウンド
To surround.
ツ- エンクロース
To enclose.
ツ- シーズ エンド
To seize and
エムブレス
embrace.
ツ- テーク ダウン
To take down.
ツ- ビー デストラクテッド
To be distracted.
ツ- ユナイト ツグ
To unite toge-
ザ-
ther.
ツ- リペア
To repair.
エスペシヤルリ
Especially.
ツ- レシーヴ エンド
To receive and
センド
send.
ツ- ブリング
To bring.
ツ- トランザクト
To transact.
ツ- テーキ オール
To take all.
ヴァリアス
Various.
ツ- エクシキユート
To execute.
ツ- レット エンコ
To let anything
エスケープ
escape.
レット テーキ
Let take.

とられる
被取
とりに
所採
ときけ
常磐
とこやみ
常闇
ところがき
所書

ところがへ 同
所替 轉居
ところがら ところふう
所柄 所風
とくたん
得分
とくしつ とくそう
得失 得喪
とくしん
得心
とくしよく
得色

とくい
得意
とくど
得度

ツ- ビー テークン
To be taken.
ワース クォリテイ
Worth quality.
アンチヤンヂング
Unchanging.
アッター ダークネス
Utter darkness.
ディ リッソ
The written
ネーム オヴ エ
name of a
プレース
place.
エ チヤンヂ オヴ
A change of
プレース
place.
ディ マンナー
The manner
オヴ エ プレース
of a place.
プロフィット
Profit.
プロフィット エンド ロス
Profit and loss.
コンセント
Consent.
プリーズド カウン
A pleased coun-
テナンス
tenance.
スペシヤル アダプ
A special adap-
テ-ション
tation.
オブテ-ニング サル
Obtaining sal-
ヴェ-ション
vation.

とくし 篤志
とくじつ 篤實
とかく 兎角
とらかけ 同 蕩 鑠
たらじん 蕩 盡
たうてき 蕩 滌
とらよう 登 庸
とらめう 登 降
とらき 登記 登録
とらきよく 登 極
とらろろ 登 樓
とらだろ 同 道
とらばん 同 伴
とらばん 同 断

リベラリチイ
Liberality.
オチスト
Honest. *
インザット ウエイ エンド
In that way and
ヂス ウエイ
this way.
ツー メルト
To melt.
ウーエスト
Waste.
ツー ウォッシ * オフ
To wash * off.
セレクション ツー オフヒ
Selection to offi-
シャル サービス
cial service.
アッセンダング エンド
Ascending and
デセンダング
descending-
レジストリング
Registering.
アッセンダング ゴイ
Ascending the
スローン
throne.
ゴイング ツー エ
Going to a
プロセル
brothel.
ツー トラヴェル
To travel
ツグザ
together.
アッコムパニグ
Accompanying.
デットー
Ditto.

とらい アグリーメント
同意 Agreement.
とらみ とらかく とらまろ
同位 同格 同等
セーム ランク
Same rank,
コエコール
coequal.
スリーピング ツグザ
Sleeping toge-
ザ
ther.
ゴイング ツグザ
Going together.
リヴィング ツグザ
Living together
イン ゴイ セーム
in the same
ハウス
house.
ロッダング ツグザ
Lodging toge-
ザ
ther.
セーム ゴーヂイ
Same duty.
アルライアンス
Alliance.
セーム サウンド
Same sound.
セーム マインド
Same mind.
セーム ライト
Same right.
セーム クライム
Same crime.
とらばん とらじやう セーム アズ ビフォー
同前 同上 Same as before.
セーム コンディション
Same condition.
とらやう
同 様

* honest (on'est)

* wash (wash)

とらじやう 同情
とらき 同 氣
とくりつ 獨 立
とくさい 獨 裁
とくがく 獨 學
とくざ 獨 座
とくきよ 獨 居
とくかう 獨 行
とくだん 獨 断
とくらく 獨 樂
とくば 獨 歩
とくしやく 獨 酌
だちちう 道 中
だうとく 道 徳
だうり 道 理
とくたう 動 搖
とらけい 動 静

セーム フェリング
Same feeling.
セーム テムパー
Same temper.
インデペンデント
Independent.
アブソルット ルール
Absolute rule.
セルフ ラーニング
Self-learning.
シッティング アロン
Sitting alone.
リヴィング アロン
Living alone.
ゴイング アロン
Going alone.
セルフ デサイド
Self-decide.
ハッピー バイ ワン ス
Happy by one's
セルフ
self.
ツー テーク エ ウォーク
To take a walk
アロン
alone.
ドリンキング ワイン
Drinking wine
アロン
alone.
イン ゴイ ロード
In the road.
モラルチイ
Morality.
リーズン *
Reason. *
エクサイトメント
Excitment.
ムーヴメント *
Movement. *

* reason (rē/zn)
* jealousy (je'lus-i)

とららん 動 亂
とらし 動 詞 (文法 の 語) Verb.
とらき 動 議
とらさん 動 産
とくしよ 讀 書
とくほん 讀 本
とくきやう 讀 經
とら 吐 露
とよし としん 妬 忌 妬 心
とつぜん 突 然
とつしやく 突 出
とつせん 突 戰
とつしん 突 進
とつこつ 突 兀

ヂスターベンス
Disturbance.
モーション
Motion.
ムーヴァブル プロパー
Movable proper-
チイ
ty.
リーディング ブックス
Reading books.
リーダーズ
Readers.
レサイチング ゴイ
Reciting the
バディスト セク
Buddhist sac-
レッド ブックス
red books.
アットリング
Uttering.
ゼラシイ *
Jealousy. *
サッデンリイ
Suddenly.
ツー フィース サッデン
To forth sudden-
リイ
ly.
ファイチング フヒョリ
Fighting furi.
アスリイ
ously.
アドヴァンシング フヒョリ
Advancing furi-
アスリイ
ously.
ライシグ プロミ
Rising promi-

* movement (mōv/ment)

時絶 ^ツ ^{シーズ} ^フ ^{ォール} ^エ
 To cease for a
 while.
 不絶 ^{コン} ^{スタント} ^リ
 Constantly.
 督促 ^イ ^ム ^ポ ^ー ^{チュ} ^ニ ^ン ^グ
 Importuning.
 塗抹 ^イ ^レ ^{ース}
 Erase.
 塗炭 ^エ ^ク ^ス ^ト ^リ ^ー ^ム ^ミ ^ゼ ^リ ^イ
 Extreme misery.
 遠退 ^ツ ^レ ^ム ^ー ^ガ ^フ ^ァ ^ー
 To remove far
 from.
 遠回 ^イ ^ン ^ヂ ^レ ^ク ^ト
 Indirect.
 只見 ^オ ^ン ^ル ^ク ^キ ^ン ^グ
 On looking.
 透明 ^ト ^ラ ^ン ^ス ^パ ^レ ^ン ^ト
 Transparent.
 有何 ^ハ ^ウ ^イ ^ヴ ^ァ ^ー ^イ ^ツ ^ト ^イ ^ズ
 However it is.
 兔角 ^ハ ^ウ ^イ ^ヴ ^ァ ^ー ^イ ^ツ ^ト ^メ ^ー
 However it may
 be.
 送葬 ^フ ^ヒ ^ン ^テ ^ラ ^ル
 A funeral.
 盜難 ^ク ^ラ ^ミ ^チ ^イ ^フ ^ロ ^ム
 Calamity from
 robbers.
 頓智 ^ウ ^イ ^ツ
 A wit.
 頓首 ^ボ ^ウ ^イ ^ン ^グ ^ウ ^イ ^ツ
 Bowing with

the head to
 the ground.
 遁辞 ^リ ^ブ ^タ ^ー ^ヒ ^ュ ^ー ^ヂ
 Subterfuge.
 遁逃 ^エ ^ス ^ケ ^ー ^プ
 Escape.
 遁路 ^エ ^ウ ^エ ^ー ^ラ ^ウ ^エ ^ス ^ケ ^ー ^プ
 A way of escape.
 遁世 ^フ ^ァ ^ア ^セ ^ー ^キ ^ン ^グ ^ジ
 Forsaking the
 world.
 頓着 ^ツ ^ー ^マ ^イ ^ン ^ド
 To mind.
 貪慾 ^ア ^ヴ ^ァ ^リ ^ス
 Avarice.
 被捕 ^ツ ^ー ^ビ ^ー ^ア ^レ ^ス ^テ ^ッ ^ド
 To be arrested.
 屠戮 屠殺 ^キ ^ル ^マ ^ッ ^サ ^カ ^ー
 Kill, massacre.*
 逗留 ^ツ ^ー ^ソ ^ー ^ジ ^ヤ ^ン
 To sojourn.
 當千 ^エ ^マ ^ツ ^フ ^ォ ^{ール} ^エ
 A match for a
 thousand.
 鬪戰 鬪争 ^フ ^ァ ^イ ^チ ^ン ^グ
 Fighting.
 咄嗟 ^ブ ^ロ ^ウ ^イ ^ン ^グ ^ア ^ウ ^ト ^ヂ ^イ
 Blowing out the
 breath.
 抖擻 ^ト ^ラ ^ヴ ^ェ ^リ ^ン ^グ ^ア ^フ ^サ ^ウ ^ト
 Travelling about
 for religious
 purposes.

* massacre (mas'sa-kēr)

凍餒 ^コ ^ウ ^{ルド} ^エ ^ン ^ド ^ハ ^ン ^グ ^リ ^イ
 Cold and hungry.
 訥弁 ^ス ^ロ ^ウ ^オ ^ヴ ^ス ^ピ ^ー ^チ
 Slow of speech.
 不問 ^ウ ^イ ^サ ^ウ ^ア ^ス ^キ ^ン ^グ
 Without asking.
 被問 ^ツ ^ー ^ビ ^ー ^ア ^ス ^ク ^ド ^オ ^ヴ
 To be asked of.
 令問 ^ツ ^ー ^コ ^ー ^ズ ^エ ^ナ ^ザ ^ー
 To cause another
 to ask.
 土産 ^ド ^メ ^ス ^チ ^ャ ^ク ^ブ ^ロ ^ダ ^ク
 Domestic produc-
 tion.
 土木 ^ウ ^ヰ ^ク ^ス
 Works.
 土工 ^ア ^ー ^ス ^ウ ^ァ ^ー ^ク
 Earthwork.
 土風 ^ロ ^カ ^ル ^マ ^ン ^{ナー}
 Local manner.
 土葬 ^イ ^ン ^ヒ ^ュ ^メ ^ー ^シ ^ョ ^ン
 Inhumation.
 頓才 頓智 ^ウ ^イ ^ツ
 Wit.
 鈍痴 鈍鈍 ^フ ^ー ^リ ^シ
 Foolish.
 鈍角 ^オ ^ブ ^チ ^ュ ^ス ^ア ^ン ^グ ^ル
 Obtuse angle.
 度量 ^タ ^レ ^ン ^ト
 Talent.
 度骨 ^ス ^ピ ^リ ^ツ ^ト
 Spirit.
 度外 ^ツ ^ー ^プ ^ツ ^ア ^サ ^イ ^ド
 To put aside
 from num-
 bering.

怒氣 ^ア ^ン ^ガ ^ー
 Anger.
 毒氣 ^ポ ^イ ^ゾ ^ナ ^ス ^エ ^ア ^ー
 Poisonous air.
 毒害 ^ツ ^ー ^ポ ^イ ^ゾ ^ン
 To poison.*
 毒忌 毒絶 ^ダ ^イ ^チ ^ン ^グ
 Dieting.
 毒殺 ^キ ^リ ^ン ^グ ^ウ ^イ ^ツ ^ウ
 Killing with
 poison.
 毒消 ^ア ^ン ^チ ^ド ^ー ^ツ ^ー
 An antidote to
 poison.
 洞察 ^ノ ^ー ^イ ^ン ^グ ^ク ^ラ ^リ ^イ
 Knowing clearly
 the condition.
 偶忘 ^サ ^ツ ^チ ^ン ^リ ^イ ^フ ^ァ ^ー ^グ
 Suddenly forget-
 ting.
 眈慾 ^カ ^ヴ ^ェ ^タ ^ス
 covetous.
 努力 ^エ ^フ ^ォ ^ー ^ト
 Effort.
 吞噬 ^デ ^ス ^ト ^ロ ^イ ^ン ^グ
 Destroying.
 吞併 ^エ ^ン ^ク ^ロ ^ー ^チ ^メ ^ン ^ト
 Encroachment.
 澤山 ^ヴ ^ェ ^レ ^マ ^ツ ^チ
 Very much.
 如何 ^ハ ^ウ
 How.
 何處 何方 ^ホ ^ウ ^ツ ^グ ^プ ^レ ^{ース}
 What place,
 where.

* poison (poi'zon)

どうして 何故 Why.
 どういふ 何云 What.
 それ どういふ 夫は何云ものですか
 ホウワット イズ イット What is it.?
 どうぞかる 疎遠 Not to be familiar with.
 どうぞろ 徐々 Slow and slow.
 どんどん 打聲 The sound of knocking * a door.
 どうぞは 跛歩 Hobbling man.
 どうぞき 悸々 Beating of the heart.
 どんきん 混聲 Confused sound.
 どんどん 鼓々 The sound of beating a drum.
 どうぞろ 動々(轟聲) Roaring.
 どうやく 喧叫 To make a loud

ヴォイス voice.
 ツー スピーク アングリイ To speak angrily.
 フー Who.
 君は阿誰でしたか Who are you?
 ツー ジェスト To jest.
 ツー プット アウェー To put away.
 フー Far.
 サマーセット Somerset.
 エンドレス Endless.
 アンエクスベクテッド Unexpected affair.
 プロヂシアス Prodigious.
 イムメヂエートリイ Immediately.
 テーキング エット プレ Taking at pleasure.
 ジャー sure.
 パスポート A passport.
 ツー プット ツー ワン To put to one side.

* knocking (nok'ing)

とりのなきさ 不取直 That is.
 とりさ 取沙汰 Current report.
 とてつるない 無途轍 無途方 Exorbitant.
 エクソルビタント
 とちなまり 土地訛 A dialect.
 ダイアレクト
 だうちろき 道中記 A road-book.
 ロード ブック
 どうぶつがく 動物學 Zoology.
 ズオロヂイ
 だうとくがく 道德學 Moral philosophy.
 モラル フィロソフィ
 都々逸 A popular song.
 ポプラー ソング
 どうけいがく 統計學 Statistics.
 スタチスチックス
 どうけいへう 統計表 Statistical table.
 スタチスチカル テーブル
 とくしやれい 特赦令 Pardon-decree.
 パードン デクリー
 とみ 見彼見此 Looking here and there.
 エンド ジェアー
 とりこしくらう 取越苦勞 Anxiety about the future.
 アングザイテイ アメウ
 たらたらせいせい 堂堂正々 Right and correct in standard.
 ライト エンド コレクト
 とうさいをめぐらす 不娶同姓 Blood relations
 ブラッド リレーションズ

should * not
 マリイ marry.
 セーム テムペード Same tempered persons coincide to each other.
 マーソンス コイン
 サイド ツー イーチ
 同病相憐 Same sick persons pity to each other.
 セーム シック パー
 スンス パイティ ツー
 イーチ アザー
 姓氏
 とみ 伴 Tomo. 富 Tomi.
 とみ 土岐 Toki.
 とみ 土肥 Dohi.
 とみ 土井 Doi.
 とみ 利根 Tone.
 とみ 藤堂 Tōdō.
 とみ 戸津 Tozu.
 とみ 戸島 Tojima.
 とみ 戸田 Toda.

* anxiety (ang-zī'ety)

* should (shud)

と ざは 澤 ^{トザハ} Tozawa.
と まつ 松 ^{トマツ} Tomatsu.
と くら 倉 ^{トクラ} Tokura.
と へ 邊 ^{トヘ} Tobe.
と がは 川 ^{トガハ} Togawa.
と び 々 ^{トビ} Todo.
と う 条 ^{トウジョウ} Tojeō.
と み な が 富永 ^{トミナガ} Tominaga.
と が し 檜 ^{トガシ} Togashi.
と だ 田 ^{トダ} Tonda.
と か も り 富森 ^{トカモリ} Tomimori.
と み し ま 富島 ^{トミシマ} Tomishima.
と み い わ 富尾 ^{トミイワ} Tomiwo.
と み や ま 富山 ^{トミヤマ} Tomiyama.
と み お か 富岡 ^{トミオカ} Tomiwoka.
と み ま つ 富松 ^{トミマツ} Tomimatsu.
と り や ま 鳥山 ^{トリアマ} Toriyama.
と り い 鳥居 ^{トリエ} Torii.
と り や 鳥屋 ^{トリア} Toriya.
と よ う ら 豊浦 ^{トヨウラ} Toyo-ura.

と よ し ま 豊島 ^{トヨシマ} Toyoshima.
トシマ
トシマ 或 Tushima.
と よ だ 豊田 ^{トヨダ} Toyoda.
と や ま 外山 ^{トヤマ} Toyama.
と む ら 外村 ^{トムラ} Tomura.
と な み 磯波 ^{トナミ} Tonami.
と へ や ま 遠山 ^{トヘヤマ} Tōyama.
と の む ら 殿村 ^{トノムラ} Tonomura.
と く の う 得能 ^{トクノウ} Tokunō.
と く し ょ 得所 ^{トクシヨ} Tokusho.
と く だ 徳田 ^{トクダ} Tokuda.
と く が は 徳川 ^{トクガハ} Tokugawa.
と く も り 徳森 ^{トクモリ} Tokumori.
と い ち 十市 ^{トイチ} Toichi.
と ね が は 刀禰川 ^{トネガハ} Tonegawa.
と つ か は 十津川 ^{トツカハ} Totsukawa.
と き は い 常磐井 ^{トキハイ} Tokiwai.
と な せ 戸並瀬 ^{トナセ} Tonase.

ち CHI.

(ちう。ちやう。ちよう。て
ふ。てう。ち。ちう。ちよ。
ちやう)

乾坤

ち 地 ^{アース} The earth.
ち 路 ^{ロード} A road.
ち 町 ^{ストリート} A street.
ち 巷 ^{タウン フォーク} A town-fork.
ち 廳 ^{コート} A court.
ち 亭 ^{アーバール} An harbour.
ち 陳 ^{エンカムプメント} An encampment.
ち 茶園 ^{チー ガーデン} A tea garden.
ち 茶亭 ^{エ スモール ハウス} A small house
ビルディング フォール
チー パーティス building for tea-parties.
チー ストアー ちやてん ちや茶店 茶屋 A tea-store, tea-
ハウス house.
エ プレース ちやせき 茶席 A place where
チー パーティ tea party

アッセンブルス assemblies.
チー ルーム A tea-room.
チー プランテーション A tea plantation.
グローブ アース The globe, earth.
イスマス An isthmus.
ヂェ セーブ オヴ エ The shape of a
カストリイ country.
ヂイ アクシス オヴ チイ The axis of the
アース earth.
ホリゾン The horizon.
ヂイ ストラタ オヴ The strata of
チイ アース the earth.
ジエラグラフィー Geography.
ヂイ ヴェーンズ オヴ チイ The veins of the
アース earth.
ヂイ アドヴァンチ The advan-
チー デス オヴ エ tages of a
レジョン region.
ロカリテイ A locality.
ヂイ サーフェース オヴ the surface of

ちやじつ 茶室
ちやばたけ 茶圃
ちまう 地球
ちけふ 地峽
ちけい 地形
ちぢく 地軸
ちへい 地平
ちそら 地層
ちり 地理
ちかやく 地脉
ちせい 地勢
ちのり 地之利
ちほう 地方
ちめん 地面

リング チー リーヴス
ring tea-leaves
フロム ツリー
from the tree.

ちやくじん
變人 An eccentric
person.

ちやくたん
嫡男 The eldest son.
ちやくりゆう
嫡流 The eldest son's
ライン
line.

ちのみこ
乳兒 An infant.

ちば
乳母 A wet-nurse.

ちぢい
祖父 A grandfather.

ちぢい
老翁 An old man.

ちじ
知事 A governor.

ちいさびと
侏儒 A dwarf.

ちしや
智者 An intellectual
person, wise
man.

ちやうせん
首魁 A ringleader.

ちやうへい
徴兵 Enlisted soldier.

ちやうしやう
聴衆 Hearers.

ちやうよ
丈夫 Manly person.

ちよくし
勅使 Imperial am-
bassador.

ちやうたん
長男 Eldest son.
ちやうぢよ
長女 Eldest daughter.

ちやうくわん
長官 The head of a
department of
government.

ちやうしや
長者 A superior.
ちやうじや
長者 A rich man.
ちやうにやう
長幼 Old and young.

ちやうしやう
中將 Lieutenant gene-
ral.

ちやうさ
中佐 Lieutenant colo-
nel.*

ちやうし
中尉 Lieutenant.

ちやうじん
中人 A person of the
middle class.

ちやうにん
仲人 A mediator.

ちやうねん
中年 Middle age.

ちやうしん
忠臣 A faithful ser-

* lieutenant (lef-ten/ant)

* colonel (ker/nel)

ヴァント
vant.
オーサー
An author.
エン エチマイ オウヂ
An enemy of the
Emperor.
ラントロード
A landlord.
ヂイ シューヒリア オウヂ
The superior of
a Buddhist
temple.
テナント
A tenant.
エン オフス アッポイン
An office appoin-
ted directly
from the Em-
peror.
ヂイ ガヴァナー オウヂ
The governor of
a province.
マスキュリン
A masculine
woman.
バッフーン
A buffoon.
ゼオグラフィアー
A geographer.
プレーフルロー
A playfellow.

身體

ち
血 Blood.*
ちやう
腸 The intestines.
ぢ
痔 Anus-sickness.
ちち
乳 The breasts.
ちくび
乳頭 The nipples.
ちぶさ
乳房 The nipple of the
breast.
ちかめ
近眼 Near-sighted.
ちりけ
身柱 Nape of the
neck.
ちろう
血漏 Menorrhagia.
ちやうふう
中風 Hemiplegia.
ちやうしやう
中症 Palsy.*
ちやうどく
中毒 Poisoned by
something
eaten.
ちやうびやう
長病 A long disease.
ちやうまん
脹滿 Ascites.*
ちやうねん
腸炎 Enteritis.

* blood (blud)

* ascites (as-si'tēz)

* palsy (pal'zi)

だういかり 重傷 セグラー ウーンド Severe wound. *

ちんぱ 趁跛 レーム Lamé.

ちよす 空扶斯(虚熱病) チフス Typhus.

動物

てふ 蝶 メッターフライ A butterfly.

ちん 矮狗 スモール ペット ドッグ A small pet dog.

ちん 矮鶏 スモール ドメスティック A small domestic fowl.

ちん 蜘蛛 スパイダー A spider.

ちん 畜生 ビースト A beast.

ちん 畜類 カインド オヴ ビースト Kind of beast.

ちん 鳥類 カインド オヴ バード Kind of bird.

ちん 千鳥 スナイプ A snipe.

植物

ちがや 茅 ラッシュ A rush.

ちのき 茶樹 チー ツリー A tea-tree.

ちん 丁子 クローヴ A clove.

ちん 千草 ヴァリアス ウィーツ Various weeds.

器材

ちん 錠 ロック A lock.

ちん 釘 アドズ An adz. (adze と

同じ)

ちん 茶箱 チー ボックス A tea-box.

ちん 茶盆 チー トレー A tea-tray.

ちん 茶袋 チー バッグ A tea-bag.

ちん 茶臺 ソーサー A saucer.

ちん 茶船 フラット ボトムド ボート A flat-bottomed boat.

ちん 茶釜 ポット フォール ボイリング A pot for boiling water.

ちん 茶入。茶筒 カッディ A caddy.

ちん 茶焙。茶煎 パン フォール A pan for firing tea.

ちん 茶漉 チー ストレーナ A tea-strainer.

ちん 茶筴 チー スタラー A tea-stirrer. *

ちん 茶壺 チー ジャー A tea-jar.

ちん 茶磨 チー ミル A tea-mill.

ちん 茶杓 チー レドル A tea-ladle.

* wound (w'ound)

* stirrer (stér'er)

ちん 茶碗 チー カップ A tea-cup.

ちん 茶瓶 チー ポット A tea-pot.

ちん 秤 ウェーイング A weighing beam.

ちん 珍器 レア ユーテンシル A rare utensil.

ちん 珍寶 レア エンド ヴァルエーブル シンガズ Rare and valuable things.

ちん 塵紙 ユース ペーパ A coarse paper.

ちん 塵拂 ダスチング ブラシュ A dusting brush.

ちん 塵取 ダスト パン A dust pan.

ちん 酒罐 メタル ポット フォール A metal pot for warming wine.

ちん 地圖 マップ A map.

ちん 帳面。帳簿。帳 アッカウント ブック An account-book, hand-book.

ちん 提燈 ランタアン A lantern.

ちん 猪口 スモール カップ A small cup.

ちん 銚子 ケトル ユースド A kettle used for pouring

ちん 葡萄酒 ワイン wine.

ちん 松脂 ター Tar.

ちん 地金 グラウンド メタル Ground metal.

ちん 地紙(扇の) ファン ペーパ Fan-paper.

ちん 著書 メブリックト A published book.

ちん 蝶番 ヒンジ A hinge.

ちん 中啓 エ カインド オヴ ファン A kind of fan.

ちん 定木 ルーラ フォール フロー A ruler for drawing lines.

ちん 重箱 エ ネスト オヴ ボックス A nest of boxes.

ちん 茶籠筒 カップ ボールド A cup-board.

ちん 茶道具 ユーテンシルス ユースド イン Utensils used in making tea,

ちん 茶布巾 チー ナプキン A tea-napkin.

ちん 手水鉢 ウォーター ベーシン A water-basin. *

ちん 聴胸器 スタトスコープ A stethoscope.

ちん 猪牙船 スモール リヴァー A small river-boat.

* published (pu b'lish't)

* basin (bā'sn)

てらぶらひ
手水盥 A wash-basin.
ちらいわ
地雷火 A mine of powder.
ちやのみやわん
茶呑茶碗 A tea-cup.

衣食

ちや
茶 A tea.
ちち
乳 A milk.
ちまき
粽 A rice-cake.
ちぢみ
縮 A corrugated

クロス cloth.

ちりめん
縮紗。縮緬 A crape.

ちびそ
地細 Fine in texture.

ちがは
地太 Coarse in texture.

ちやめし
茶飯 Rice boiled in tea.

ちやづ
茶漬 Boiled rice mixing in tea.

ちやのゆ
茶湯 Tea-making.

ちやぐわし
茶菓子 Sweetmeats eaten with tea.

數量

ち
千 A thousand.
ちやう
町 Three hundred

ちやう
丈 Ten feet.
ちやう
偶數 Even number.

(二四六八十等の數)

言語

ちやく
着。着到。 Arrival.

ちやくず
着。着用。 To wear, to put on.

ちがふ
違 To be different.

ちがひ
違 Difference.

ちがへる
違 To make to differ.

ちぢむ
縮 To be shortened.

ちぢまる
縮 To shrink.

ちかき
近 Near.
ちかひ
誓。盟 An oath.

ちかふ
誓 To take an oath.
ちから
力 strength, power.

ちいさい
小 Small.

ちんまり
約 Abridged.
ちん
朕 I, me. (only used

by the Emperor himself)

ちん
賃。賃銀。賃錢 Wages.

ちなみ
縁 Relation.

ちなみ
因 In connection

ウツ with.

ち
智 Wisdom.

ちんぞ
陳。陳述。陳言 To relate, to say.

ちる
散 To be dissipated.

ちりばめ
鏤。鏤 To carve.

ちと
些。少。微 Little.

ちやう
長 Long.

ちやうせ
長 To grow.
ちやう
恰 Just.

ちよく
直 Honest. *

ちゆう
中 Middle.

ちゆう
忠 Loyalty.

ちゆう
註 Commentary.

ちゆう
宙 Space.

ちゆう
誅 To punish with death.

ちゆう
治 To cure.

ちゆう
恕 To excuse.

ちゆう
丈 Mister. (器 mr)

ちやくきやう
着京。着府 Arrival at the capital.

ちやくがん
着岸。着港 Arrival in port.

ちやくがん
着眼。着目 To look attentively at.

ちやくぎよ
着御 Arrival of the Emperor.

ちやくじつ
着實 Thoughtful.

* honest (on'est)

ちやくしゆ 着手 Commencing to
 デウ エンニ シング
 do any thing.

ちやくざ 着座 To sit down.
 ツー シット ダウン

ちやくせん 着船 Ship arrival.
 シップ フライバル

ちやくいろ 茶色 tea color.
 チー カラア

ちやくだい 茶代 A present in
 プレゼント イン
 モニイ money.

ちやくめ 茶染 Dyed of a tea
 ダイド オウ エ チー
 カラア color.

ちあん 治安 Tranquillity.
 トランクエリチイ

ちらん 治亂 Tranquillity and
 トランクエリチイ エンド
 ギスターメンズ disturbance.

ちやくやう 治定 Fixed.
 フキスド

ちれう 治療 The treatment of
 デイ トレートメント オウ
 ギシーズ disease.

ちち 智慧 Wisdom.
 ウィズダム

ちほう 智謀 Fertile in plan-
 ファーダイル イン プラン
 ニング ning.

ちりよく 智力 Intellectual po-
 インテリクチュアル
 ウァー wer.

ちりやく 智略 Discretion.
 ギスクレション

ちしき 智識 Knowledge.
 ノーレッジ

ちち 遅々 Slowly.
 スローライ

ちじん 遅鈍 Foolish.
 フーリッシュ

ちじん 遅延 Delay.
 デレー

ちくわん 遅緩 Tardy.
 ターヂイ

ちそく 遅速 Slow or fast.
 スロー オール ファスト

ちたい 遅滞 Slowness.
 スローネス

ちさん 遅参 Late in coming.
 レート イン カミング

ちやんご 方正 Correctly.
 コレクトリイ

ちばしる 血走 To bleed.
 ツー ブリード

ちまわれ 血塗 Smearred with
 スミード
 ちだらけ 染朱 with
 プラット blood.

ちやかず 愚弄 To befool.
 ツー ビフル

ちひちひ 微微 Little by little.
 リツツル マイ リツツル

ちらちら 霏々 Flickering.
 フリックリング

ちらちら 散見 Scattering.
 スカッター

ちらつく 閃々 To flicker.
 ツー フリッカー

ちりちり 散散 Scattered.
 スカッター

ちらり 瞥見 Glance.
 グランズ

ちやくちやく 躊躇 脚蹩 Hesitation.
 ヘジテーション

ちじん 地神 地祇 Gods on the
 ゴツツ オン デイ
 アース earth.

ちけん 地券 A land-deed.
 ランド デイド

ちけん 土地の賣讓證券 a deed
 さいばい せうじょう じやくけん エ デイド
 フォール デイ セール オール トランスファー オウ
 for the sale or transfer of
 ランド land.

ちけん 地租 地稅 Land tax.
 ランド タックス

ちあひ 地合 地合 Texture.
 テクスチャー

ちだい 地代 Ground rent.
 グラウンド レント

ちごく 地獄 The earthen
 デイ アースン
 プリズン prison.

ちぐち 地口 A comic verse.
 コミック ヴァース

ちぎはる 斷離 To be torn.
 ツー ビー トアン

ちぎる 斷切 To pluck off.
 ツー プラック オフ

ちひる 千尋 Very deep.
 ヴーライ デープ

ちお 置位 Position.
 ポジション

ちいん 知音 知己 相識 An intimate
 さいじん さいき さいしやく
 インチメート
 アククワンタンス acquaintance.

ちかく 知覺 Feeling.
 フィーリング

ちけん 知見 Knowledge.
 ノーレッジ

ちそく 知足 Contentment.
 コンタントメント

ちやくちやく 痴情 Foolish love.
 フーリッシュ ラヴ

ちやくちやく 痴話 Love-talk.
 ラヴ トーク

ちじやく 恥辱 Disgrace.
 ギズグレース

ちかひる 近比 Lately.
 レートライ

ちかひる 近近 In a short time.
 イン エ ショルト タイム

ちかひる 近着 To approach.
 ツー アプローチ

ちかひる 近寄 Come near.
 カム ニア

ちからくらべ 力較 Wrestling.
 レスリング

ちからくらべ 力業 Work which req-
 ヴァーク ホウヂ レク
 QUIRES strength.

ちつきよ 塾居 Confinement in
 コンファインメント イン
 ワン ス オーン
 one's own
 ハウス house.

ちくいち 逐一 Minutely.
 ミニユトリイ

ちくじ 逐次 In order.
 イン オーダ

ちくてん 逐電 Absconding.
 アブスコンディング

ちんぼつ 沈没 Submergence.
 サブマーゼンス

* (priz'u)

ちんりん 沈淪
ちんし 沈思

ちんさい 沈酔
ちんめく 沈黙
ちんてき 沈溺
ちんか 鎮撫
ちんあつ 鎮壓
ちんせい 鎮靜
ちんてい 鎮定
ちんじゆ 鎮守

ちみ 魑魅
ちんちやう 珍重
ちんげん 珍談
ちんじ 珍事
ちんせつ 珍説
ちんぶ 陳腐
ちんれつ 陳列

デストラクション Destruction.
コンシドリング デープ
リイ Considering deeply.
イントクシケーション Intoxication.
サイレント Silent.
イムマーゴド イン Immerged in.
サブジューイング Subduing.
サプレス Suppress.
セトル Settle.
サブジュー Subdue.
ダイ ガーディアン The guardian deity of a place.
ウッド エルフ A wood-elf.
ハピナス Happiness.
レア ストリー Rare story.
ストランジ シング Strange thing.
ニュース News.
トライト Trite.
アランジメント Arrangement.

ちんぼつ 陣没
ちんぼつ 陣亡
ちんく 馳驅
ちんそう 馳走
ちんちよく 黜陟
ちんじよ 秩序
ちんちよく 秩祿
ちんあひ 艶書
ちんあひ 帳合
ちんあひ 寵愛
ちんちよく 貯蓄
ちんちよく 同 蓄積
ちんちよく 蓄財
アッキュムレーション オヴ Accumulation of treasure.
ノイズリー Noisily.
パニッシュメント by 懲罰
イムプリズンメント imprisonment.
パニッシュメント by 懲役
ハード レバー hard labour.
ビュー A view.

ちんちやく 打擲
ちんぶつ 長物
ちんたん 長談
ちんたん 長短
ちんちやく 長久
ちんちやく 長命
ちんちやく 長生
ちんちやく 長壽
ちんちやく 長逝
ちんちやく 徵募
ちんちやく 徵發
ちんちやく 徵候
ちんちやく 頂戴
ちんちやく 頂上
ちんちやく 調達
ちんちやく 調度
ちんちやく 調印
ちんちやく 調合

ビート Beat.
ニードレス シング Needless thing.
ロング トーク Long talk.
ロング エンド ショート Long and short.
ロング タイム Long time.
ロング ライフ Long-life.
トゥー ダイ To die.
エンリストメント Enlistment.
レヴィング オン ゴッド Levying on the property for public service.
サイン Sign.
レシービング レス Receiving respectfully.
トップ Top.
トゥー メーキ アップ To make up.
アーチクルス Articles.
シグナチャー Signature.
プレスクリプション Prescription.

ちんれん 訓練
ちんさ 調査
ちんし 調子
ちんしん 調進
ちんちやく 朝謁
ちんちやく 朝議
ちんちやく 朝拜
ちんちやく 朝賀
ちんちやく 朝聘
ちんちやく 朝命
ちんちやく 朝廷
ちんちやく 朝野

ミリタリー エグサ Military exercises.
エクザミネーション Examination.
チューン トーン Tune, tone.
プリパーリング エンド オフerring Preparing and offering.
ハビング エン オー Having an audience with the Emperor.
デサイション オヴ ゴッド Decision of the government.
コングラチュレーション Congratulating the Emperor.
レシーヴィング エン イン Receiving an invitation to court.
インペリアル コム Imperial command.
インペリアル コーツ Imperial court.
ガバメント エンド Government and

てうたつ 超越 Transcend.
 ちやうぐん 超群 Pre-eminent.
 てうくわ 超過 Surpassing.
 ちやうよく 重複 Needlessly repeating.
 ちやうはう 重寶 Convenient.
 ちやうたう 重疊 Very many.
 ちやうりやく 重力 Gravitation.
 ちやうりやく 重々 Again and again.
 ちやうざい 重罪 Felony.
 ちやうけん 偶奇 Odd and even.
 ちやうさ 鳥渡 一寸 Little while.
 てふじあはせ 牒合 To agree upon a plan.
 ちやうせつ 著述 著作 Composing a book.
 ちやうめい 著明 Manifest.
 ちやうこく 彫刻 Engraving.
 ちやうたく 彫琢 Polishing.

ちよくかく 直角 Right angle.
 ちよくけい 直徑 Diametre.
 ちよくげん 直言 Spoken truly.
 ちよくかん 直諫 Direct advice.
 ちよくりつ 直立 Standing upright.
 ちよくせん 直線 A right line.
 ちよくやく 直譯 Literal translation.
 ちよくさつ 直接 Direct.
 ちよくたん 直談 Personal conversation.
 ちよくでん 直傳 Received directly from another.
 ちよくひつ 直筆 直書 Autograph.
 ちよくてい 勅定 The Emperor's order.
 ちよくじゆ 勅授 Imperial gift.
 ちよくきよ 勅許 Imperial permission.

ライト アングル
 ダイアメータ
 スポークン ツルユイ
 ディレクト アドヴァイス
 スタンディング アップ
 ライト
 ライト ライン
 リテラル トランス
 レーション
 ディレクト
 パーソナル コンヴァー
 セーション
 レシーヴド ディレクトリイ
 フロム アナザ
 フロム アナザ
 オートグラフ
 ディ エムペラー ス
 オーダ
 イムピリアル ギフト
 イムピリアル パーミッ
 ション

ちよくめい 勅命 Imperial command.
 ちよくめん 勅免 Imperial grant.
 ちよくにん 勅任 An official appointment directly from the Emperor.
 ちよくさい 勅裁 Imperial decision.
 ちよくせん 勅撰 Chosen by the Emperor.
 ちよくせん 勅宣 Imperial order.
 ちよくしよ 勅書 Imperial edict.
 ちよくたう 勅答 The answer of the Emperor.
 ちやうもん 聽問 Listening.
 ちやうじ 停止 Stopping for a season.
 ちやうりやう 佇立 Standing on tip-toe.

コム
 マンド
 グラント
 オフィシャル アポ
 インタメント ディレクト
 リイ フロム ディ
 エムペラー
 デサイ
 ション
 パイ ディ
 エムペラー
 オーダ
 エディクト
 アンサー オフ
 ディ エムペラー
 リスニング
 ストップング フォー エ
 シーズン
 オン チップ
 ツー

ちやうまかす 騙欺 To cheat.
 ちやうんせり 微少 A little.
 ちやうごい 粧才 Pedantic.
 てうらう 嘲弄 Sport.
 てうぜん 惘然 Sorrowful.
 ちやうしん 注進 Communication.
 ちやうい 注意 Care.
 ちやうせん 注文 Order for goods.
 ちやうしやく 註釋 A commentary.
 ちやうりやく 誅戮 誅罰 Punishing with death.
 ちやうぶ 中部 Middle part.
 ちやうだう 中道 中途 Half-way.
 ちやうどはり 中通 中邊 Just medium.
 ちやうじやう 中情 中心 The heart.
 ちやうかん 中間 Medium.
 ちやうしん 中眞 眞 Center.
 ちやうちやう 中興 Restoration to power.
 ちやうちやう 中央 Middle.

ツウ チート
 リットル
 ピダンチック
 スポーツ
 ソロフル
 コムニケーション
 ケア
 オーダ フォー グッド
 コムメンタリイ
 パニッシング ウィ
 デス
 ミッドル パート
 ハーフ ウェー
 ジヤスト メディアム
 ハート
 メディアム
 センター
 レストレーション ツー
 パワー
 ミッドル

* listening (lis'n-ing)

* season (se'zu)

ちゅうりゅう 中流 The middle of a stream.
 ミッドル オヴ エ ストリーム
 ちゅうりゅう 中立 Neutrality.
 ニュートラルチチ
 ちゅうりつこく 中立國 A neutral state.
 ニュートラル ステート
 ちゅうし 中止 Interrupting.
 インターラプチング
 ちゅうとう 中等 Middle quality.
 ミッドル クワイリチイ
 ちゅうとう 中庸 Proper adaptation.
 プロパー アダプテーション
 ちゅうぜつ 中絶 Interruption.
 インターラプション
 ちゅうさい 仲裁 Arbitration.
 アービトレーション
 ちゅうげん 忠言 Faithful words.
 フェースフル ウォーズ
 ちゅうぎ 忠義 Patriotism.
 パトリオチズム
 ちゅうかん 忠諫 Faithful remonstrance.
 フェースフル レモンストランス
 ちゅうこん 忠勤 Faithful service.
 フェースフル サーヴイス
 ちゅうかう 忠孝 Fidelity to a master and obedience to parents.
 フェデリチイ ツー エ マスター エンド オビヂヤンス ツー パーレンツ
 ちゅうこく 忠告 Advice.
 アドヴァイス

ちゅうせつ 忠節 Fidelity.
 フェデリチイ
 ちゅうし 忠死 Dying as a patriot.
 ダイイング アズ エ パトリオチズム
 ちゅうさく 籌策 A plan.
 プラン
 ちゅうしやう 駐劄 To reside.
 ツー レサイド
 ちゅうし 駐止 To stop.
 ツー ストップ
 ちゅうけん 抽籤 Drawing lots.
 ドローイング ロツプ
 ちゅうみつ 稠密 Dense.
 デンス
 ちゅうそ 窒素 Nitrogen.
 ナイトロゼン
 ちゅうほう 定法 Fixed rules.
 ファキスト ルールズ
 ちゅうぎょう 定業 Fixed fate.
 ファキスト フェート
 ちゅうぎやく 定約 Contract.
 コントラクト
 ちゅうしき 定式 The custom.
 ガヤウシキ ガヤウレイ カストム
 ちゅうもん 定紋 A family crest.
 ガヤウモン ファミリー クレスト
 ちゅうじつ 定日 Fixed day.
 ガヤウジツ ファキスト デー
 ちゅうふう 丈夫 Strong.
 ガヤウフウ ストロング
 ちゅうほう 除法 Rules of division.
 ガヤウフウ ルールズ オヴ ディヴィジョン
 ちゅうめい 除名 Erasing a name from a list.
 ガヤウメイ イレーシング エ ナーム フロム エ リスト

ちゅうけん 女權 Woman's rights.
 ウーマン ス ライツ
 ちゅうらい 女禮 Female etiquette.
 フェメール エヂケツト
 ちゅうせい 女性 Feminine gender.
 フェミナイン ゼンダー
 ちゅうしよく 女色 Venery.
 ヴェネリ
 ちゅうちやう 打々 Sound of striking.
 サウンド オヴ ストライキング
 ちゅうちやうしき 馴々敷 Talkative.
 トークチーフ
 ちゅうちやうしき 滑稽 嘲 Humorous talk.
 チョウチヤウシキ コウキョウ トーク
 ちゅうちやうしき 地質學 Geology.
 ジョウチヤウシキ ジョロジイ
 ちゅうちやうしき 治罪法 Procedure relative to criminal.
 チョウチヤウシキ ショウサイホウ
 ちゅうちやうしき 長大息 A deep sigh.
 チョウチヤウシキ ダイブ サイ
 ちゅうちやうしき 演戲芝居 A farce-theatre.
 チョウチヤウシキ フェース シヤクタ
 ちゅうちやうしき 治外法權 Extra-territoriality.
 チョウチヤウシキ ジョウガイホウケン
 ちゅうちやうしき 智勇兼備 Having wisdom and courage.
 チョウチヤウシキ チイ ヴィズダム エンド カリッヂ

姓氏
 ちちぶ 秩父 Chichibu.
 ちば 千葉 Chiba.
 ちわ 千磐 Chiwa.
 ちだ 千田 Chida.
 ちぶり 千俣 Chiburi.
 ちじ 千地 Chiji.
 ちしろ 千代 Chishiro.
 ちすぎ 千杉 Chisugi.
 ちだに 千谷 Chidani.
 ちつか 千束 Chitsuka.
 ちくさ 千種 Chikusa.
 ちハラ 千原 Chihara.
 ちびき 千引 Chibiki.
 ちさと 千里 Chisato.
 ちちぶ 知父 Chichibu.
 ちく 知久 Chiku.
 ちあき 千秋 Chiaki.
 ちうじョー 中条 Chujeō.
 ちぬ 茅停 Chinu.

ちかまつ 近松 Chikamatsu.
 ちの 茅野 Chino.
 ちはや 千破屋 Chihaya.
 ちやうそかべ 長曾我部 Chosokabe.

り RI.

(りう。りやう。りよう。れ
ら。れふ)

乾坤

りく 陸 The land.
 りくろ 陸路 A land-path.
 りくち 陸地 A dry land.
 りんこく 隣國 A neighbouring country.
 りんか 隣家 A neighbouring house.
 りんそん 隣村 A neighbouring village.
 りんけん 隣縣 A neighbouring

プロヴィンス province.
 りんちやう 隣町 The next street.
 りくがよ 六合 The six directions: 則ち
 てん アップワード デレクション オール 天 upward direction or
 ヘヴン 地 downword
 デレクション オール アース direction or earth, 東
 イースタアン デレクション さい 東
 eastern direction, 西
 ウェスタアン デレクション なん サウ western direction, 南 sou-
 サアン デレクション ぼく ノー thern direction, 北 nor-
 サアン デレクション thern direction.

りんう 霖雨 A long rain.
 りゆう 離宮 A separate house of the Emp-
 離宮 eror.
 りよこう 閭巷 An alley.
 りよくりん 緑林 A green forest.
 りうこう 柳巷 Prostitute quar-
 柳巷 ter.
 りよくかん 旅館。旅宿 A hotel.

りよてい 旅亭。旅店。旅泊 An inn.
 りんたん 林園 A park.
 りん 梨園 A pear-garden.
 りうすゐ 流水 A current of water.
 りうせい 流星 A shooting star.
 りやうふう 涼風 A cool and plea-
 爽風 sant wind.
 りくくわ 六花 Snow.
 りくぐん 陸軍省 The military department in the govern-
 陸軍省 ment.
 れりり 料理屋 An eating house.
 りんぱへい 兩替屋 An exchange office.
 りはつぱた 理髮店 A barber-shop.
 りくだいく 六大國 The six great countries in the world:

すたほ 則ち
 といこく グレート ブリテン ぶつこく 英國 Great Britain, 佛國
 フランス 独逸 Germany,
 るしや ルシヤ がいしやく 魯西亞 Russia, 合衆國
 コーナイテッド ステーツ 支那
 ナイナ China.
 りくぐん 陸軍病院 A military hos-
 陸軍病院 pital.

時令

りっしん 立春 The first day of
 立春 スプリング spring.
 りっか 立夏 The first day of
 立夏 サママー summer.
 りっとう 立秋 The commence-
 立秋 ment of au-
 タム autumn.
 りっとう 立冬 The commence-
 立冬 ment of win-
 タム winter.

* autumn (a'tum)

人物

リヤウジン
兩親
リンジン
鄰人

ペーレンツ
Parents.
ネーバー
A neighbour.
(neighbor と同じ)

レシ
獵師

ハンター
A hunter.

レシ
漁夫

フィッサーマン
A fisherman.

リウイ
良醫

グッド フィジシオン
A good physician.

リヤウシヤラ
良將

グッド ゼネラル
A good general.

リヤウミン
良民

グッド ピープル
A good people.

リヤウジン
良人

ハズバンド
A husband.

リヤウジン
旅人

トラヴラー
A traveller.

リヤウ
旅商

トラヴリング マー
チャント
A travelling mer-
chant.

リヤウシ
領事

コンシュル
A consul.

リキシ
力士

レスラー
A wrestler.*

リミン
里民

ヴィルレジャー
A villager.

リゾク
俚俗

ラスチック
A rustic.

リソウ
律僧

エン オーダ オウ
An order of
Buddhist pries-
ts.

リウミン
流民

ワンダリング
Wandering peo-
ple.

リガクシヤ
理學者

フィロソファー
A philosopher.

リンシヨウカ
吝嗇家

パースモニアス
A parsimonious
person.

リクダンドイジン
陸軍大臣

ディ ミニスター オウ
The minister of
war.

リクダンドイシヤラ
陸軍大將

ジェネラル
General.

リクダンチュウシヤラ
陸軍中將

レフテナント
Lieutenant gene-
ral.

リクダンサウシヤラ
陸軍少將

メジャー ゼネラル
Major * general,
ブリガヂェール
brigadier-gene-
ral.

リクダンサウシ
陸軍大佐

カーニル
Colonel.*

リクダンサウシ
陸軍少佐

メジャー
Major.*

身體

リヤウテ
兩手

ボース ハンツ
Both * hands.

リヤウアシ
兩足

ボース フィート
Both feet.

リヤウガン
兩眼

ボース アイス
Both eyes.

* wrestler (res'l-er)

* lieutenant (lef-ten'ant)

* major (mā'jēr)

* colonel (kér'nel)

* both (boath)

植物

リンゴ
林擒

アップル
An apple.

リンボク
林木

フォーレスト ツリース
Forest trees.

リクコク
六穀

シクス セリアリア
The six cerealia:

ナハ
則ち

コム ライス
米 rice,

ホウワート
麥 wheat,

アワ
粟

ミレット
millet,

ソルガム
黍 sorghum,

クワ
稷

ブラック
black sorghum,

ビーン
菽 bean.

器材

リン
輪

ホイール
A wheel.

リン
鈴

スモール ベル
A small bell.

レウシヤ
獵銃

フーリング
A fowling-piece.

レウセン
漁船

フィッシング ボート
A fishing boat.

リウチヤ
龍腦

カムファー
Camphire.*

リウサン
硫酸

サルフェリック アシッド
Sulphuric acid.

リウサン
硫酸鉄

サルフェート
Sulphate of iron

リウサン
硫酸銅

サルフェート
Sulphate of

リウサン
硫酸銅

サルフェート
Sulphate of

リウサン
硫酸銅

サルフェート
Sulphate of

リウサン
硫酸銅

サルフェート
Sulphate of

リビヤ
痢病

ディセンテリイ
Dysentery.

リビヤ
淋病

ゴノリヤ
Gonorrhœa.

リウイン
溜飲

パイロシス
Pyrosis.

リウガン
綠眼

ブルー アイス
Blue-eyes.

リウモウ
綠毛

グリーン ヘア
Green hair.

動物

リン
麟

ユニコアン
The unicorn.

リウリウ
龍

ドラゴン
Dragon.

リヤウ
犁牛

ブリンドルド オックス
A brindled ox.

リヤウ
栗鼠

スクイレル
A squirrel.

リクミン
六禽

シクス アニマルズ
The six animals:

ナハ
則ち

ワイルド グース
wild goose,*

クワール
quail,*

スナイプ
snipe,*

コック
cock,*

ハウス
house-

ドブ
dove.

リン
麟介族

ディ スケリイ エンド
The scaly and

セリイ
shelly tribes

オウ アニマルズ
of animals.

* quail (kwäl)

* camphire (cam'fer)

りうき すい
龍吐水 A fire-engine.
りやうらう き
量雨器 A rain-gauge. *
りうさんあ ねん
硫酸亜鉛 Sulphate of zinc.

衣食

りんね
綸子 A figured satin.
りんねる
麻布 A linen.
りようら
綾羅 A saracenet.
りうばん
素絹 A white silk.
りやうしよく
糧食 Food.

數量

りく
六 Six.
りり
里 Nearly two and
half miles.
りいり エ マイル に じゅん
一英里 A mile (日本の十
ちやうはん げんじゆ
四町半十三間餘)
りん
厘 A weight, coin.
め かに ぶん と だい
目方一分の十分一 the
テンズ パート オヴ エ フン きん
tenth part of a Fun. 金一

* gauce(gāj)

せん ぶ ち 十 分 一 the tenth of
エ セン.
a Sen.

言語

り
理 The natural
laws, reason,
principle.
り
利 Profit, gain, ad-
vantage, in-
terest.

りやく
畧
りやく
獵
りやく
漁
りやく
輛

アブリヂメント
Abridgement.
ハンティング
Hunting.
フィッシング
Fishing.
だい romeural
The numeral
ユースド イン カウン
used in count
チング ヴァゴンス
ing wagons.

くるま りやう スリー ヴァゴンス
車三輛 Three wagons.

りやく
良 Good, virtue.
りやく
料 Price, stuff.
りやく
量 Ability, quantity.

* quantity (kwon'ti-ti)

りあひりそくりし
利合。利息。利子
インタレスト づん
Interest on
モニイ
money.

りぶんりたきりじゆん
利分。利益。利潤
プロフィット ゲー
Profit, gain.
りがい
利害 Profit or loss.

りきんりきんりたききん
利金。利銀。利益金
インタレスト モニイ
Interest-money.

りかた
利方 Advantageous
ウエー
may.

りころ
利口 Smart.
りしかう
利生 Aid.

りたつ
利達 Prosperity.
りたつ
利得 Earnings.

りやく
利益 Help.
りやく
利用 Utility.

りやく
利慾 Desire of gain.
りせん
利鈍 Sharp or dull.

りあひ
理合 Principle, reason.
りあひ
理外 Preternatural.

りあひ
理外 Preternatural.

* theory (thē'ō-ri)

りけつ
理髮 Hair-dressing.
りひ
理非 Right or wrong.
りかい
理解 Explaining the
プリンシプルズ
principles.

りくつ
理屈 Cavilling.
りくかい
理會 Understanding.
りろん
理論 Theory. *

りがい
理財 Management of
ウェルス
wealth.
りいう
理由 Cause.
りづめ
理詰 Convinced by
リズン
reason.

りば
立派 Splendid, magni-
ficent.
りば
立法 Legislative.
りば
立方 A cube.
りば
立腹 Auger.
りば
立身 Promoting one's
ポジション
position.

りつあん
立案 Originating an

立論 リツズン
 離別 リベツ
 離間 リカン
 離婚 リコン
 離縁 リコン
 離散 リサン
 良知 リカウチ
 良能 リカウノウ
 良法 リカウホウ
 良心 リカウシン
 良辰 リカウシン
 良夜 リカウヤ
 流通 リウツウ
 流産 リウサン

流出 リウシユツ
 流離 リウリ
 流落 リウラク
 流行 リウカウ
 流弊 リウヘイ
 流儀 リウギ
 流言 リウゲン
 流丸 リウクワン
 流涕 リウテイ
 流俗 リウゾク
 流動 リウジウ
 俐發 リハツ
 俚耳 リジ
 李下 リカ
 力張 リキウ

Discharge.
 Wandering about.
 Reduced from wealth to poverty.
 Prevailing.
 Bad usage.
 Style, system.
 A current report.
 A stray ball.
 Shedding tears.
 Current customs.
 Fluid.
 Sagacity.
 Rustic ears.
 Beneath a plum tree.
 To make a show of strength.

* conscience (kon/shi-ens)

力躬 リキキ
 力量 リキリキ
 力戰 リキケン
 力役 リキキョク
 陸行 リキカウ
 陸軍 リキクン
 陸運 リキクン
 陸續 リキゾク
 六藝 リキハクイ
 禮 レイ
 射 シャ
 六師 リクシ
 臨御 リンギョ
 臨場 リンギョウ

Strength.
 Strong power.
 Fighting hardily.
 Manual labour.
 Going by land.
 Land army.
 Transportation by land.
 One after another.
 The six acquirements: 則ち
 etiquette, * music,
 archery, 御 horseman-ship, 書 writing, 數 arith-
 metic.
 The army of the Emperor.
 The coming of the Emperor.
 Coming to a

臨終 リンシウ
 臨幸 リンカウ
 臨時 リンジ
 繪旨 リンシ
 繪言 リンゲン
 繪宣 リンケン
 稟告 リンコク
 凜冽 リンレツ
 凜々 リンリン
 淋漓 リンチ
 吝嗇 リンシヨク

place.
 Approaching the end of life.
 The going of the Emperor to any place.
 Contingent.
 A written order from the Emperor.
 The words of the Emperor.
 An order from the Emperor.
 A notice.
 Cold and chilly.
 Imposing.
 Constant dropping.
 Parsimonious.

* etiquette (et-i-ket)

りんそ 燐素
りんね 輪回
りんこう 輪講
りれき 履歴
りかう 履行
りき 妬氣
りつりよ 律呂
りっばふ 律法
りちぎ 律義
りやくせつ 略説
りやくぎ 略儀
りやくじ 略字
りやくしき 略式

フホラス Phosphorus.
トランスミグレーション Transmigration
オウ ソールス of souls.
エクスプレニング Explaining the
サブジェクト subject by
タアンス turns.
パーソナル ヒストリイ Personal history.
パフォーマンス Performing.
ゼラシイ Jealousy.*
ディ トーン オウ エ The tone of a
ピース オウ ミュージック piece of music.
ロー スタチュア Law, statue.
オホスチイ Honesty.*
リヤクセツ エピトム Epitome.
オミットング オウ プロ Omitting of pro-
パー フォームス per forms.
コントラクトッド カラ Contracted cha-
クター racter.
エン アブリヂメント An abridgement
オウ ダイ プロパー of the proper

セレモニイ ceremony.
アーミー コープス An army corps.
ゴーイング オン a Going on a
ジャーニイ journey.*
トラヴェリング エクス Travelling ex-
ペンセス penses.
プレース オウ ソージャアン Place of sojourn.*
レシービング Receiving.
インサルト Insult.
アンダースタンド Understand.
インテンション Intention.
クッキング フード Cooking food.
イムポライト Impolite.
ツリートメント オウ Treatment of
ヂーズ disease.
デザイリング チイ シム Desiring the sym-
パシイ pathy.
グリーン カラア Green color.
エクスチヤンジ Exchange.
ボース サイドス Both* sides,

りよがん 旅團
りよかう 旅行
りよひ 旅費
りよかう 旅寓
りやうしやう りやうしやう レシービング
りやうしやう 領掌 領収 Receiving.
りよじよく 凌辱
りやうかい 了解
りやうけん 量見
りやうり 料理
りよぐわい 慮外
りやうぢ 療治
りやうさつ 諒察
りよくしよく 綠色
りやうかへ 兩替
りやうめん 兩面

* jealousy (je'lus-i) * honesty (on'es-ti) * journey (jer'nē)
* sojourn (sō'jern) * both (bawth)

ダブル フェースド double faced.
ツウ エンツ Two ends.
ツウ ウェース Two ways.
ボース サイドス ボース Both sides, both
メーツ parts.
ボース パーチイ イン Both parties in
エ ロー シュイト a law-suit.
アドヴァンテージアス ツウ Advantageous to
ボース パーチイ both parties.
ツウ オフフェレント Two different
オピニオン opinion.
ツウ タイムス Two times.
ダブル ヘッドド Double headed.
クリアー Clear.
ヴェリイ ディスタント Very distant.
プランダー Plunder.
パーチング Parting.
レサイヂング イン エ Residing in a
フォリン カントリイ foreign country
フォー ル スタディ for study.

りやうだん 兩端
りやうめう 兩様
りやうほう 兩方
りやうさう 兩造
りやうぜん 兩全
りやうせつ 兩説
りやうど 兩度
りやうごう 兩頭
りやうぜん 瞭然
りやうとん 遼遠
りやうらつ 掠奪
りやうべつ 留別
りやうがく 留學

ストップページ Stoppage.
フラリッシュング Flourishing.*
アンリーゾナブル Unreasonable.
ポリチカル イコノ Political econo-
ミー my.
リキッド ホーム Liquid form.
アクチング アッコーディグ Acting according
ツウ チイ サーカムス to the circum-
スタンス stances.
セルフィシ プリンシプル Selfish principle.
モナキー Monarchy.*
リコシジギ 利己主義
りつくんせいぢ 立君政治
リウゾウジ 龍造寺
リウゾウジ Riuzōji.
姓氏
ぬ NU.
乾坤
沼 スワムプ A swamp.
沼田 マーシュ ライス フィールズ Marshrice-fields.

* flourishing (flu'rish-ing) * monarchy (mon'ar-ki)
* swamp (swamp)

ぬかるみ 泥濘 マッディ プレース Muddy place.
 ぬけあな 同 抜穴 タンネル A tunnel.
 ぬけみち 抜道 バイウェイ A by-way.
 ぬりや 塗屋 エ ハウス プラスター A house plastered outside.

人物

ぬし 主 マスター A master.
 ぬひ 奴婢 メール エンド フェメール Male and female servants.
 ぬしや 塗師 ベンター A painter.
 ぬすびと 盗賊 ジーフ A thief.

身體

ぬか 額 ヒタイ The forehead.

動物

ぬに 鴛 エ カインド オヴ ナイト A kind of night bird.

ぬけがら 蛻 カスト オフ スキン The cast-off skin.

ぬけがら 蛇の蛻 デイ カスト オフ スキン The cast-off skin of a snake.

ぬし ぬけがら 虫の蛻 デイ カスト オフ セル The cast-off shell of an insect.

器材

ぬきみ 白刃 フローン ソールド A drawn sword.
 ぬりばん 塗盆 ラッカード トレー A lacquered tray.
 ぬりもの 塗物 ラッカード ウェ A lacquered ware.
 ぬりいた 塗板 ラッカード ボード A lacquered board.

衣食

ぬの 布 コットン クロース Cotton cloth.
 ぬのこ 布子 ヲッパッド ウィンター Wadded* winter clothes.

ぬひはく ぬひとり 縫箔 縫取 エムプロイダリー Embroidery.

ぬひもん 縫紋 エムプロイダード アー ms. Embroidered articles.

ぬれぬるも 濡衣 ヲット クロッシング Wet clothing.

* lacquered (lak'erd)

* wadded (wod'ed)

ぬか 糠 ライスブラン Rice-bran.
 ぬかみそ 糠味噌 ブラン ピックル Bran-pickle.

言語

ぬい 縫 ツー ソー To sew.*

ぬぐ 脱 ツー ナーキ ラップ To take off.

ぬく 抜 ツー フロー アウト To draw out.

ぬぐ 拭 ツー ワイプ To wipe.

ぬる 塗 ツー ペイント To paint.

ぬれる 濡 ツー ビー ウェット To be wet.

ぬらす 濡 ツー ウェット To wet.

ぬくい 暖 ウォーム Warm.*

ぬくめる 暖 ツー キープ ウォーム To keep warm.

ぬる 温 ルックウォーム Lukewarm.

ぬるむ 温 ツー ビカム ウォーム To become warm.

ぬすむ 同 同 盗 偷 竊 ツー スチール To steal.

ぬすみ 盗 スチーリング Stealing.

ぬる 寝 ツー スリープ To sleep.

ぬきん 同 同 抽 擢 プリエミネント Preëminent.

ぬきんずる 抽 ツー エミネント To eminent.

* sew (sō)

ぬめり 滑 スリッペリイ Slippery.

ぬめる 滑 ツー ビー スリッペリイ To be slippery.

ぬひあがる 縫上 ツー ソー アップ To sew up.

ぬひあはせる 縫合 ツー ソー ツグザ To sew together.

ぬひつぐ 縫接 ツー パッチ To patch.

ぬひつける 縫付 ツー ソー ワン シング To sew one thing

ツー エナザ to another.

ぬかる 泥濘 ツー ビー マッディ To be muddy.

ぬかり 失意 ネグリジェント Negligent.

ぬかる 失意 ツー ビー レミッシ To be remiss.

ぬかへき 額突 ボーイング デイ フィアヘッド ツー デイ

head to the

グラウンド ground.

ぬけりり 密商 クラウダスチン ツレード Clandestine trade.

ぬけに ぬけもの 抜荷 偷物 ストールン グッズ Stolen goods.

ぬきあつむ 同 同 抜萃 抜集 ツー コルレクト フロム To collect from

ブックス books.

ぬきがき 同 同 抜書 抄書 アブリヂメント An abridgement.

ぬきだす 抽出 ツー ドロー アウト To draw out.

ぬきだす 抜放 ツー ドロー アウト エンド To draw out and

* warm (wārm)

ぬきまじ **抜差** 除加 **Extracting and inserting.**
 ぬきうち **抜撃** **Drawing and striking with a sword.**
 ぬきつれ **抜連** **To draw swords together.**
 ぬきうつし **抜寫** **An epitome.**
 ぬきとおす **貫通** **To pass through.**
 ぬらぬら **滑々** **Smooth.**
 ぬらつく **滑着** **To be smooth.**
 ぬりつける **塗附** **To paint.**
 ぬすみとる **盗取** **To steal.**
 ぬすみだす **盗出** **To take out by stealth.**
 ぬすみし **密歩** **Stealthy steps.**
 ぬすんでおぼ **濡手粟** **To take millets in the wet hand, specu-**

姓氏

ぬかだ **額田** **Nukada.**
 ぬまづ **沼津** **Numazu.**
 ぬま井 **沼井** **Numai.**
 ぬまやま **沼山** **Numayama.**
 ぬまだ **沼田** **Numada.**
 ぬま **沼間** **Numa.**
 ぬませ **沼瀬** **Numase.**
 ぬかや **額谷** **Nukaya.**
 ぬか **奴可** **Nuka.**
 ぬだ **奴田** **Nuda.**
 ぬさき **貫前** **Nusaki.**
 ぬりべ **漆部** **Nuribe.**
 ぬかぢ **叩手** **Nukade.**
 ぬくしな **温科** **Nukushina.**
 ぬし いし **主石** **Nushi-ishi.**

レーチゲ プラン
relative plan.

* through (thro) * stealth (stelth)

る RU.

乾坤

るお 壘 **A rampart.**

時令

るおがし **累代** **Many generations.**
 るおせ **累世** **Many generations.**
 るおねん **累年** **Several years in succession.**
 るおげつ **累月** **Several months in succession.**
 るおじつ **累日** **Several days in succession.**

人物

るにん **流人** **An exile.**
 るおぞく **類族** **Same family.**
 るすゐ **留守居** **A person who keeps watch**

チャーリング **during**
 アブセンス **absence of the**
 マスター **master.**

身體

るおれき **瘰癧** **Scrofula.**
 るおろう **羸瘦** **Emaciation.**
 るおがん **淚眼** **Tearful eyes.**
 るおこん **淚痕** **The mark left by tears.**
 るり **瑠璃** **An emerald.**
 るつば **坩堝** **A crucible.**

言語

るお **類** **Kind, sort.**
 るお **累** **Many, heaping.**
 るおじ **類似** **Similar.**
 るおけう **類焼** **Consumed by a fire.**
 るおれい **類例** **A similar in-**

るかべつ 類別 ^{スタンス} stance. ^{ヂスタングウシツ} Distinguishing by the kind.

るおらん 累卵 ^{イグス} Eggs piled on each other.

るあむ 累々 ^{パイルド アップ ワン ワン} Piled up one on the other.

るあけん 累遷 ^{コンチニュード アドヴァン} Continued advancement in office.

るあけつ 縲綯 ^{ボンズ} Bonds.

るあ 縷々 ^{ミニユートリイ} Minutely.

るあ 不在 ^{ノット エット ホーム} Not at home.

るあ 流刑 流罪 ^{エクサイル フォール クライム} Exile for crime.

るあ 流浪 ^{ウ・ンドリング アバウト} Wandering about without any settled home.

るあ 流轉 ^{ヂイ トランスミグレーション} The transmigrations of the soul.

るあ 流通 ^{サーキュレーション} Circulation.

るあ 流布 ^{スプレッド} Spread.

るあ 不在中 ^{デューリング} During one's absence.

るあ 以類集 ^{アッセムブルド} Assembled with the same inclinations.

るあ 瑠璃色 ^{グリーン カラー} A green color.

を O.

(れ。あふ。わう)

るあ 乾坤 ^{ランド} A land.

るあ 陸 ^{ヒル} A hill.

るあ 岡 丘陵 ^{ファー シー} The far sea.

るあ 沖 澳 瀛 ^{ピット フォール} A pitfall.

るあ 阱 穿 ^{ゼール プリズン} A jail, prison.

るあ 牢 獄 ^{ヘヴィ レイン} A heavy rain.

るあ 大雨 ^{ガール} A gale.

るあ 大風 颶風 ^{ハリケーン} A hurricane.

* prison (priz'n)

* hurricane (ha'ri-kān)

るあ 大荒 大風雨 ^{ヴァイオレント ストーム} A violent storm of wind and rain.

るあ 大水 洪水 ^{フラッド} A flood.

るあ 大川 大河 ^{グレート リヴァー} A great river.

るあ 大旱 旱魃 ^{ロング ドラウト} A long drought.

るあ 大通 ^{メイン ロード} A main road.

るあ 大裏 ^{イムピリアル} The imperial palace.

るあ 大阪 ^{オサカ} Osaka.

るあ 大空 蒼天 ^{スカイ} The sky.

るあ 王室 ^{ロイヤル ハウス} Royal house.

るあ 王城 ^{ヂイ レジデンス} The residence of the Emperor.

るあ 王宮 ^{パレス} A palace.

るあ 王国 ^{キングダム} A kingdom.

るあ 小川 ^{スモール リヴァー} A small river.

るあ 丘上 尾上 ^{ハイ プレース} A high place.

るあ 追分 岐路 ^{フォークド ロード} A forked road.

るあ 追風 順風 ^{フェア ウィンド} A fair wind.

るあ 朧月 ^{クラウデッド ムーン} Clouded moon.

るあ 温泉 ^{ホット スプリング} A hot spring.

るあ 往還 ^{ハイウェイ} A highway.

るあ 城前 大手 ^{ヂイ フロント ゲート} The front gate of a castle.

るあ 正屋 母家 ^{メイン ハウス} The main house.

るあ 欄干 ^{バラストレード} A balustrade.

るあ 表門 ^{フロント ゲート} A front gate.

るあ 扇店 ^{ファン ストアー} A fan store.

るあ 押入 ^{クロゼット} A closet.

るあ 奥間 ^{バック ルーム} A back room.

るあ 奥坐敷 ^{バック パーラー} A back parlour.

るあ 表坐敷 ^{フロント パーラー} A front parlour.

るあ 大藏省 ^{フ・ナンシヤル} The financial department, treasury department.

るあ 於蘭陀 ^{ホルランド} Holland.

るあ 澳須登利亞 ^{オーストリア} Austria.

* flood (flud)

* castle (kas'l)

時令

わうじ 往古
 エンシエント タイム
 Ancient time,
 アンチクワイ
 antiquity.

わうねん 往年
 パスト イアース
 Past years.

わうじつ 往日
 パスト デース
 Past days.

わうじ 往時
 パスト タイムス
 Past times.

まつねん 越年
 パッシング デイ イア-
 Passing the year.

をひみか 大晦日
 デイ ラスト デー ヲウ
 The last day of
 デセムバー
 December.

をとし 一昨年
 同 去々年
 イア- ビフホ-ル ラスト
 Year before last.

をとし 一昨日
 デー ビフホ-ル エス
 Day before yes-
 タデー
 terday.

人物

おとこ 男
 メール
 A male.

おんな 女
 フェメール
 A female.

おひ 老
 オールド エーヂ
 Old age.

おさな 幼
 ヤング
 Young.

おとう 弟
 ヤンガー ブラザ
 Younger brother.

おひ 甥
 ネプヒュー
 Nephew.*

おやぢ 翁
 オールド マン
 An old man.

おやぢ 親
 ベーレンツ
 Parents.

おし 瘖
 ミュート
 A mute.

わう 王
 キング
 A king.

おとこ 男兒 男子
 マン
 A man.

おんな 女子
 ウーマン
 A woman.

おとこ 伯兄
 エルDEST プラザ
 Eldest brother.

おとこ 伯姉
 エルDEST シスタ
 Eldest sister.

おとこ 伯父
 アンクル
 Uncle.

おとこ 伯母
 アーント
 Aunt.*

おとこ 阿父
 ファザ
 Father.

おとこ 阿母
 マザー
 Mother.

おとこ 親子
 ベーレント エンド チヤイルド
 Parent and child.

おとこ 親分 親方 親玉 長
 ヘッド マン
 A head man,
 チーフ
 chief.

おとこ 大屋
 オーナ オウ エハウス
 Owner of a house.

おとこ 處女 少女
 ヤング ガール
 A young girl.

おとこ 小兒
 インファント
 An infant.

* nephew (ne/vū) * aunt (änt)

おとこ 良人 夫
 ハズバンド
 Husband.

おとこ 情夫 戀人
 ラヴァー
 A lover.

おとこ 落人
 フリュージ-
 A refugee.*

おとこ 大君
 エムペラー
 The Emperor.

おとこ 奥様 奥方
 デイ ワイフ オウ エ
 The wife of a
 ノブルマン
 nobleman.

おとこ 炊婦
 メード クック
 A maid-cook.

おとこ 縫女
 シームストレス
 A seamstress.

おとこ 織匠 織子
 ウィヴァー
 A weaver.

おとこ 乳母
 ウェット ナース
 A wet-nurse.*

おとこ 桶匠
 クーパー
 A cooper.

おとこ 和尚
 プリースト
 A priest.

おとこ 侠客
 ガルラント パースン
 A gallant person.

おとこ 追手
 パーシュア-
 A pursuer.

おとこ 追蹠 行劫
 フット パッド
 A foot-pad.

おとこ 花魁
 ハーロット
 A harlot.

おとこ 姪婦
 ネプヒュー ス ワイフ
 Nephew's wife.

おとこ 大男
 トール マン
 A tall man.

おとこ 大女
 トール ウーマン
 A tall woman.

おとこ 恩人
 ベネフィクター
 A benefactor.

おとこ 落胤
 バスタード
 A bastard.

おとこ 大人
 フル グロウン
 A full-grown
 マン
 man.

おとこ 横着者
 キーフ
 A knave.

おとこ 臆病者
 ポルトルーン
 A poltroon.

おとこ 造扇者
 ファン メーカー
 A fan maker.

おとこ 音頭取 首唱者
 プレセントア
 A precentor.

おとこ 落武者
 デサーター
 A deserter.

おとこ 大食家
 グレート イーター
 A great eater.

おとこ 大酒客
 ドルンカード
 A drunkard.

おとこ 饒舌家 多言者
 タットラー
 A tattler.

おとこ 嗚呼者
 フール
 A fool.

おとこ 陰陽師
 フォーチュン テラー
 A fortune-teller.

おとこ 大藏大臣
 デイ ミニスター オウ
 The minister of
 フィナンス
 finance.

おとこ 於蘭陀人
 ホルランダー
 A Hollander.

おとこ 澳地利人
 オーストリアン
 An Austrian.

身體

おとこ 頤
 チン
 The chin.

* refugee (re-fū-jē) * nurse (nērs) * tall (tāl)

おこり 瘧 ^{エギュー} Ague.
 おも 面 ^{フェース} The face.
 おもなが 面長 ^{ロング フェース} A long face.
 おもざし 面容 ^{コムプレクシオン} Complexion.
 わらばん 黄疸 ^{ジョーダス} Jaundice.*
 をかん 惡寒 ^{チル オヴ} The chill of
 フエバー fever.
 めつ 惡血 ^{メッド ブラッド} Bad blood.
 めつ 惡熱 ^{メッド フエバー} Bad fever.
 めつ 嘔氣 ^{ノシヤ} Nausea.*
 めつ 嘔吐 ^{ボミション} Vomition.
 おこりさめ 發止 ^{ホト エンド コールド} Hot and cold
 ステージ オヴ フエバー stage of fever.
 おんせいの 音聲 ^{オンジャウ ヴォイス} The voice.
 おおせいの 大聲 ^{ラウド ヴォイス} Loud voice.
 おおさし 拇指 ^{サム} The thumb.*
 おおびやう 臆病 ^{カウアーヂス} Cowardice.*
 おでこ 凸額 ^{プロゼクチング} A projecting
 フォアヘッド forehead.
 おまんこ 陰門 ^{ヴルヴァ} The vulva.

おりの 月經 ^{メンシズ} Menses.
 おなら 放屁 ^{ブレイキング ウィンド} Breaking wind.
 おくび 嘔氣 ^{ベルシュ} Belch.*
 おくび 奥齒 ^{バック チース} The back teeth.
 おくび 鬼齒 ^{イレギュラー} An irregular
 ツース tooth.
 おうし 横死 ^{ヴァイオレント デス} A violent death.
 おもて 重傷 ^{セヴァー ウウンド} A severe wound.

動物

おしかの 狼 ^{ウルフ} A wolf.
 おしづ 牡 ^{メル} A male.
 おしづ 牡鳥 ^{メル オヴ} male *brid.*
 おしづ 尾 ^{テール} A tail.
 おしづ 犬尾 ^{ドグ ス テール} dog's tail.
 おしづ 牡馬 ^{スタルリオン} A stallion.
 おしづ 牡牛 ^{ラックス ブル} An ox, bull.
 おしづ 鸚鵡 ^{パロット} A parrot.
 おしづ 鴛鴦 ^{マンダリン} A mandarin-
 ダック duck.

* jaundice (jau'dis) * nausea (na'she-a) * thumb (thum)
 * cowardice (kou'edis) * belch (belsh) * wound (wound)

おつげい 臘腸 ^{シール} A seal.
 おはしか 大鹿 ^{エルク} An elk.
 おながさり 尾長鳥 ^{ロング テール バード} A long-tail bird.
 おながさる 尾長猿 ^{ロング テール マン} A long-tail mon-
 キイ key.

植物

おんぎ 苧 ^{ヘムプ} A hemp.
 おんぎ 荻 ^{エ カインド オヴ リード} A kind of reed.
 おんぎ 大麥 ^{バーレイ} A barley.
 おんぎ 岡穂 ^{ヒル ライス} A hill rice.
 おんぎ 晚稻 ^{レート ライス} A late rice.
 おんぎ 尾花 ^{エ カインド オヴ トール} A kind of tall
 グラス grass.

おんぎ 藜蘆 ^{スモール オーキス} A small orchis.*
 おんぎ 萬年青 ^{レート ブルミング} A late blooming
 チェリー cherry.
 おんぎ 落葉 ^{フールン リーフ} A fallen leaf.
 おんぎ 黃蓮 ^{ゼンシヤン} A gentian.*
 おんぎ 鬼蒺 ^{スモール シスル} A small thistle.*

* orchis (or' kis)
 * thistle (this'l)

おんぎ 大薊 ^{シスル} A thistle.
 おんぎ 女郎花 ^{エ カインド オヴ} A kind of
 ヴァレリヤン valerian.

器材

おんぎ 扇 ^{ファン} A fan.
 おんぎ 桶 ^{バケツ} A bucket.
 おんぎ 梭 ^{チ リード オヴ エ} The reed of a
 ルーム loom.
 おんぎ 斧 ^{アックス} An axe.
 おんぎ 錘 ^{プラメット} A plummet.*
 おんぎ 欄 ^{ケージ} A cage.
 おんぎ 欄中の虎 ^{タイガー イン ケージ} tiger in cage.

おんぎ 黄金 ^{ゴールド} Gold.
 おんぎ 小船 ^{スモール ボート} A small boat.
 おんぎ 大船 ^{ビッグ シップ} A big ship.
 おんぎ 大橋 ^{メイン マスト} A main-mast.
 おんぎ 大柱 ^{グレート ヒルラー} A great pillar.
 おんぎ 大炮 ^{グレート ガン} A great gun.
 おんぎ 飯桶 ^{ライス タブ} A rice tub.

* gentian (jen' shi-an)
 * plummet (plum'et)

緒締^を 同 スライド
 壓口 A slide.

虎子^を 同 ベン
 容便器 A bed-pan.

押切^を 同 ストロー カッター
 切藪器 A straw cutter.

鉄漿^を デイ ブラック スタッフ
 The black-stuff
 フォール ステージング
 for staining
 デイ チース
 the teeth.

壓石^を 同 プレッシング ストン
 鎮石 A pressing stone.

白粉^を クロライド オヴ レッド
 Chloride of lead.

横笛^を フリュート
 A flute.

折本^を ホールキング ブック
 A folding book.

折戸^を ホールキング ドア
 A folding door.

折釘^を ベント ネール
 A bent nail.

温石^を ウォーミング ストーン
 A warming stone.

覺帳^を ノート ブック
 A note-book.

玩物^を トイ
 A toy.

携食桶^を ヴェセル ユースド
 A vessel used
 フィール キャリング
 for carrying
 フード
 food.

置巨燧^を モーヴァブル ファイア
 A movable fire-
 プレース
 place.

押送船^を ボート プロペリング
 A boat propelling

陸蒸氣^を 同 レールウェー
 瀛車 A railway
 トレーン
 train.

衣食

帯^を ベルト
 A belt.

帯締^を ナロー ベルト
 A narrow belt.

帯革^を レザー ベルト
 A leather belt.

織物^を ウォーヴン グッズ
 Woven goods.

温袍^を オッデッド ガー
 A wadded gar-
 メント
 ment.

薄粥^を シン グルール
 A thin gruel.

補藥^を トニック
 A tonic.

神酒^を デイ ワイン ラッフアード
 The wine offered
 ツー ゴツツ
 to gods.

禪衣^を 同 ヒルグリム ス
 行脚衣 A pilgrim's
 コート
 coat.

苧環^を スプール オヴ ヤーア
 A spool of yarn.

數量

億^を ハンドレッド ミル
 A hundred mil-
 リオン ナなは
 lion. 則ち
 100,000,000.
 一千百十万千百十一
 億万万

穩斯^を オンス
 Ounce.
 (常用量は日本の七匁
 六分製薬量は日本の八
 匁三分三厘強)

言語

大^を グレート ラージ
 Great, large.

大^を グレートリイ
 Greatly.

及^を ツー リーチ
 To reach.

及^を エンド
 And.

及^を ツー エクステン
 To extend.

置^を ツー プット プット
 To put, put
 アサイド
 aside.

送^を ツー センド
 To send.

送^を ツー アッコムパニイ
 To accompany.

贈^を ツー プリゼント
 To present.

追^を ツー メーシュー
 To pursue.

負^を ツー レシーヴ
 To receive.

負^を ツー キャリイ
 To carry.

負^を ツー オー
 To owe.

掩^を 同 ツー カヴァー
 蔽^を 同 覆^を 同
 To cover.

帶^を ツー ハヴ
 To have.

脅^を 同 ツー アラーム
 劫^を 同
 To alarm.

懼^を 同 同 同 同
 恐^を 同 怖^を 同 畏^を 同 怕^を 同 悚^を 同
 Fear.

懼^を ツー フィア
 To fear.

覺^を メモリイ
 Memory.

覺^を ツー レメムベア
 To remember.

臆^を ノット クリア
 Not clear.

落^を フホール
 Fall.

落^を ツー フホール
 To fall.

落^を ツー ツール
 To fall.

落^を ツー ツー フール
 Cause to fall.

陷^を ツー ビー エントラップド
 To be entrapped.

陷^を ツー エントラップ
 To entrap.

灑^を プリシピテート
 A precipitate.

おこる 同
 起。興
 To precipitate.
 ダンス
 ツー ダンス
 To dance.
 ツー ビー フライテンド
 To be frightened.
 スレト
 Threat. *
 ツー メーカー スレツ
 To make threaten.
 ツー アドル
 To adore.
 レストリグ
 Restoring.
 ツー レストア
 To restore.
 エクストラヴァガンス
 Extravagance.
 ツー ビー プラウド
 To be proud.
 メニイ
 Many.
 グローイング
 Growing.
 イン エット オン
 In, at, on.
 ツー アグリー
 To agree.
 ツー ヴァイオレート
 To violate.
 ツー アタック
 To attack.
 ツー アップ アップ
 To get up.
 オリジン
 An origin.

おこる 同
 起。興
 ツー オリジネート
 To originate.
 エナクトメント
 An enactment.
 おこなひ 同
 行。行爲
 アクション
 An action.
 おこなふ 同
 行。履行。施行
 ツー エクシキユート
 To execute.
 おこたり
 ネグリス
 Negligence.
 おく
 インナー パート
 Inner part.
 おもて
 フロント
 Front.
 おくれ
 ビハインド
 Behind. *
 おくれる
 ツー ビー ビハインド
 To be behind.
 おくす
 ツー ビー フィア
 To be fear.
 おくがき
 イン インドルスメント
 An indorsment
 リッヅン エット チイ
 written at the
 エンド オヴ エ ブック
 end of a book.
 おもき
 ヘヴィ
 Heavy.
 おもんがる
 ツー エステーム
 To esteem.
 おもに
 モーストリー
 Mostly.
 おもひ 同
 思。思想
 ツー
 A thought.
 おもふ
 ツー シンク
 To think.
 おも
 サーフース
 Surface.
 おも 水
 サーフース ラグ オータ
 水の面 surface of water.

* threat(thret)

* behind(bē-hind)

をめく
 叫
 ツー クライ
 To cry.
 おもんみれば
 惟
 ツー コンシダー
 To consider.
 おもんばかる
 慮
 ツー レフレクト
 To reflect.
 おもむき
 趣
 サブジェクト
 A subject.
 おもむく
 赴
 ツー ゴー
 To go.
 おもむるに 同
 徐。舒
 ソフトリイ スローリイ
 Softly, slowly.
 をくりな
 諡
 ポストヒューマス
 A posthumous
 タイトル
 title.
 おん
 ベネファクション
 A benefaction.
 おん
 レスペクツフル プレ
 A respectful pre-
 フィクス
 fix.
 おなじ
 同
 ツーーム ライキ
 Same, like.
 おのをの
 各
 エヴェリイ イーチ
 Every, each.
 おのれ
 己
 アイ マイセルフ
 I, myself.
 おのれ おまへ
 汝。汝
 ユー
 You.
 おるし
 御
 ホールセール
 Wholesale.
 をらす
 御
 ツー セル エット ホール
 To sell at whole-
 セール
 sale.
 をさまる
 治
 ツー ビー トランクイ
 To be tranqui-
 ライズド
 lized.

をさむ
 治
 ツー セットル
 To settle.
 をさめる
 納
 ツー ペー イン ツー
 To pay in, to
 デヂケート
 dedicate.
 をしへ
 教
 ツー チング
 Teaching.
 をしへる
 教
 ツー チーチ
 To teach.
 をしむ
 惜
 ツー レグレット
 To regret.
 をしむ
 愛
 ツー ラグ
 To love.
 おそい
 遅
 レート
 Late.
 おそらく
 恐
 パーハップス
 Perhaps.
 をとる
 劣
 ツー ビー インフェリア
 To be inferior.
 をとらふ
 衰
 ツー デテリヲレート
 To deteriorate.
 をはり 同
 終。了
 エンド
 End.
 をはる
 終
 ツー エンド
 To end.
 おはやけ
 公
 パブリック
 Public.
 およぐ 同
 游。泳
 ツー スウィム
 To swim.
 およそ
 凡
 ジェネラルリイ
 Generally.
 をす 同
 推。押
 ツー ハッシュ
 To push.
 おす
 壓
 ツー プレス
 To press.
 およせ
 仰
 ツー セー
 To say.
 おろそか
 疎
 ケアレス
 Careless.

居る ツー ビー To be.
 織り ツー ウィーヴ To weave.
 下り ツー デセンド To descend.
 抑 レストレイント Restraint.
 襲 ツー アタック To attack.
 妙 ストランジ Strange.
 機 オポポーチュニティ Opportunity.
 折 タイム Time.
 其折に そのをり イン ザット タイム in that time.
 折 ツー ブレーク To break.
 溺 ツー ビー サブマー To be submerged.
 阿 ツー フラッター To flatter.
 鬼 フイェンド ゴースト Fiend, ghost.
 悪鬼 あつき あくま 悪魔 フイェンド fiend, 亡霊 たましひ ゴースト ghost.
 愚 フーリシチス Foolishness.
 愚 フーリシ Foolish.
 追而 アフター エ リッツル After a little.
 追散 ツー ペーシュー エンド To pursue and

スカッター scatter.
 追出 ツー エクスペル To expel.
 追拂 ツー ドライヴ オフ To drive off.
 追走 おひしらす おひしりぞける 逐斥 ツー ドライヴ アウェー To drive away.
 追掛 ツー トライヴ オン To drive on.
 追込 ツー ドライヴ インター To drive into.
 追追 メイ デグリース By degrees.
 追討 ペーシューイング エンド Pursuing and キリング killing.
 追廻 ツー ドライヴ アメウト To drive about.
 追着 ツー オヴァーテーク To overtake.
 追放 ツー エクスペル To expel.
 追返 ツー ドライヴ バック To drive back.
 追捲 ツー ラウト To rout.
 追退 おひのける おひたてる ツー ドライヴ アウェー To drive away.
 追立 おひまわす To drive about.
 恐怖 おひまる おどる ツー ビー フライト To be fright-
 ened.
 戦々 おどおど 戦々 フル ウヒップ フィーフ Full with fear.

恐入 おそれいる ツー ビー フィルド ウィズ To be filled with
 恐怖 フィーフ fear.
 恐多 おそれおほき フィーフフル Fearful.
 恐敷 おそろしき テリブル Terrible. *
 戦慄 おそれおのの ツー トレムブル ウィズ To tremble with
 恐怖 フィーフ fear.
 惑誘 おびきだす ツー エンタイス To entice.
 夥多 おびたせしき ヴェレ マッチ Very much.
 思召 おぼしめし ウィル Will.
 思召 おぼしめす ツー シンク To think.
 思餘 おぼひあまる オヴァーカム メイ フィー Overcome by feel-
 ing.
 思出 おもひだす おもひまわす おもひをこす 想回 ツー コール ツー マインド 想起 ツー
 To call to mind.
 思返 おもひかへす おもひなほす 思直 ツー レコンシダー To reconsider.
 思合 おもひあは ツー シンク オヴ イーチ 互思 アザー To think of each
 other.
 思敷 おもひしき デザイアブル Desirable.
 思切 おもひきる ツー シーズ シンキ 断念 ツー To cease think-

シング アメウト ing about.
 思過 おもひすぎ ツー シンク ツー To think too
 much about.
 思附 おもひつく ツー シンク オヴ To think of.
 思詰 おもひつめる ツー デサイド アッポン To decide upon.
 思詫 おもひわび シンキング オヴ Thinking of
 melancholy. *
 思立 おもひたつ ツー シンク アメウト To think about
 suddenly.
 思亂 おもひみだる ツー シンク エンド To think and
 confused.
 思遣 おもひやる ツー イマジン 想像 ツー To imagine.
 思儘 おもよほす エット ワンス プレ At one's plea-
 sure.
 思残 おもひのこす ツー リグレット アット To regret at
 anything.
 思丈 おもいれ オモヒノ アズ マッチ アズ ワン As much as one
 wishes.
 豈圖 おもひきや アイ チヴァー デッド I never did
 expect.

* terrible(te/'ri-bl) * melancholy (me/'lan-ko-li)

おろふん 應分 According to
ワン ス ステーション
one's station.

おろへん 應變 According to cir-
カムスタンセス
cumstances.

おろけち 應報 A recompense.
レコムペンス

おろけつ 應接 An interview.
インタービュー

おろけら 應對 應答 An answer.
アンサー

おろたん 應援 An aid. *
エード

おろよう 應用 A practical appli-
ケーション
cation.

わろやう 横行 Insolence.
インソレンス

わろややく 横逆 Refractory.
レフラクトリイ

わろやかく 横着 Dishonest.
ヂスオナスト

わろがつ 横奪 Usurpation. *
ユーザーパーション

わろがら 横道 Unjust.
アンジャスト

おろあひ 落合 Meeting.
ミーチング

おろちる 落散 To fall and
スカッター
scatter.

おろこむ 落込 To fall into.
ワン フホール インツ

おろつく 落着 To settle.
ツ

おろかかる 落懸 Ready to fall.
レダイ ホツ フホール

おろめ 落目 零落 Ruin.
同 ルイン

おろのびる 落延 To run away.
ツ

おろりて 跳出 To jump out.
ツ

おろりあがる 跳上 To jump upon.
ツ

おろりこす 跳越 To jump over.
ツ

おろりまわる 跳回 雀躍 To jump about.
ツ

よるこん 喜で雀躍る to jump
ツ

おろがす 推出 To push.
ツ

おろあふ 推合 To push one
ツ

おろけかる 推量 To suppose.
ツ

おろけはむる 推究 To investigate.
ツ

おろけだく 推摧 To crush.
ツ

おろなべて 推並 總 Generally, all.
ツ

おろぬぐふ 推拭 To strip off.
ツ

おろつむ 推包 推隠 To conceal.
ツ

おろやとる 推破 To push and
ツ

ブレイク
break.

* aid (aid) * usurpation (ū-zerp-ā/shon) * ready (re'de)

おろわける 推分 To separate for-
ツ

おろり 押賣 Pressing the pur-
ツ

おろがり 押借 Violent demand
ツ

おろひらく 推開 To thrust off.
ツ

おろいる 推入 To thrust in.
ツ

おろこはす 推通 To thrust th-
ツ

おろしめる 壓搾 To thrust toge-
ツ

おろこち 遠近 Far and near.
ツ

おろこける 戲弄 To be comical,
ツ

おろとつ 凹凸 High and low.
ツ

おろはう 尊大 Haughty. *
ツ

わろらい 往來 往復 Going and return-
ツ

わろじやう 往生 To die, the end
ツ

わろじ 往事 Past event.
ツ

わろわらう 往々 Now and then.
ツ

あしひやう 奥妙 奥義 A mystery.
ツ

おろくき 奥行 Dimension from
ツ

おろくしよ 奥書 An authenticate
ツ

あふへい 押柄 Arrogance. *
ツ

あふりやう 押領 横領 Unjust posse-
ツ

おろひめ 負債 A debt. *
ツ

おろひたち 生立 Growing up.
ツ

おろひげる 生繁 To grow up
ツ

わろじ 王事 Affairs of the
ツ

わろくわ 王化 Benefits conferred
ツ

* through (thrū) * haughty (hə'ti)
* arrogance (a'rō-gans) * debt (det)

わうせい 王政	メイ チイ エム by the Em- ペラー peror.	おくりじきやう 贈状 おくりもの 贈物 おくそく 臆測 おくせつ 臆説 おくだん 臆断	インボイス An invoice. プレゼント A present. サッポシヨン A suppsition. ハイボシ-シス A hypothesis.* アービトラリイ デサイ Arbitrary deci- シヨン sion. プレジヂス A prejudice. プライベート ウー A private way. セクレット A secret. ゼントル アダプター Gentle, adapta- ブル ble.
わうめい 王命	イムピリアル ガヴァーン Imperial govern- メント ment. イムピリアル コム Imperial com- マンド mand.	おくけん 臆見 おんびん 穩便 おんみつ 穩密 おんたう 穩當	おんたう ひど ゼントル マースキ 穩當の人 gentle person- おんたう かいしやく アダプターブル 穩當な解釋 adaptable エクсплаナチ-シヨン explanation.
わうお 王威	イムピリアル オーソ Imperial autho- リテイ rity.	おんたう 穩當	
わうし 王師	イムピリアル ツル-ブス Imperial troops.		
おきよし 起臥	エウ-ク オール アスリープ Awake or asleep.		
おきあがる 起上	ツ- ライズ アップ To rise up.		
おほかた 大方	モストライ Mostly.		
おほよそ 大凡 おほむね 大概 概略	フイール チイ モスト For the most パート part.	おもしろき 面白 おもなき 無面 おももち 面持	デライトフル Delightful. アセ-ムド Ashamed. カウンテナンス Countenance.
おほぜい 大勢	マルチチュード Multitude.	おんこう 温厚 おんわ 温和	マイルド ゼントル Mild, gentle.
おほもと 大元	ファースト オリ The first ori- ジ gin.	おんりやう 温良	マイルド エンド ライト Mild and right.
おほげよ 大業	エクザジャレーション Exaggeration.*	おんじゆん 温順 おんじら 溫柔	ミーク Meek.
おほやう 大様	ゼテラス Generous.		

* exaggeration(egz-aj'er-ā//shon) * person(per'sn)
* hypothesis(hi-poth'e-sis)

おんたう 温度	チイ テグリー オウ The degree of ヒ-ト heat.	おんたく おんてん 恩澤 恩典 おんがへし 恩返	ベニファクシヨンス Benefactions. レペ-メント オウ エ Repayment of a カインドキス kindness.
おんたん 温暖	ウ-ム Warm.*	おんあい 恩愛	アフエクシヨン Affection.
おんこ 温古	ツ- インクアイア チイ To inquire the アンシエント イヴェンツ ancient events.	おんぎよく 音曲	ミュージック エンド シンギ Music and sing- ング ing.
おんけい 恩恵	おんとく おんぎ 恩徳 恩義	おんがく 音楽	ミュージック Music.
おんちやう 恩寵	ベネヴォ Benevo- レンス グレース lence, grace.	おんを 音頭	リーディング イン シンギ Leading in sing- ング ing.
おんごう 恩遇	フェ-ヴァ- Favour.* カインド ツリートメント Kind treatment.	おんしん 音信	コムニケーシヨン Communication.
おんこ 恩顧	レシーヴィング スペシャル Receiving special フェ-ヴァ- favour.	おんねん 怨念	ヘ-トレッド Hatred.*
おんきん 恩金	モニイ レント ス Money lent th- ルー カインドキス rough kindness.	おんりやう 怨靈	マリシヤス スピ A malicious spi- リット rit.
おんしやく 恩借	ボロ-ド トレ-ド Borrowed by kind- ness.	おんてき 怨敵	ヘ-トフル エニミ Hateful enemy.
おんしやくきん 恩借金	モニイ ボロ-ド money borrowed by kindness.	おんあしき 折悪	インオッポ-チュン タイム Inopportune time.
おんきう 恩給	ペンシヨン A pension.	おんよき 折善	オッポ-チュン タイム Opportune time.
おんしやく 恩赦	パ-ドン A pardon.	おんから 折柄	ジャスト ゼン Just then.
おんしやく 恩賞	リワード A reward.*	おんりやう 折節	オクシヨナルリイ Occasionally.
		おんりやう 折折	サムタイム Sometime.
		おんりやう 折入	アーゼントリイ Urgently.*

* warm(warm) * favour (fā'ver) * reward(rē-ward')
* hatred(hā'tred) * urgently(erj'ent-li)

をりまげる 折曲 To bend.
 をりく 折句 An acrostic.
 およぎわたる 游渡 To swim across.
 およぎあがる 游上 To swim up.
 およぎでる 游出 To swim out of.
 あふせ 同 逢瀬 相逢 Meeting.
 をしむ 愛惜 To lament.
 おしひろむ 擴張 To extend.
 おもひ 重量 Weight.*
 おもひ 重荷 A heavy burden.
 おもひ 重立 Principal.
 おもひ 重立たる 趣意 principal subject.
 をい 汚名 A bad name.
 をい 汚穢 Foulness.
 おろし 愚敷 Foolish.
 をい 男敷 Manly.
 をい 男振 A manly appearance.
 をい 男氣 A manly spirit.

をんながみ ゴッデス 女神 Goddess.
 をんながみ 女狂。女好 Fondness for woman.
 をんながみ 女敷 Having the man-ner of a woman.
 をい 阿諂 阿諂 Flattery.
 をい 煽動 Incitation.*
 をい 煽動 To incite.
 をい 淫話 Filthy talk.
 をい 愚弄 To befool.
 をい 狡猾 Cunning.
 をい 狡猾的 cunning person!
 をい 強情 Obstinate.
 をい 戲言 Jest.
 をい 難爲 Hard to do.
 をい 唯唯 Yes.
 をい 怏怏 Gloomy.
 をい 悚悚 With fear.
 をい 加之 Moreover.

* weight(wāt)
 * incitation(in-sit-a/shon)

* foulness(foul/nes)

おかげ 御蔭 同 洪庇 Help, favour.
 おまへ 御前 You.
 おもへらく 以爲 Thinking.
 をかしき 可笑 Laughable.*
 およぎ 不及 Not necessary.
 をしむ 不惜 Without regret.
 おはれる 被追 To be driven.
 おされる 被壓 To be forced.
 あふせ 被仰 To say.
 おぼろげ 朦朧 Obscure.
 おもひ 所希 Desire.
 おもひ 所思 Thought.
 おはやく 於早 Good morning.
 おさらば 期再 Good-by.
 おぼつかなく 無覺束 Uncertain.
 をい 嗚呼敷 Ridiculous.
 をい 雄雄敷 Manly.
 おもひ 重重敷 Imposing.
 をい 無惜氣 Ungrudgingly.
 おはやく 大出來 A great success.

おとなしき 優優敷 Gentle, mild.
 おとなげなき 無大人氣 Childish.
 おめおめ 阿容々々 In a shameless manner.
 おとさ 無音沙汰 No tidings.
 おりかみ 鑑定証書 A certificate.

姓氏

沖 Oki.
 小野 Ono.
 小田 Oda.
 小白 Oki.
 小谷 Odani.
 小幡 Obata.
 小河 Ogawa.
 小槻 Ozuki.
 小串 Ogushi.
 小牧 Omaki.
 小栗 Oguri.
 小澤 Ozawa.

* laughable(laf/a-ble)

小倉 をくら Ogura.
 小熊 をくま Oguma.
 小鹿 をじか Ojika.
 小鴨 をがも Ogamo.
 織田 おた Ota.
 於津 おつ Otsu.
 越智 おち Ochi.
 緒方 おがた Ogata.
 太田 おた Ota. 同 大田
 大津 おつ Otsu.
 大江 おえ Oye.
 大野 おの Ono.
 大庭 おへ Oba.
 大井 おい Oyi.
 大磯 おいそ Oiso.
 大内 おうち Ouchi, 或 おーち Ochi.
 大森 おもり Omori.
 大岡 おおか Owoka.
 大塚 おつか Otsuka.
 大友 おとも Otomo.

大館 おほの Odachi.
 大佛 おほさらぎ Osaragi.
 大藏 おほくら Okura. 同 大倉
 大高 おほたか Otaka.
 大崎 おほさき Osaki.
 大原 おほはら Ohara.
 大島 おほしま Oshima.
 大橋 おほはし Ohashi.
 大槻 おほつき Otsuki.
 大澤 おほさわ Osawa.
 大隅 おほすみ Osumi.
 大坪 おほつぼ Otsubo.
 大村 おほむら Omura.
 大鳥 おほとり Otori.
 大垣 おほがき Ogaki.
 大沼 おほぬま Onuma.
 大熊 おほくま Okuma. 同 大隈
 大富 おほとみ Otomi.
 大黒 おほくろ Oguro.
 大石 おほいし Oishi.

大鐘 おほかね Ogane.
 大川 おほかわ Okawa.
 大谷 おほたに Otani.
 大山 おほやま Oyama.
 尾形 おがた Ogata.
 尾上 おのへ Onoye.
 尾本 おもと Omoto.
 尾崎 おざき Ozaki.
 雄島 おしま Oshima.
 雄崎 おざき Ozaki.
 雄家 おゑ Oye.
 岡部 おかべ Okabe.
 岡田 おかだ Okada.
 岡野 おかの Okano.
 岡本 おかもと Okamoto.
 岡山 おかやま Okayama.
 岡村 おかむら Okamura.
 岡島 おカジマ Okajima.
 岡安 おカヤス Okayasu.
 石戸 おしこ Oshiko.

石生 おしう Oshiu.
 刑部 おさかべ Osakabe.
 押田 おしだ Oshida.
 長船 おさふね Osafune.
 長田 おさだ Osada.
 奥田 おくた Okuda.
 奥村 おくむら Okumura.
 奥野 おくの Okuno.
 奥平 おくだいら Okudaira.
 奥西 おくにし Okunishi.
 多門 たかど Okado.
 萩野 おぎの Ogino.
 萩原 おぎハラ Ogiwara.
 恩地 おんち Onchi.
 恩壁 おしかべ Oshikabe.
 恩熊 おしくま Oshikuma.
 乙訓 おとぐに Otoguni.
 乙部 おとべ Otobe.
 乙棄 おとば Otoba.
 愛宕 おたぎ Otagi.

落ちあひ
落合
をがさはら
小笠原
をやまだ
小山田
をのでら
小野寺
をたはら
小田原
をくるす
小栗栖
をがね
小曾根
をたきり
小田切
おはかばら
大河原
おはからち
大河内
おははら
大田原
おびくば
大久保
おはすか
大須賀
おはた
大江田
をさしま
麻兒島
をつるひ
十二神

オチアイ
Ochiai.
オガサハラ
Ogasahara.
オヤマダ
Oyamada.
オノデラ
Onodera.
オダハラ
Odawara.
オグルス
Ogurusu.
オゾネ
Ozone.
オダギリ
Odagiri.
オカハラ
Okawara.
オカワチ
Okawachi.
オタハラ
Otawara.
オクボ
Okubo.
オスカ
Osuka.
オエダ
Oyeda.
オゴシマ
Ogoshima.
オツフルヒ
Otsufurui.

わ
和
わた おだづみ
洋。大洋
わ かん
和漢
わたしば
渡場
わいおく
矮屋
わらや
草屋。藁屋
わきみち
脇道
わかれみち
岐路

ジャパン
Japan.
オーシアン
The ocean.
ジャパン エンド チヤイナ
Japan and China.
フェリイ
A ferry.
ミン ハウス
A mean house.
サッチト ハウス
Thatched house.
ブレンチ ロード
A branch road.
フォークド ロード
A forked road.

人物

わかき
若
わらべ
童
わらは
童男
わらはめ
童女
わかろう
若人
わたしもり
渡守
わるもの
悪漢
わかだんな
郎君。若旦那

ヤング
Young.
チヤイルド
A child.
ボイ わらはめ ガール
boy. 童女 girl.
ヤング マン
A young man.
フェリイ マン
A ferry man.
キヤブ
A knave.
ヤング マス
A young mas-
ter.

身體



WA.

乾坤

わきばら
脇腹
わきげ
脇毛
わきが
脇臭
わきのした
脇下
わかたに
早世。夭

ザイ サイド オウ ゴイ
The side of the
アブドメン
abdomen.
ザイ ヘー イン ゴイ
The hair in the
アームピット
armpit.
ザイ オフンシヤ
The offensive
スメル オウ ゴイ
smell of the
アームピット
armpit.
アームピット
The armpit.
イアリイ デス
Early death.

動物

わに
鱷
わし
鷲

クロコダイル
A crocodile.
イーグル
An eagle.

植物

わらび
蕨
わら
藁
わた
綿
わかた
若菜
わかた
若草

フアン
Fern.
ストロ
Straw.
コットン
Cotton.
ヤング グリーンス
Young greens.
ヤング グラス オウ
Young grass of

スプリング
spring.
ヤング リーヴス
Young leaves.
イアリー ライス
Early rice.
ホース ラヂシ
Horse-radish.
アン エディブル シー
An edible sea-
weed.

器材

わ
輪
くるま
車の輪
ゆびわ
指輪
かん
椀
わ
罾
わく
木匡
わく
絡車
わらじ
草鞋
わかざ
脇差
わたね
渡船
わにし
假漆

ホウキール リング
A wheel, ring.
ワゴン ス ホウキール
wagon's wheel.
フィンガー リング
finger-ring.
ウッド カップ
A wooden cup.
トラップ
A trap.
フレーム
A frame.
リール
A reel.
ストロー サンダル
A straw, sandal.
ショルト ソード
A short sword.
フェリイ ボート
A ferry-boat.
ヴァーニッシュ
Varnish.

衣食

割麥 編入

クラックド メーライ
Cracked barley.
オッドッド ガー
A wadded gar-
ment.

言語

業 藝 理 分 分 別 別 脇 辨 辨 忘 忘 割 割

ワーク アクト
Work, act.
アート
Art.
リーズン コーズ
Reason, cause.
ツー セパレート
To separate.
ツー ビー セパレーテッド
To be separated.
ディステクシヨン
Distinction.
メーチキュラーライ
Particularly.
サイド
Side.
ジスサアンメント
Discernment.
ツー ディスサアン
To discern.
ホーゲットフルネス
Forgetfulness.
ツー ホーゲット
To forget.
シェア
A share.
ツー ディヴァイド
To divide.

詫 詫 渡 徑 授 惡 破 破 笑 禍 走 轍 蟠 涌 湧 沸 沸 挾 喚 喚 我 我 子 子 私 私

Supplication.
ツー ベグ パードン
To beg pardon.
ツー クロス オヴァー
To cross over.
ダイアメター
Diameter.
ツー ギブ
To give.
バッド
Bad.
レント
A rent.
ツー ビー レント
To be rent.
ツー ラフ
To laugh.*
イヴイル
Evil.
ツー ラン
To run.
ザイ ラット メード
The rut made by
a wagon wheel.
ツー ビー ワインド
To be wind.*
ツー バブル アップ
To bubble up.
ツー ボイル アップ
To boil up.
ツー ホールド アンダー
To hold under
ザイ アーム
the arm.
ツー クライアウト
To cry out.
ツー クライアウト
To cry out.
アイ
I.

* laugh(laf) * wind(wind)

僅 煩 煩 吾等 吾輩 吾々 吾曹 吾儕 和殿 和主 和平 和議 和順 和姦 和歌 和讃 和親 和製 和合

Few.
ツー ビー シック
To be sick.
ツー トラブル
To trouble.*
ワガハレ ワガハレ ワガハレ 同
ウガハレ
We.
ユー
You.
ピース
Peace.
ワダン 和談 和熟 和睦
コンコード フレンドシップ
Concord, friendship.
アミチイ
Amity.
フホーニケーション ウセツ
Fornication with
ミューチュアル コン
mutual con-
セント
sent.
ジャパニース ポエトリー
Japanese paetry.
ブッヂイスト ヒ
Buddhist *hy-
ミンギ
mning.
フレンドシップ
Friendship.
ジャパニース マニ
Japanese manu-
ファクチャー
facture.
ハーモニー
Harmony.

* trouble(tru'bl)

一家和合 暮を
ファミリー リバース イン
A family lives in
ハーモニー
harmony.
オブシーン
Obscene.
セルフ ウィル
Self-will.
マイ ハズバンド
My husband.
マイ ワイフ
My wife.
マイ オーン
My own.
ソリタリー
Solitary.
ドウェリング イン エ
Dwelling in-a
ソリタリー プレース
solitary place.
ペチション フール
Petition for
マーシー
mercy.
ブライブ
A bribe.
ユースフル スピリット
Youthful spirit.
ライト パープル
A light purple.
ライト グリーン
A light green
カラア
colour.
レシーヴァブル シェア
Receivable share
ペイャブル シェア
Payable share.

* hymning(him'ing)